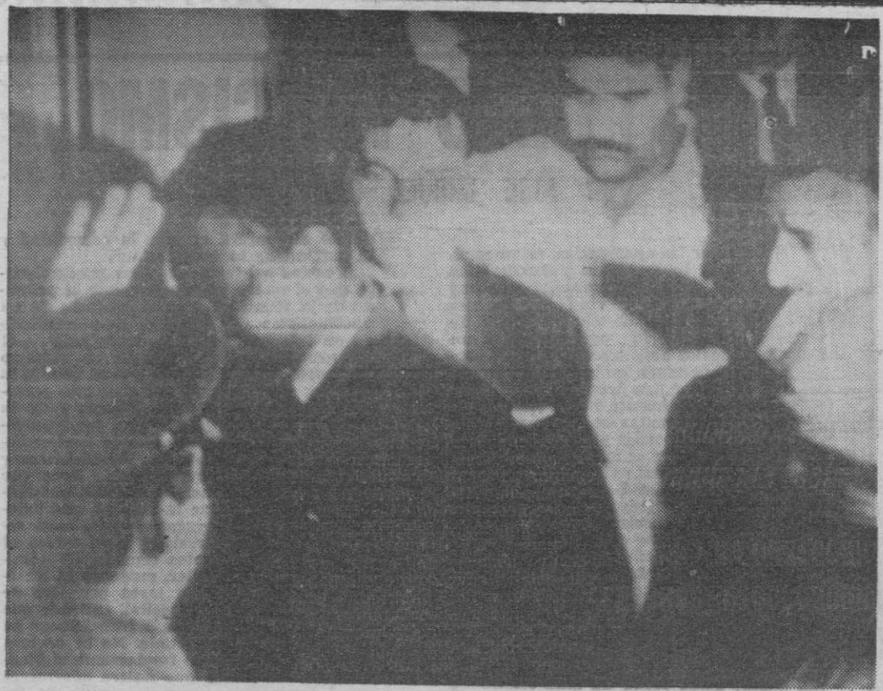




Tshombe, enviado a la horca

En la foto, el ex-premier congoleño Moisés Tshombe se dirige al Juzgado donde el Tribunal Supremo de Argelia decidió su extradición. Tshombe aparece casi oculto entre los guardias que lo custodian. Solo un gesto de Bumedian puede evitar que sea entregado a Mobutu y que muera en la horca. — (Telefoto UPI - CIFRA).



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL P. M. 5 - 1958 | Palma de Mallorca, sábado, 22 de Julio de 1967 | AÑO XXIX : N.º 8452 PRECIO: 3 PTAS.
 EDITADO POR «PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO» | DIRECTOR F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ | REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES Paseo Mallorca, 29 - PALMA
 Avenida Generalísimo, 142 - MADRID

LA O. N. U. NO ENVIARA OBSERVADORES AL «REFERENDUM» DE GIBRALTAR

En los círculos londinenses creen que todo ha sido una «precipitación» de Mr. Brown

EN ESTE NUMERO
 LA PUEBLA EN FIESTAS
 - EL NUEVO FASCISMO
 - FIRMEZA ESPAÑOLA
 - Dice Oviedo: «LLEVO AL «MALLORCA» Y MALLORCA MUY ADENTRO»

¿Se casará con «El Cordobés»?

EL DESCANSO DOMINICAL EN CORREOS

Nuestros lectores conocen la disposición en virtud de la cual se implanta con carácter general el descanso dominical en el servicio de Correos a partir de mañana día 23. Ello supone para la normal distribución del periódico de los domingos en los lugares a los que llega a través de dichos servicios, un serio trastorno. «BALEARES» ha tomado medidas, y están en marcha gestiones para conseguir que el lector siga recibiendo el diario con normalidad. Hasta tanto, rogamos disculpen el retraso que inevitablemente habrá de producirse por lo menos en las primeras fechas.



MADRID. — La cordobesa Paquita Delgado, «Miss España», ha vuelto de Miami, Florida, después de asistir a la elección de «Miss Universo», muy contenta, pues quedó clasificada en séptimo lugar entre todas las bellezas mundiales que han participado en dicho Concurso. Con tal motivo reunió a los informadores de prensa a los que mostró el diploma acreditativo de su clasificación. Se dice que el famoso diestro «El Cordobés» va a anunciar su compromiso matrimonial con Paquita Delgado. Un suceso que celebraría España entera. (Foto Cifra Gráfica).



menaje
 BATERIA de COCINA, CUBERTERIA para el hogar y hostelería. El más amplio surtido, en ESTABLECIMIENTOS **Alvarez** JAIME III, 106

CAIDO ANTES DE COMENZAR
 WHIFEG, Canadá. — La enfermera Astrelia Lagasca, de Manila, emplea un libro para comunicarse con el ciclista argentino Antonio Matesevach, que rompió su pierna y un brazo en los entrenamientos para los Juegos Panamericanos, que se han iniciado en esta localidad. — (Telefoto UPI - CIFRA).

«SALA AUGUSTA» TODD-AO
LA BIBLIA
 ... EN SU PRINCIPIO
 Tolerado menores - Sesiones continuas (incluso festivos)
 HORARIO. 3'15 - 6'30 y 9'45

FIESTAS PATRONALES DE SAN JAIME EN BINISALEM
¡CUATRO FORMIDABLES VERBENAS!

DIA 22 LOS ESPAÑOLES Y LOS REBELDES	DIA 23 GRUPO 15 Y LOS TEIX	DIA 24 LOS BETA Y LOS GRANDES	DIA 25 LOS JAVALOYAS Y LOS ATOMICOS 67
--	---	--	---

EL NUEVO FASCISMO

POR JOSE MIGUEL ORTI BORDAS

Jugar por las apariencias, estamos viendo la época liberal y democrática por excelencia. Sin embargo, algo hay en el interior de nosotros mismos que nos advierte de continuo sobre la posibilidad de estas, asistiendo, sin percatarnos, a un fraude de incalculable trascendencia. ¿Acaso el mundo liberal no está herido de muerte? Por lo menos, las áreas de libertad se reducen progresivamente y el ciudadano se ve, lejos de acrecentar su acceso a la vida política, se aleja poco a poco de la misma. Cada día, el hombre es más objeto y menos sujeto de la actividad pública.

¿Qué es lo que está ocurriendo, entonces, debajo de nuestros pies? Sencillamente, que un nuevo fascismo, mucho más inhumano y peligroso que el antiguo, asoma al horizonte. Helene Saña ha sido uno de los que, en su artículo "La crisis de la izquierda", han dado el grito de alarma: "Si hasta hace no mucho tiempo la estrategia del capitalismo consistió, precisamente, en oponerse al intervencionismo estatal, su política actual persigue el objetivo de apoderarse del Estado. El capitalismo, pues, que fue liberal hasta fecha no muy lejana, se dispone a ser "totalitario". Nos hallamos a dos pasos del fascismo capitalista".

El nuevo fascismo que, silenciosamente se instala en los países desarrollados, está en efecto, al servicio del neocapitalismo; sus filas las nutren los tecnócratas y estructuralistas de todas clases; su objetivo es reducir las distintas sociedades a una situación de conformidad permanente; su instrumento pretenden que sea el propio Estado, cuyo sustrato efectivo, bajo pretexto de unas hipotéticas competencias técnicas, se persigue con tanta saña como cautela.

En este sentido, se ha dicho con pleno acierto que el nuevo fascismo que asoma hará lo indecible por impedir que el pueblo disponga de la más mínima oportunidad de estar presente en los centros de decisión política, pero que se esforzará cuanto esté en su mano por extender la sociedad de consumo, por reducir el nivel de vida a nivel absoluto de consumo: "Los fascismos que periclitaron en 1.945 se apoderaron del pueblo y de la juventud mediante nacionalismos rabiosos, baladas de guerra, cantos enardecedores y promesas de conquistas populares. Los fascismos, en embrión quieren conquistar al pueblo me-

dante el confort, el lujo, la comodidad y la quietud de la satisfacción".

Puestas así las cosas, bien puede decirse que el nuevo fascismo supone el primado de la técnica. No es el producto de un nacionalismo de vencidas, sino resultado de un internacionalismo triunfante —el del neocapitalismo— aunque su universo sea, como el del fascismo que ya pasó a la historia, un universo perfectamente cerrado. Tampoco nace de la miseria y de la crisis, del paro y del hambre, como nacieron tanto el fascismo como el nacionalismo, sino, por el contrario, del bienestar y de la estabilidad creciente. No tiene que recurrir a la existencia de un jefe carismático, porque cabe que la política, que todavía es un hacer agregativo, terminará reclamando que se traslade a su esfera el sistema de los actuales consejos de administración. Como Hitler, cree que la historia del mundo es una tarea privativa de las minorías; como Mussolini, entiende que el Estado, al que aspira a transformar en su instrumento, lo es todo. No se declara racista, es cierto, pero fundamentalmente el bienestar de las masas que quiere adormecer en el paulatino empobrecimiento de los pueblos mudos.

¿Tenía razón Brasillach cuando, en la cárcel, afirmaba por escrito que el fascismo no puede morir? De nuevo se intenta absorber el hombre, privarlo de libertad, convertirlo en autómatas o marionetas, quitarle toda posibilidad de defensa, convertirle de que no puede llegar a adquirir conciencia de sí mismo y de su situación, del prójimo del que se aleja y del mundo en el que vive y del que, por paradójico que resulte, se siente progresivamente extraño.

Nos encontramos, pues, ante una visión tecnocrática de ese mundo, que, al fin y al cabo, es el nuestro: leyes sociales inmutables, inflexibles e incapaces de ser penetradas por el hombre de la calle y la política entendida como algo absoluto, como mera área de asentimiento, como un sistema de dogmas a los que hay que respetar y en el que la opinión no cabe.

La filosofía de la libertad, que el hombre europeo ha ido construyendo durante siglos, se encuentra, una vez más, amenazada de muerte. Antes se la atacó de frente; ahora se la intenta apuñalar por la espalda. ¿Está todavía en condiciones de darse la vuelta, antes de que sea demasiado tarde? — (Pyresa).

FIRMEZA ESPAÑOLA

A PENAS hace unos días, el periódico dublinés "The Irish Press" decía en un artículo titulado "El Peñón" que España "está operando con sangre fría y con clarividencia, lo que produce evidentes resultados". Nos parece una de las más fieles opiniones expresadas en los últimos meses en torno al problema de Gibraltar, por su sensatez y por su exacta adecuación a la verdad. Desde que la Asamblea General de las Naciones Unidas aprobó el "Consenso" de 16 de octubre de 1964 por el que invitaba "al Reino Unido y a España a iniciar sin demora conversaciones a fin de encontrar... una solución negociada... teniendo en cuenta... los intereses de los habitantes del territorio", hasta la fecha, Inglaterra, contra la que, al margen de esta concretísima cuestión, nada tenemos los españoles, se ha limitado a mantener una política de cortinas de humo, en cuya sucesión ininterrumpida sólo se trata de hallar cobijo para sus auténticas intenciones de conservar la única colonia que subsiste hoy día en el continente europeo.

Y hay dos hechos que interesa poner en claro de una vez para siempre: el ánimo dilatorio de Gran Bretaña y su despreocupación por el futuro de los habitantes de Gibraltar. Ambas cosas se han puesto de nuevo en evidencia con el Memorandum del pasado 14 de junio que anunciaba la celebración de un referéndum entre los gibraltareños y con el Decreto posterior que dicta normas para que tenga lugar el próximo mes de septiembre. En el primer sentido, se ha violado por completo el propósito de las Naciones Unidas, manifestado, por ejemplo, en la Resolución de 20 de diciembre de 1966 que pedía a Inglaterra "que acelere sin ningún obstáculo, y en consulta con el Gobierno de España, la descolonización de Gibraltar". Y está comprobado que el referéndum no pasa de ser una decisión arbitraria unilateral en la que se ofrece cierta oportunidad decisoria a los gibraltareños, en contra de la propia ideología de la ONU, que les negó las condiciones necesarias para ejercitar el derecho de autodeterminación y que sólo habla repetidamente en sus documentos de que se tengan en cuenta sus intereses.

En el segundo aspecto, España, como en todo, fue muy explícita y concreta en sus propuestas del 18 de mayo de 1966, entre las que señalaba que "además de las fórmulas económicas y administrativas apropiadas, se establecería un Estatuto personal en el que, entre otros derechos fundamentales —como el de la libertad religiosa— quedaría respetada la nacionalidad británica de los actuales gibraltareños, garantizada su residencia, el libre ejercicio de sus legítimas actividades, y la permanencia en sus puestos de trabajo", para ofrecer el 13 de diciembre siguiente la negociación de dicho Estatuto, proposiciones no aceptadas por Gran Bretaña. ¿Qué ha ofrecido, en cambio, Inglaterra a los mismos habitantes del Peñón? Nada, absolutamente nada, aparte de esa posibilidad electiva de que las cosas sigan como están, o, lo que es igual, que perviva esa vergonzosa situación colonial.

Es por esto por lo que los pasos dados por el Gobierno español en los últimos meses respecto a la cuestión de Gibraltar deben ser y serán irreversibles e inmodificables. La situación sólo podrá variar cuando Inglaterra acepte las ofertas del 18 de mayo de 1966 o cuando se llegue a un acuerdo común en que se reconozcan nuestras justas reivindicaciones. Es, pues, Gran Bretaña, quien tiene la palabra. Mientras, la firmeza española será de todo punto inquebrantable.

AQUI, HOY

EL MATRIMONIO, EN AFRICA

EL último acontecimiento del catolicismo africano ha sido el de la Asamblea plenaria de la Conferencia Episcopal de África Central y Camerún, celebrada, últimamente, en Yaundé. Aquellos obispos procedían de los países de Camerún, Congo-Brazzaville, Gabón, República Centroafricana y Chad.

Representaban a unos dos millones de católicos —que viven en medio de una población global de trece millones y medio— a 226 sacerdotes indígenas, y a 835 misioneros europeos. Pero, en virtud de su condición de Jerarcas de la Iglesia Católica —esencialmente misionera— dirigieron su mensaje al africano, para subrayar la doctrina cristiana sobre el matrimonio.

La Iglesia, desde el primer día de su presencia en África, tuvo que explicar el concepto cristiano de la institución matrimonial. Frente a la poligamia, al derecho allí reconocido al hombre de repudiarse a su esposa, sobre todo, en caso de esterilidad, y a los abusos dioxentes, del sistema de la dote.

La postura de la Iglesia se caracterizó siempre por su claridad y por su firme entereza. Mas la reacción anticolonialista —que brotó después de la última guerra mundial— creó al catolicismo un grave problema en el plano, precisamente, del matrimonio.

Se confundió la enseñanza de la Iglesia con una importación europea. Los principios cristianos sobre el matrimonio fueron considerados como meras aportaciones religiosas-culturales extranjeras.

La Iglesia se halló ante una circunstancia difícil, creada por una simple ambigüedad de índole subjetiva; porque aquella, en virtud de su catolicidad integral, no es extranjera en ningún pueblo. Ni sus súbditos dejan de serlo del Estado; ni su doctrina es otra cosa que una proyección del Evangelio, promulgado para todos los hombres.

A pesar de todo, el problema existe. En virtud de los cual, los obispos centroafricanos se hallaron en el trance de formular un cuestionario acerca del matrimonio. Se difundió en cada diócesis, con el fin de que "todos los fieles y los hombres de buena voluntad" analizaran sus temas.

El episcopado centroafricano puso de relieve el respeto a los valores tradicionales de la familia africana, sobre todo el equilibrio de las relaciones familiares mantenido por la institución de la dote, antes que ésta se haya corrompido por la influencia del dinero; "la estima de la fecundidad y el amor apasionado a los hijos".

Luego, preguntó al africano si cree que el matrimonio cristiano es un asunto exclusivo de los blancos. Y, para ayudarlo en la formulación de una respuesta ortodoxa y precisa, iluminó su mentalidad con las siguientes palabras del Génesis: "El hombre dejará a su padre y a su madre, se unirá a su mujer, y los dos formarán una sola carne". Además, analizó la respuesta de Cristo a la siguiente cuestión, planteada por los fariseos: "¿Puede el hombre repudiarse a su mujer?".

Los grandes y arduos obstáculos con que tropieza, en el continente africano, el pensamiento matrimonial católico son la poligamia, el repudio de la mujer, compra y venta de esposas...

Los obispos de la Conferencia del África Central, en nombre de la Iglesia, han declarado, en un documento de tonos solemnes, a los africanos que "la doctrina cristiana sobre el matrimonio no es sólo un costumbre de los blancos, sino algo a lo que deben adaptarse todos los pueblos".

G. P.

Embarcaciones ZODIAC

neumáticas, plegables, para esportación náutica, caza y pesca. No necesitan remolque. Inform. en: estación motonáutica o en NEMROD Coll. núms. 59-61 Barcelona - 19

«SES CUIDORES»
Bar Restaurante
Predio Sollerich. (Entre las Villas de Alaró y Orient)
Elija Vd. esta ruta de excepcional belleza y deténgase a almorzar o, a merendar en este típico «Menjador» a base de platos genuinamente mallorquines.
Abierto diariamente.
Bar: de 11 a 20 horas. los sábados estará abierto hasta las 21,30 h.
Restaurante: de 13 a 15 horas.
Domingos desde las 11,30 a 1,30 excursión con borriquillos enjanzados según la típica usanza mallorquina, por lugares pintorescos de la finca.

MUEBLES POR ELEMENTOS



distribuidor:
PALACIO INDUSTRIAL DEL MUEBLE
AV. A. ROSSELLO, 115

Prensa de Madrid

Arriba

UNA POLITICA INCUMPLIDA

En las páginas de «Arriba» el economista Juan Velarde Fuertes contesta a una de las preguntas de Melchor S. Pardo: «La doctrina de José Antonio estaba bastante construida. Tenía su punto clave en el discurso pronunciado en el Teatro Madrid en 1935 y en sus piezas fundamentales en la reforma agraria, la socialización de los servicios y de la banca, y la reforma fiscal. En muchos detalles se ve después la obsesión que José Antonio tenía porque estos tres postulados se mantuviesen. Para entrar en Falange pidió como requisitos primordiales el pronunciarse a favor de la reforma agraria y la nacionalización de la banca.

Una serie de acontecimientos históricos hicieron que la realización de estos postulados se fuese posponiendo: la guerra civil, la guerra mundial, el aislamiento, la exclusión del Plan Marshall. Todo ello obligó a tomar una serie de medidas coyunturales. Buena parte de las estructuras marcadas en la doctrina de la Falange no se adoptaron en ningún momento. A base de tomar medidas de coyuntura, la economía española se ve impulsada hacia un callejón sin salida.

ya

COLABORACION Y COLABORACIONISMO

Eulogio Ramírez escribe en «Ya»: «Hay un género de colaboración y de lealtad política en que uno se alinea de tal manera al líder o al partido

que hasta renuncia a pensar por sí mismo y a querer por sí mismo, transfiriendo al líder o al partido la exclusividad de tan nobles funciones determinantes de la vida de persona. Es un género de colaboración y de lealtad en cuya virtud una defiende lo malo a sabiendas de que es malo, miente y deforma o falsifica la realidad a conciencia, por disciplina. Este linaje de colaboración es el que debe llamarse colaboracionismo, por lo que implica de abdicación de la condición de persona, de culto a la personalidad ajena y de recursos a medios que nunca puede justificarse por muy nobles que sean los fines pretendidos.

«Hay la otra colaboración y la otra lealtad, las verdaderas: la de ofrecer sincera y hasta desinteresadamente nuestro concurso guardando íntegra nuestra libertad para retirarlo en tanto en cuanto el líder o el partido se aparten de lo que nuestra conciencia nos dicta como recto o verdadero».

PRONTO

salón rialto

y

ORIENTAL

DORADO

7 CONTRA LA MUERTE

JOHN SAXON
BRYAN AHERNE
ROSANNA SCHIAFFINO
HANS VON BORSODY

6 HOMBRES Y UNA MUJER FRENTE A LA MUERTE, CON SUS REACCIONES DE ODIO Y DE AMOR.

Director: EDGAR ULMER
Una Co-Producción: ERNST NEUBACHINE-CINE DORIS

UNA MUJER, SIETE HOMBRES Y UN ENEMIGO QUE VENCER LA MUERTE

READY SU JUGO DE ALBARICOQUE

Se pierden las esperanzas de encontrar con vida a los cuatro mineros sepultados

Durante un mes, un falso médico «pasaba visita» en el Hospital de San Pablo de Barcelona

Mieres, 21. (Cifre). — Más de 24 horas llevan enterrados los cuatro mineros que quedaron sepultados ayer en el pozo Santa Bárbara, de Huilera del Turón, situado a siete kilómetros de Mieres. Son estos mineros Víctor Agustín García, Ceferino Argumiro González, José Antonio Álvarez y José María Sánchez.

INCENDIO FORESTAL Madrid, 21. (Pyresa). — Un gigantesco incendio forestal se inició alrededor de las diez de la mañana en la finca donde se halla enclavado el sanatorio de Valdelatas, a la altura del kilómetro 14 de la carretera de Colmenar. El incendio ha alcanzado una extensión de 27 kilómetros cuadrados, siendo pasto de las llamas numerosos pinos pertenecientes al vivero que allí tiene instalada la Diputación Provincial. Participaron en las tareas de extinción fuerzas de la Guardia Civil y del Ejército, de guarnición en El Goloso y Fuenarral, así como otras personas. Alrededor de la una llegaron cinco coches de bomberos de Madrid provistos del correspondiente material, siendo situados en lugares estratégicos al mando de los respectivos capataces.

ACCIDENTE DE TRABAJO Valencia, 21. (Pyresa). — Se ha producido un accidente en una obra en construcción y ha resultado muerto el albañil don José Mateo López, de 23 años de edad. El accidente se produjo al ser alcanzado en pleno rostro por la manivela de una de las máquinas automáticas que se utilizan en la obra. Aunque la víctima fue trasladada rápidamente al Hospital Provincial no pudo salvarse la vida.

FINALIZADA LA JORNADA, SE NEGARON A ABANDONAR LOS TALLERES LOS OBREROS DE DOS EMPRESAS MADRILEÑAS

Como protesta por el retraso en el pago de salarios Los mineros de Mieres permanecen en su voluntario encierro por igual demanda

Madrid, 21. (Pyresa). — Al ser advertidos por la fuerza pública de que debían abandonar los talleres en un plazo de quince minutos, los obreros de IMESA desalojaron a las 21,15 los talleres que ocupaban desde la terminación de su jornada de trabajo. Una hora antes, a las 20,05, los productores de BOGWARD-ISO desistieron de similar actitud y abandonaron sin conminación la fábrica. La fuerza pública estaba estacionada en las cercanías.

El Vicesecretario de Ordenación Social y el Inspector de Trabajo señor Sánchez Cervera estuvieron a lo largo de toda la tarde manteniendo cambios de impresiones con los productores en los mismos talleres para hallar una solución al conflicto, en espera de que mañana la empresa pueda pagar parte de los salarios atrasados. Actualmente las autoridades laborales y sindicales están realizando gestiones para que de manera inmediata estos productores puedan acogerse al Seguro de Desempleo. Según nuestras noticias la Inspección de Trabajo ha propuesto una sanción de 100.000 pesetas a la empresa Imesa.

SU ENCIERRO Mieres, 21. (Pyresa). — En la Delegación Sindical de Santa Cruz indican que los 33 productores de minas Liori, que voluntariamente permanecen en el interior de la explotación por adeudarse los salarios de algunas mensualidades, persisten en su actitud y se encuentran sin novedad. La Delegación de Trabajo ha impuesto una multa de 100.000 pesetas a la empresa, y ayer dictó expediente de crisis declarando los derechos que asisten a los productores de esta mina a percibir el Seguro de Desempleo y las correspondientes indemnizaciones.

FALSO MEDICO Barcelona, 21. (Cifra). — El Jefe de Personal del Hospital de San Pablo, comunicó al Departamento de Orden Público de la Jefatura Superior de Policía que tenía retenido a un individuo que, al parecer, se fingía médico y asistía a los enfermos que allí acudían. Un coche del 091 procedió a la detención de Luis Fernández López, de 29 años, quien conducido a la Comisaría de Horta, manifestó que hacía un mes, acudía a dicho hospital poniéndose una bata de médico y diagnosticando a algunos enfermos.

Los trabajos fueron dificultosos, por una parte, el calor bochornoso que reinaba y, por otra, la sequedad de los pastos, avivaban el fuego de manera que era imposible atajarlo en algunos puntos, pese al esfuerzo denodado de las fuerzas que actuaban y del personal de bomberos. La espesa humareda se veía desde distintos puntos de Madrid. Los bomberos invirtieron más de seis horas. Aun cuando todavía no se han podido precisar los daños causados, se calculan en bastantes millones de pesetas. Hasta el momento se desconocen las causas del siniestro. No ha habido que lamentar desgracias personales y las llamas no han afectado al sanatorio de Valdelatas.

Confesó que no tiene título alguno de facultativo y que le guiaba la afición que siente por la Medicina. Se ha comprobado que en algunos casos cobraba de los pacientes. El falso médico pasó a disposición de la autoridad judicial. GOLPEADA POR UN HELICOPTERO Bujalance (Córdoba), 21. (Cifra). Salvadora Gómez García, de 15 años, resultó alcanzada por las palas del rotor de un helicóptero, produciéndole probable fractura

DESHOJANDO LA MARGARITA DE «MISS ESPAÑA» Y «EL CORDOBES»

«ENTRE MANOLO Y YO NO HAY MAS QUE UNA AMISTAD, PERO NADIE PUEDE ADIVINAR LO QUE VA A PASAR EN EL FUTURO»

Córdoba, 21. (Pyresa). — Paquita Delgado, Miss España, que se encuentra ya en su domicilio de Córdoba, tras su regreso de América, ha manifestado hoy su extrañeza por las informaciones aparecidas en torno a su noviazgo con «El Cordobés», «con el que

sólo me une una reciente, pero buena amistad». Así se ha expresado recalando que pueden desmentirse rotundamente tales rumores. «De momento no hay nada de este asunto».

preguntada si efectivamente le agradaría ser la novia de Manuel Benítez dijo que esa opinión le correspondía reservársela. Le parece Manolo un muchacho genial como artista y muy humano como persona, con una simpatía fascinante, buen conversador y ocurente en todo momento.

ANDRES HERNANDO, PASEADO A HOMBROS EN AVILA

En la corrida inaugural de la nueva plaza de toros Avila, 21. (Pyresa). — Corrida de inauguración de la nueva plaza de toros, con reses de Atanasio Fernández, de Salamanca, de poco peso. La plaza registró un lleno total. Victoriano Valencia, aplaudido con la capa en su primer toro, y realizó una faena de muleta voluntariosa. Terminó de pinchazo y estocada casi entera. Ovación y vuelta. A su segundo le hizo una faena variada y artística y mató de pinchazo sin soltar y otro hondo. Ovación, una oreja y vuelta. Andrés Hernando escuchó ovaciones en unas chicuelinas a su primero. Estuvo muy valiente con la muleta y terminó de pinchazo sin soltar y estocada. Ovación, dos orejas,

incluso en la noche del jueves estuvieron cenando en Villa Lobillos con unos familiares de ella, manteniéndose la conversación en un tono normal y sin tocarse para nada el asunto que ha corrido como la pólvora del noviazgo de ambos. «Ni «El Cordobés» ni yo buscamos la propaganda ni nada», ha dicho Paquita Delgado. «Nadie puede adivinar lo que va a pasar en el futuro, pero en el momento actual entre «El Cordobés» y yo no hay más que una buena amistad» manifestó Miss España, que precisamente hoy marchará a la Costa del Sol con una hermana suya y es posible que asista a la corrida que el diestro toreará en Marbella.

Paquita Delgado descansará en este mes de agosto próximo y en septiembre será sometida a una prueba de modelo publicitaria de cine y televisión.

OPERACION DE TRUEQUE ENTRE ESPAÑA Y LA U.R.S.S.

Madrid, 21. (Pyresa). — Las empresas interesadas en participar en una operación de trueque entre España y la URSS, por valor de mil millones de pesetas —señala una nota informativa del Sindicato Nacional del Metal— deben dirigirse a don Luis Balaguer, de la Compañía General de Tabacos de Filipinas, Rambla de los Estudios 109, Barcelona, quien les informará de todo lo relacionado con dicha operación. La citada compañía recibirá y considerará todas las propuestas que realicen las empresas españolas sobre ese asunto.

CHOQUE DE TRENES EN ITALIA UN MUERTO Y UN HERIDO GRAVE

Bolzano, 21. (Efe). — Un muerto, un herido grave y varios heridos con lesiones leves constituyeron el saldo del accidente ferroviario ocurrido esta tarde cuando chocaron un tren de pasajeros y un tren de carga en las cercanías de Bolzano, a poca distancia de la frontera italo-austríaca. El accidente producido en Mezzaselva fue ocasionado por un deslizamiento de tierra que bloqueó el paso del tren de pasajeros que había partido de Roma con destino a Munich. Seis vagones descarrillaron precisamente cuando avanzaba, en sentido contrario, un tren de carga que solo rozó una parte de los vagones llenos de pasajeros, debido a la rapidez con que el conductor pudo frenar el convoy. La mayor parte de los viajeros son turistas austriacos y alemanes que regresaban a sus hogares al término de las vacaciones en Italia. El muerto es el guarda del tren de carga y el herido grave un funcionario de la policía. Además murieron varias decenas de vacas que transportaba el convoy de carga. CINCO MIL PERSONAS EVACUADAS POR LAS INUNDACIONES

Montevideo, 21. (Efe). — Según informaciones procedentes de los Departamentos de Durazno, Mercedes y Canelones, donde nueva-

EL VETERANO ACTOR BASIL RATHBONE HA MUERTO, EN NUEVA YORK

Nueva York, 21. (Efe-Reuter). — El actor Basil Rathbone ha muerto hoy en su casa de Nueva York, de un ataque al corazón. Tenía 75 años de edad. Sus más famosos papeles en los teatros de Nueva York y en películas fueron como Sherlock Holmes, el detective creado por Sir Arthur Conan Doyle. Su primera actuación en el teatro fue en Ipswich, Inglaterra, en 1911, en la obra de Shakespeare «La fierecilla domada». Su carrera cinematográfica comenzó en 1921 y actuó también en la radio y últimamente en televisión. Sus películas más conocidas son «Capitán Blood», «David Copperfield» y «Los últimos días de Pompeya» del 1935. «Las aventuras de Robin Hood» y «Las aventuras de Marco Polo». «El hijo de Frankenstein» y las series de películas de Sherlock Holmes hechas en 1940. Antes de ser actor de cine actuó regularmente en las temporadas de teatro de Londres y de Stratford-on-Avon. Fue educado en la «Public Scholl» de Epton college y tenía una Cruz Militar por su actuación durante la primera guerra mundial en el regimiento escocés de Liverpool.

SE HAN CONCEDIDO LOS PREMIOS NACIONALES DE ENVASES Y EMBALAJES 1967

Estamos asistiendo, año tras año, a un progresivo perfeccionamiento en el diseño de los productos españoles, que destaca de un modo especial en el campo del envase y del embalaje. Los Premios Nacionales que acaban de otorgarse para 1967 son una prueba de la calidad alcanzada, y también una confirmación de la línea exigente adoptada por algunas industrias. Así, el Primer Premio se ha concedido a «Eau de Toilette Verte», el Segundo Premio a «Depyl» y Mención Honorífica a «Moana», dándose las circunstancias de que se trata de tres productos presentados por «ANTONIO PUIG, S.A.», la firma barcelonesa que viene recogiendo desde hace años primeros premios nacionales e internacionales, desde los «Deltas» ADI/FAD a los «Eurostars», el máximo galardón europeo que fue otorgado a un diseño que lleva, precisamente, el nombre de una ciudad española: Diseño Barcelona de Agua Lavanda Puig. Nos congratulamos de que una empresa nacional preste una atención tan sostenida a la presentación de sus productos, factor básico hoy día no sólo desde el punto de vista comercial sino también para el prestigio internacional de nuestra industria.

¡Atención Mallorca! Ha llegado el Cupón Mercantil Benéfico «La Balear» ¿LO CONOCE VD. SEÑORA? PIDALO EN CUALQUIER COMERCIO DONDE VD. COMPRE

PROPIETARIO DE FINCAS URBANAS Cumplimente su obligación de presentar la declaración de sus fincas, ordenada por la Orden Ministerial de 24-2-1966, en evitación de sanciones por falta de presentación

ESPERANZAS FUNDADAS DE QUE SE ENCUENTRE PETROLEO EN ALICANTE

CUATRO COMPAÑIAS HAN REALIZADO EXPLORACIONES EN TIERRA Y EN EL MAR Madrid, 21. (Pyresa). — Un diez por ciento de probabilidades hay de que en el subsuelo de Alicante se encuentre petróleo, ha manifestado a un redactor de Pyresa don Andres Voegel, francés, director de exploraciones de las compañías asociadas Ini-Coparex. Y añadió: «A la vista de los estudios realizados abrigamos cierta esperanza en los resultados. No podemos asegurar nada, pero lo importante es que hay esperanzas fundadas».

El suelo alicantino es una formación geológica del terciario y presenta estratos calizos arenosos y capas impermeables que podrían ser muy bien, en opinión de los técnicos, asientos de concentraciones hidrocarbonicas en estado líquido o gaseoso.

Cuatro compañías nacionales y extranjeras han realizado conjuntamente exploraciones petrolíferas en Alicante, desde hace dos años. Estas compañías han invertido un 25 por ciento del capital en los gastos de exploración que ascienden en la actualidad a cerca de los treinta millones de pesetas.

En la actualidad las empresas Borgward e Imesa tienen planteados expedientes de crisis parcial por los que quedarían sin trabajo

Extradición de Moisés Tshombe

EL TRIBUNAL SUPREMO ARGELINO ACCEDE A LA DEMANDA DEL GOBIERNO DE MOBUTU

Dentro de unas horas llegará a Kinshasa, dicen en el Congo

ARGEL, 21 (EFE-UPI).- EL TRIBUNAL SUPREMO DE ARGELIA HA ACCEDIDO A LA DEMANDA DEL GOBIERNO DE KINSHASA, SOLICITANDO LA EXTRADICION DE MOISES TSHOMBE

«SOY UNA VICTIMA DE LA CIA»

Argel, 21. (Efe Upi). Poco antes de que el Tribunal Supremo argelino, diera a conocer su decisión. Tshombe declaró que «soy una víctima de la CIA y de mi popularidad en el Congo». El ex Jefe de Gobierno del Congo, de 48 años de edad, conocido

por «El hombre de goma de Katanga», por su habilidad para salir de las situaciones más difíciles, se encara a la ejecución por el Gobierno del General Mobutu, su archienemigo congoleño.

«He sido víctima de la «CIA» y de mi popularidad en el Congo. Los imperialistas no pueden tolerar el hecho de que fui recibido tres veces por el General De Gaulle dijo Tshombe.

Tshombe, compareció personalmente el miércoles, ante el Tribunal para defenderse, pero su afamado abogado francés fue impedido de estar en la sala mientras se celebraba la vista.

Corresponde ahora al Presidente Bumidien, determinar si Tshombe,

será o no enviado al Congo y como.

En sus declaraciones ante el Tribunal Tshombe subrayó su carrera política y dijo: «Iré al Congo si el Tribunal Supremo lo decide, porque soy un hombre. Pero llamo la atención del Tribunal, acerca de su responsabilidad, ante los ojos del pueblo congoleño y del mundo entero».

El Tribunal Supremo, empleó 20 minutos para leer su veredicto después de haber aplazado tres veces el acto. La sentencia será ahora enviada al Ministro de Justicia argelino, cuya actuación se supedita a la consulta que elevará al Presidente Bumidien.

De fuente informada se ha dicho en esta capital, que es probable que Tshombe sea enviado al Congo en secreto y que se dará a conocer el hecho consumado de su llegada a territorio congoleño.

«NO SE LO QUE VOY A HACER», DECLARÓ RUTH

TSHOMBE ENTRE LLOROS

Bruselas, 21. (Efe-Reuter) «No sé lo que voy a hacer, realmente no lo sé», fue la respuesta de la esposa de Moisés Tshombe

cuando se le pidió un comentario sobre la decisión adoptada por el Gobierno de Argelia, autorizando la extradición de Tshombe al Congo.

A través del teléfono de su casa de Bruselas, se oía llorar a Ruth Tshombe, así como a otros familiares del político congoleño.

«EL TRAJIDOR TSHOMBE ESTARA AQUI DENTRO DE UNAS HORAS» DIJO RADIO

KINSHASA

Kinshasa, 21. (Efe-Reuter) «El traidor Tshombe, estará aquí dentro de pocas horas», dijo esta noche radio Kinshasa, a sus oyentes, al anunciar la decisión adoptada por el Tribunal Supremo de Argelia, autorizando la extradición del ex-Primer Ministro.

El Consejo de Ministros congoleño, se reunirá mañana, para estudiar la situación «después de la favorable respuesta de Argelia sobre la extradición del «mayor traidor de Africa», dijo Radio Kinshasa, la cual añadió que «la causa de Africa independiente ha sido escuchada por el Presidente Bumidien».

AUMENTA LA TENSION EN EL CANAL DE SUEZ

EL GENERAL BULL TRATA DE ENCONTRAR UNA SOLUCION DE LIBRE NAVEGACION

Tel Aviv, 21. (Crónica por Ayre Wallenstein, de Efe-Reuter). Lanchas patrulleras egipcias cruzaron hoy por el canal de Suez al alcance de los cañones israelíes, pero éstos se mantuvieron silenciosos.

Aparentemente los israelíes observaban así la petición del supervisor de las Naciones Unidas, Teniente General Odd Bull a los contendientes de que eviten toda acción que pueda quebrantar el alto el fuego.

Entretanto el General Bull continuó sus conversaciones en El Cairo iniciadas hace tres días entre los comentarios de creciente tensión en la zona del canal.

Bull está tratando de encontrar solución al problema de la libre navegación por el bloqueado canal.

Los israelíes argumentan que dado que la línea del alto el fuego está señalada a mitad de camino entre las dos riberas del canal, los barcos israelíes pueden navegar por el mismo.

Israel aparentemente decidió someterse a la petición del General Bull, por lo menos hasta que este informe del resultado de sus conversaciones en El Cairo, esperándose que esta noche esté de regreso en Jerusalén.

Informes procedentes de la zona del canal dicen que lanchas egipcias, armadas con ametralladoras estaban patrullando cerca de la ribera occidental en las proximidades de Quantara e Ismailia.

Las informaciones añaden que se puede ver a los soldados egipcios abriendo trincheras en las zonas urbanas abandonadas por la población civil lo que indica que las posiciones egipcias están siendo reforzadas.

NUEVO PROYECTO

DE RESOLUCION

Naciones Unidas, 21. (Efe). Las delegaciones de Suecia, Austria y Finlandia han presentado a la Asamblea General un proyecto de resolución pidiendo:

Primero, recomendar al Consejo de Seguridad que reanude sus debates sobre la tensa situación del Oriente Medio, con carácter urgente. Segundo, solicitar del Secretario General que transmita las actas de esta quinta sesión de urgencia al Consejo de Seguridad y ter-

sejo de Seguridad que reanude sus debates sobre la tensa situación del Oriente Medio, con carácter urgente. Segundo, solicitar del Secretario General que transmita las actas de esta quinta sesión de urgencia al Consejo de Seguridad y ter-

cero, que sea suspendida esta sesión temporalmente y autorizar al presidente a reanudarla cuando lo considere necesario.

Aun se ignora si el proyecto será votado en la sesión de esta tarde.

LA O.N.U. NO ENVIARA OBSERVADORES AL «REFERENDUM» DE GIBRALTAR

EN LOS CIRCULOS LONDINENSES CREEN QUE TODO HA SIDO UNA «PRECIPITACION» DE MR. BROWN

Londres, 21.— (Del corresponsal de Pyresa, Antonio Castro). — «¿Qué medidas ha adoptado el Gobierno de Su Majestad para recibir aclaraciones a las propuestas presentadas por el señor Castiella?». Un diputado del ala conservadora, Sir William Teeling, presentó esta pregunta por escrito en el parlamento y hoy recibió respuesta, también escrita. «El Gobierno de Su Majestad está dispuesto a ofrecer facilidades al Gobierno español para que explique al pueblo de Gibraltar las propuestas que hizo el 18 de mayo de 1966. Este ofrecimiento continúa en pie».

El texto es mas enrevesado y amplio y en él se asegura a Sir William que, aunque el problema de Gibraltar pesa sobre las relaciones angloespañolas, no tiene, particular efecto sobre el comercio entre ambos países. «¿Se reanudarán las conversaciones con España tan pronto como haya oportunidad?», insistió Sir William, para recibir por segunda vez la respuesta de que cuanto tiene que decir el Gobierno británico fue expuesto el día 14 de junio en el Parlamento por la señora Hart.

EL PESO DE LA DUDA

Una duda pesa cada día con mas fuerza sobre los políticos británicos: La de que el Gobierno de Su Majestad actuó precipitadamente al decidir el referéndum en la colonia gibraltareña. El defecto es típico de la desdichada táctica diplomática que despliega Mister Brown en el Foreign Office. George Brown no ha cumplido todavía su primer año al frente de la diplomacia británica, pero ya puede adjudicarse un auténtico record: El de las decisiones precipitadas. Cada vez que sale de Inglaterra sin Wilson, tiemblan los técnicos del Foreign Office, y la oposición se frota las manos, porque sabe que tiene asegurado un formidable debate a propósito de lo que Brown diga en Moscú o en la ONU.

Sin embargo, Harold Wilson no puede prescindir de George Brown en el Gobierno, porque su impulsivo Ministro cuenta con un fuerte apoyo en el Labour Party, y además —cosa que Wilson no olvida— fue el único que le disputó la jefatura del partido a la muerte de Hugo Gaitskell. Por todo esto y por su arrogancia, que le impide reconocer errores, Wilson no expulsará del Gobierno a Brown, que ya ha sido Ministro de Hacienda, de Agricultura, de trabajo y de asuntos económicos, antes de que llegará al Foreign Office.

El problema —afirman los círculos de Londres— está en ver si todavía hay tiempo para enderezar la torcida maniobra proyectada para septiembre en la Roca. El malestar se agudiza con las noticias que llegan de Nueva York: Ni el Comité de los 24 enviará observadores al referéndum gibraltareño, ni esta solución ha sido recibida precisamente con aplausos en el Palacio de Vidrio.

UNA LECCION

Las respuestas evasivas en el parlamento y la razonable y firme actitud española de no negar en sus propuestas a los gibraltareños el derecho a exponer sus intereses, convierte la duda londinense en certeza de que otra vez se decidió a la ligera. El Foreign Office siempre tomó con tiempo las notas españolas; no quiere decir esto que durante las semanas o los meses que tardaban en contestar reflexionaran sobre las propuestas; es que querían sencillamente perder tiempo.

A propósito de Aden, Harold Wilson dijo hoy una frase que merece ser transcrita: «Una lección que ha aprendido mas de la mitad del Parlamento es que no se puede estar en una base cuando la población local no lo quiere o no lo tolera».

Tal vez el juego diplomático del «Premier» británico sea mas elemental de lo que suponemos. Gibraltar es una base, no una comunidad humana. La Roca un espacio estratégico en el que todavía se puede jugar a Imperio o a la caza de dólares. Y todo empieza y termina aquí, en la base militar. El Referéndum va orientado a ese objetivo, y los intereses de los gibraltareños sacrificados a él. De este modo se ofrece mantequilla, pero se dan cañones. A pólvora de cañón le huele la ropa al nuevo alto cargo británico nombrado para Gibraltar, Arengo Jones, procedente de Aden, y con larga historia de colonias a sus espaldas.

EL COMITE DE LOS 24

Sede de las Naciones Unidas, 21. (Efe). — A pesar de los rumores en contrario, no es probable que el asunto de Gibraltar sea tratado por el Comité de Descolonización de las Naciones Unidas (Comité de los Veinticuatro) en su próxima reunión durante el mes de agosto.

En círculos cercanos a varios miembros del Comité, en especial a los de Europa oriental, se cree que la cuestión de Gibraltar no sería tratada en el Comité hasta después de que comience la próxima Asamblea General, en septiembre.

Por otra parte, las mismas fuentes tienen el convencimiento de que la posición española sobre dicho territorio encuentra, en el seno del Comité, una acogida mas favorable que la británica.

10 DE SEPTIEMBRE FECHA

DEL REFERENDUM

Londres, 21. (Efe). — El «Commonwealth Office» ha anunciado esta noche que el proyectado referéndum en Gibraltar se celebrará el próximo día diez de septiembre.

PABLO VI, INVITADO A VISITAR LA HISTORICA CIUDAD DE NICEA

EN SU PROXIMO VIAJE A TURQUIA

Estambul, 21. (Efe - Reuter).

El Papa Pablo VI será invitado a visitar la pequeña ciudad de Iznik, la histórica Nicea, donde tuvo lugar el primer Concilio Ecuménico, cuando viajó a Turquía la semana próxima.

El alcalde Inal Saygin y algunos dirigentes de esta ciudad se dirigirán desde Iznik, alrededor de 160 kilómetros a Estambul.

El primer Concilio de Nicea en 325 (d. C.) discutió el dogma de la divinidad de Cristo. El segundo Concilio de Nicea en 787 (d. C.) el dogma de la adoración de las imágenes. EL PAPA VOLARA EN UN

AVION DE LA «PAN AM»

Ciudad del Vaticano, 21. (Efe). Pablo VI viajará hasta Estambul y Esmirna en un avión «Boeing» de la empresa norteamericana «Pan American Airways» que partirá el próximo martes del aeródromo de Fiumicino a las 7'30, hora local (5'30 hora gmt).

TAMBIEN UTILIZARA UN AVION TURCO

Ciudad del Vaticano, 21. (Efe). — Para trasladarse de Estambul a Esmirna, el Papa Pablo VI no utilizará el avión de la Pan American sino una máquina turca. Así trascendió, sin confirmación en esferas del Vaticano. El avión turco habría sido puesto a disposición del Sumo Pontífice por las autoridades de Ankara. En consecuencia el Papa solamente utilizará el «Boeing» de la empresa norteamericana para el viaje de ida y vuelta desde Roma y no para su movilización dentro de Turquía.

TAGOMAGO NIGHT CLUB

HOY NOCHE
MAÑANA TARDE y NOCHE

¡¡LOS BRAVOS!!

VUELVEN A MALLORCA TRAS UN AÑO DE TRIUNFOS EN TODO EL MUNDO

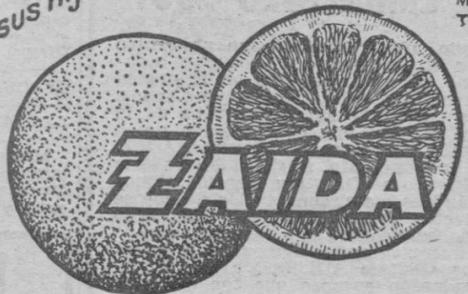
RESERVE SU MESA: Teléfono 232657

naranjas

DISTRIBUIDOR **Gimeno**

Mdo. Olivar, 04 29-04 31
Teléfono 2154 58

i bienestar y alegría para sus hijos y para Vd.!



ZAIDA

★ LA NARANJA VITALMENTE MAS JUGOSA FRESCA Y SANA
★ EN LOS MEJORES ESTABLECIMIENTOS

RELIGIOSAS

CULTOS PARA MAÑANA
San Apolinario, ob. y mr.
Cuarenta Horas

Empiezan en San Juan de Malta a San José. Exposición del Stmo. a las 5 de la tarde. A las 7.30 Rosario, ejercicio del Triduo y reserva de S.D.M. Otros actos religiosos

En la Sta. I. Catedral B. a las 10.30 Misa mayor con sermón por el M. I. Sr. don José Ollers, Canónigo Penitenciario. A las 12 y a la 1, Misa rezada. Misa vespertina a las 7.30 y 8.30.

En la B. de San Francisco, a las 9 de la mañana Misa y Comunión para los Asociados Terciarios del Seráfico S. Francisco de Asís. A las 7.15 Corona, a las 7.30 Misa vespertina.

En Sta. Catalina Thomás, continuación de la Novena de la Sta. Titular de la Parroquia. Por la tarde a las 7.30 Rosario y Novena. A las 8 Misa vespertina con sermón. Predicadores de la Novena. RR. don Juan Darder y don Antonio Fuster.

En la I. de la Merced, a las 6.30 de la tarde, Misa vespertina y Comunión para los Cofrades y devotos de nuestra Stma. Madre la Virgen de la Merced. Después de la Misa, procesión del Sto. Escapulario, indulgenciada.

En los SS. Corazones, a las 8 Misa y Comunión general para los Asociados y devotos de la Madre del Amor Hermoso. A las 7 Misa vespertina.

En el Socorro, a las 8 Misa y Comunión para los Cofrades y devotos de Ntra. Sra. de la Consolación y Terciarios Agustinos. Por la tarde a las 7.30, después de la Misa vespertina se hará la procesión con la Imagen de Ntra. Señora de la Consolación.

En Sta. Magdalena, a las 7.30 de la tarde, continuación de la Novena, Misa vespertina con sermón por el Rdo. P. Antonio Oliver, Teatino. Visita etc.

A la Inmaculada de Lourdes en San Felipe Neri.

CUPON DEL CIEGO
492

diario

RADIO

RADIO JUVENTUD
LA VOZ DE BALEARES
O. M. 1.385 Kcs. - 216'6 m.
F. M. 99,6 mgca.

Programa para hoy
7.55: Apertura; 8.00: Conexión de Radio Nacional de España; 8.20: Santo Rosario; 8.5: Curso de alemán; 9.00: Mientras Mallorca trabaja; 9.30: Cita en la mañana; 10.00: Radio club, buzón, Radio club nacional; 11.00: La Venganza; 11.25: Amigos de la Radio; 12.00: Angelus; 12.05: La hora doce; 12.45: Hits en órbita; 13.00: Mensaje de amistad; 13.20: Gallo aconseja; 13.30: R. J. trece treinta con el intérprete y su canción radiocrónica del pasado, el hombre y su anécdota, Radio Internacional mediodía, sonrisas en F. M. Verano y humo; 14.05: Información provincial; 14.15: Micrófono en la calle; 14.30: Servicio informativo de Radio Nacional de España 14.50: Avisos y comunicados oficiales; 15.00: El Show de las tres; 15.30: El Destino de Mata-Hari; 15.45: Décimo segundo festival intérpretes de la canción; 16.00: Trece ocho cuarenta con el dos delante; 16.30: Mosaico español; 17.00: Historia de una canción; 17.10: Confidencias; 17.40: Selección de pasodobles; 18.00: Angelus; 18.05: Voces en opp-art; 18.15: La Enfermera; 18.40: Concierto para el hogar; 19.00: La Jallena Alegre; 19.30: Radio Internacional. Audición en lengua inglesa; 20.00: Mañana domingo; 20.30: Vuelta ciclista a Francia; 21.00: Así canta la juventud; 21.45: Radio Taxi; 22.00: Servicio informativo de Radio Nacional de España; 22.15: Musical Exprés; 22.30: Noche de Gala; 24.00: La Frontera de un nuevo día, con voces de hoy, entrevista bajo las estrellas, ronda, rima y ritmo, carta a los que velan, mañana publicará «BALEARES»; 1.00: Cierre.

De 10 a 12 noche
Roselló, Plaza Cort, 18.
Tellería, Calvo Sotelo, 560.
(Cala Mayor).

De 10 a 12 noche
Roselló, Plaza Cort, 18.
Tellería, Calvo Sotelo, 560.
(Cala Mayor).

De 10 a 12 noche
Roselló, Plaza Cort, 18.
Tellería, Calvo Sotelo, 560.
(Cala Mayor).

De 10 a 12 noche
Roselló, Plaza Cort, 18.
Tellería, Calvo Sotelo, 560.
(Cala Mayor).

De 10 a 12 noche
Roselló, Plaza Cort, 18.
Tellería, Calvo Sotelo, 560.
(Cala Mayor).

De 10 a 12 noche
Roselló, Plaza Cort, 18.
Tellería, Calvo Sotelo, 560.
(Cala Mayor).

FARMACIAS
De 9 mañana a 10 noche
PALMA:
*Balaguer, San Miguel, 58.
Tel. 211249; Bonnin, Nuño Sanz, 76. (Hostalets). Tel. 214171; Cardell, Plaza Cardenal

Reig, 2. Tel. 251928; Catalán, Gabriel Carbonell, 79. Teléfono 225338; *Claverol, Plaza de la Reina, 10. Tel. 215371; Mazaira, Cataluña, 9 (final Av. Jaime III). Tel. 231070; Morell, Pascual Ribot, 19 (Es Fonti). Tel. 233402; *Oliver, Carmen, 28. Tel. 211511; Palmer, Marqués de la Cenia, 6 (S. Armadams). Tel. 230731; Pieras, Calle Hostales, 2. Tel. 212861; Planas, Honderos, 78. Tel. 211507; Roselló, Plaza de Cort, 18. Tel. 222735; Rubí, Sindicato, 146. Tel. 212610; Tellería, Calvo Sotelo, 558 (Cala Mayor). Tel. 232660.

De 10 a 12 noche
Roselló, Plaza Cort, 18.
Tellería, Calvo Sotelo, 560.
(Cala Mayor).

De 10 a 12 noche
Roselló, Plaza Cort, 18.
Tellería, Calvo Sotelo, 560.
(Cala Mayor).

De 10 a 12 noche
Roselló, Plaza Cort, 18.
Tellería, Calvo Sotelo, 560.
(Cala Mayor).

De 10 a 12 noche
Roselló, Plaza Cort, 18.
Tellería, Calvo Sotelo, 560.
(Cala Mayor).

De 10 a 12 noche
Roselló, Plaza Cort, 18.
Tellería, Calvo Sotelo, 560.
(Cala Mayor).

De 10 a 12 noche
Roselló, Plaza Cort, 18.
Tellería, Calvo Sotelo, 560.
(Cala Mayor).

De 10 a 12 noche
Roselló, Plaza Cort, 18.
Tellería, Calvo Sotelo, 560.
(Cala Mayor).

De 10 a 12 noche
Roselló, Plaza Cort, 18.
Tellería, Calvo Sotelo, 560.
(Cala Mayor).

De 10 a 12 noche
Roselló, Plaza Cort, 18.
Tellería, Calvo Sotelo, 560.
(Cala Mayor).

ayer Ciudad EN LA

UN SERVICIO INUTIL

El teléfono y los servicios que a través de este aparato pueden lograrse, supone en todas partes una comodidad y en general una forma de ganar tiempo. Existen servicios de telegramas por teléfono, de agenda para los desmemoriados, para que los despierten a uno por la mañana, etc. Entre estos servicios desde hace años existe en Palma uno que debería funcionar, pero no es así, me refiero a la solicitud por teléfono de los servicios de un auto-taxi.

En muchos de estos servicios, como el de telegramas se comprueba la llamada que hacemos antes de dictar el texto del telegrama. En la llamada a los taxis no ocurre así, si en alguna ocasión contestan, lo que ocurre raramente, no se comprueba la llamada, pero en escasísimas ocasiones acuden a la misma. Los hechos que han motivado esta situación son muy diversos, y no todos imputables a los taxistas. Conozco a más de uno que habiendo acudido al lugar que se le ha indicado no encuentra allí cliente alguno, con lo que ha perdido el tiempo y el dinero de la carrera. Otros prefieren hacer caso omiso del teléfono de las paradas quizá aplicando el refrán de que «vale más pájaro en mano que cien volando».

El hecho es que el teléfono para avisar un taxi se ha transformado en completamente inútil en la mayoría de los casos. Esta inutilidad provoca no pequeñas discusiones entre clientes y conductores de auto-taxis, que se acusan mutuamente de este estado de cosas.

En algunas naciones muy desarrolladas los taxis suelen estar en comunicación con su empresa por medio de radio y se pide un taxi a la central de la misma o a la cooperativa y ésta después de comprobar la llamada da las órdenes oportunas. Ya comprendo que es imposible en estos momentos establecer un servicio similar en nuestra ciudad, pero si quizá podría lograrse que mediante una sobreprima de llamada los taxistas la comprobasen con lo que se podría hacer responsable al abonado. Cualquier solución es buena para enmendar la situación actual. Puede que la propuesta no sirva, entonces sería mejor eliminar los teléfonos en las paradas de los taxis, con lo que el ciudadano sabría de antemano que si tiene que andar un kilómetro, tendrá que hacerlo le guste o no, y que no podrá evitarlo con una llamada telefónica.

J.R.C.

JUVENIL

7.10: 13 por 18; 7.40: Biblioteca joven; 8.05: Viaje al fondo del mar; 9.05: Dibujos animados; Cuentos y combates. Hoy: Ajedrez y amor.

NOCHE

9.15: Telecrónica; 9.29: Avances; 9.30: Telediario; 9.55: Avances; 10.00: Tour de Francia; 10.10: Los encuentros. Original de Alejandro Núñez Alonso. Hoy: «La trampa»; 10.40: Noche del sábado. Un programa de atracciones y variedades para la velada. Esta noche con Franz Johan y Gustavo Re: «Los Stop, Ana Kiro, Gloria Romero, Palito Ortega, Angie And Margot, Michel»; 11.55: El rebelde. Hoy: «Buscador de oro». Johnny Yuma lleva detenido a un hombre que parece ser ha asesinado a una india y quiere entregarlo al juez, para evitar una venganza despiadada por parte de los indios. La conducción será larga y accidentada; 0.25: Telediario; 0.50: El alma se serena: «Carta de gratitud a los maestros de escuela», por Luis de Castrejana; 1.00: El programa de mañana. Meditación. Cierre.

TELEVISION

SOBREMESA
1.30: Carta de ajuste: Concierto para piano y orquesta, de Grieg; 1.45: Presentación y avances; 1.50: Musical 2.45; El teatro; 3.00: Telediario; 3.20: Información económica; 3.40: Fin de semana; 4.20: Edición especial; 4.40: El virginiano. Hoy: «Un hombre del pueblo». Unas tierras alquiladas por los rancheros de Medicina Bow son invadidas por colonos que vienen desde Nueva York. Un diputado, para conseguir más votos ha comprado esas tierras para los colonos, creyendo que son buenas para labrarlas, lo que creará una serie de problemas.

TARDE
5.55: Avances; 6.00: Automovilismo. Desde el Circuito rismo; 6.50: Entrenamiento fórmula 2.

EL NUMERO DE PROFESIONALES QUE LLEGA A DIARIO NO ALCANZA EL VEINTE POR CIENTO DEL TOTAL



Desde luego que el ritmo de entradas y salidas varió totalmente ayer, con relación a los días anteriores. No por eso dejó de verse, en muy contados momentos, el hall principal vacío, pero a los pocos instantes, se había vuelto a llenar, ya de gente que esperaba la hora de marcharse ya de pasajeros que habían llegado. Después de las siete de la noche, hacia adelante y casi sin parar, el ambiente mejoró notablemente. Entradas y salidas, tanto nacionales como internacionales, se produjeron en abundancia. Desde luego que los vuelos charter predominaron en número sobre los regulares.



UNO DE LOS DC-8 DE LA MARTINS'S AIR CHARTER, QUE ACTUALMENTE OPERAN ENTRE AMSTERDAM Y PALMA. ESTA COMPANIA TIENE UNA AMPLIA FLOTA, EN LA CUAL RESULTA CURIOSO DESTACAR LOS APARATOS DESTINADOS A TRANSPORTAR ANIMALES.

Lo que si no varió en absoluto, fue el calor agobiante, que nos llevaba a cada momento a la barra, en procura de algún refresco, pero todo era en vano, a los pocos momentos estábamos nuevamente en el mismo estado ABIERTAS
Un poco después del mediodía se abrieron dos puertas que dan sobre la pista de estacionamiento y que comunican este lugar con la llegada de pasajeros internacionales. Facilitando todas las tareas propias de este pasaje, pues la distancia que tienen que caminar ahora, se reduce a la mitad o tal vez si a la tercera parte. Esto, indudablemente, fue una de las novedades del día, que suscitó muchos y elogiosos comentarios. Es de esperar que para días como los de hoy y mañana, estas puertas abiertas va de par en par, serán de enorme utilidad pues las riadas de pasajeros no tendrán que pasar por el túnel del pasillo. Los pasajeros serán para llegar hasta donde les aguarda el autocar en el cache.

MARCHARON LOS INTEGRANTES DE UNA COMPAÑIA CINEMATOGRAFICA, PERO SIN ROSSANO BRAZZI

MADRID
Hacia Madrid marchó el Presidente de la Diputación don Rafael Villalonga. Con destino a Barcelona embarcó don Faustino Melchor, técnico en radio y televisión. El Ministro de Transportes de Francia, que veranea en Mallorca, acudió a dar la bienvenida a unos amigos que llegaron procedentes de París.

SABIA desde temprano que Rossano Brazzi y muchos de los actores y técnicos de cine que se hallaban rodando una cinta en nuestra isla, marcharían hacia Madrid. Luego me encontré con el señor Hasse, encargado de las Relaciones Públicas del Hotel Es Moli, donde se alojaron todos los actores y técnicos de Krakatoa, nombre de la empresa productora, y me confirmó la salida de Brazzi.

Sin embargo llegó el momento en que el aparato de Spantax con destino a Madrid tuvo que alzar el vuelo, y el señor Rossano Brazzi, en compañía de su familia, no se había presentado, comunicando que su viaje a Madrid sería dentro de breves días. Sé que en la segunda quincena de septiembre regresarán los componentes de este grupo de Krakatoa, para continuar con el rodaje.

VACACIONES
Un nutrido grupo de pasajeros peninsulares salió con destino a Madrid, después de haber pasado sus vacaciones en Mallorca. Semanalmente llegan estos conjuntos ya de madrileños, ya de castellanos de cualquier otra ciudad, atraídos por las leyendas que se tejen acerca de Mallorca, y por la publicidad que ahora despliegan las agencias de viajes para despertar el deseo de los peninsulares a conocer nuestra isla.

NOCHE
Para esta noche habían programados más de 30 vuelos de entrada, solamente, y seguramente que en la mañana de hoy, o sea hasta cumplirse las doce horas, se contabilizarán unos 10 mil pasajeros internacionales. De todas maneras, aun cuando las cifras resultan exuberantes, no se pronostica un fin de semana superior a los anteriores, y en especial, al último que tuvimos. Se considera, más bien, que habrá una ligera baja, y que el verdaderamente cumbre, será el próximo fin de semana, que además, coincide con el fin de mes. Para el día 30, se espera que aquel record de pasajeros de 28.822 sea superado.

ENCUESTA
He estado preocupado, gran parte del día de ayer, tratando de establecer que profesiones abundan más en la gran masa de visitantes que tenemos a diario. He tratado de descubrirlo, tanto en los pasajes de líneas regulares cuanto en los de vuelos charter, y el resultado, sobre quinientas consultas, ha sido el siguiente: Profesionales (médicos, abogados, ingenieros, profesores, etc.) 82; directores de empresa, comerciantes, industriales, etc., 45; obreros, 129; empleados menores vendedores en bazares, dependientes de restaurantes etc., 105; taxistas, mecánicos, camareros etc., 93; técnicos, pequeños comerciantes, artistas, etc., 46.

El 60 por ciento de los interrogados, fueron del sexo masculino. En una encuesta de esta índole he conocido un igual número de representantes de las profesiones que traté de establecer igualdad, en la encuesta. Esta mañana. COCO MENESES

HOY NOCHE
MAÑANA
TARDE Y NOCHE

ROSALES UNICAS
3 GALAS con LOS SUDAMERICANOS



EL DOMINGO POR LA TARDE SE HARA ENTREGA A ESTOS FAMOSOS ARTISTAS DEL «TROFEO DE LA POPULARIDAD» CONCEDIDO POR EL «DIARIO DE MALLORCA»

RESERVE RAPIDAMENTE SU MESA

banco de los POBRES

EL HISOPO DE LA MADRE MANUELA

Las Hermanitas de los Pobres, es un asilo sin tristeza. Entiéndasenos. Caso por caso de los viejecitos, hombres y mujeres, que viven en su internado, con licencia de entrar y salir, puede que sean, seguramente sí que lo son, de una profunda e infinita tristeza.

Me he familiarizado ya con ese asilo al que vengo llamando el «Palace Hotel de los Pobres». Conozco más o menos, hasta en su letra menuda, la historia completa de los que allí se están y hasta el epílogo de por qué están allí.

Casi siempre se capitula en cada caso particular la historia del anciano sin bienes de fortuna, que acaba por ser una carga para sus familiares, con quienes se gastó todos sus bienes de fortuna. No se trata de exagerar con aquello de «cría cuervos y te sacarán los ojos», porque en el asilo no hay ningún invidente por motivo de que se le hayan picoteado los ojos, pero sí que los hay invidentes porque un día dejaron de pasarles por delante de los ojos, la luz de la esperanza.

A otros se les lleva al asilo, después de haberles exprimido la última gota ácida de su existencia, totalmente un fimon seco. Me contaba una mujer su caso, cierto o alucinante, que un día se vió desposeída de todo su tesoro de urraca, en valores y



alhajas, por un pariente que conocía lo bien que tratan a los ancianos las Hermanitas de los Pobres, y aceptó a buen grado, que no por fuerza, ingresar en el asilo.

De repente, visitando el «Palace Hotel de las Hermanitas de los Pobres», la memoria fisonómica te pone delante un rostro conocido. A mí me ocurrió el otro día.

—¿Y ése es aquél?

Pues, sí. Era la total ruina de aquel mozo que en una noche de «luna lunera», como las de García Lorca, me saltó al camino, desde un matarral, armado de cuchillo, por achaques de un amorío.

Y otro con quien he amistado, pero de verdad, es con el gran solitario Minocci, que ha encendido en la vida tantas llamas que parecen flores, como las Hermanitas de los Pobres han ido llenando de flores, que parecen llamas, los pies de la Virgen María en el altar mayor de su Capilla.

Pero todo es agua pasada las vidas de los viejecitos asilados se rompieron los arduces y aquella agua se derramó. Esta de ahora es agua de otro molino a la que ven correr felizmente y de la que van bebiendo con afán porque sacia su sed.

A cierta edad, no se necesita sino una vida de limbo, sin sobresaltos. Y en el jardín del asilo, crecida, la flor del olvido y de la adormidera. El árbol del amor ya tiene deshojadas y caídas sobre la tierra todas sus flores. Y ya no le brotarán más porque tiene sus raíces muertas.

Pero olvidados de sus casos y cicatrizadas sus heridas, son felices en comunidad esos ancianos. Porque viven en un cielo con ángeles, que son las monjitas —como así las llama Minocci— y han ganado algo que todos los demás mortales hemos perdido sobre la faz de la tierra: la calma y el sosiego, en que consiste la verdadera paz.

Y no serían del todo felices los ancianos si las monjitas no fuesen alegres. Lo son, como avejillas, las Hermanitas de los Pobres.

Tras bendecir ayer la camioneta del milagro de las DOSCIENTAS MIL pesetas, segundo regalo, que con el aparato televisor TELEFUNKEN lleva el nombre de Cojuelo, más recibir un cheque de OCHO MIL pesetas, abono de la mano de obra —un poco cargada la mano— que ha costado el entapizado de la camioneta, la Madre Superiora, Manuela Laura, cogió el hisopo, lo majó de agua bendita y roció con ella a este diablo, que bien lo necesitaba y que mañana lo volverá a necesitar.

Gracias, Madre Manuela.

DONATIVOS Y QUITAPENAS

Ayer cargamos fuerte en los donativos. Ya llevamos dicho que a las Hermanitas de los Pobres les entregamos un cheque por la cantidad de OCHO MIL pesetas. Y como tocaba reparto en el «localillo» dimos:

A Manuela Fajardo, DOSCIENTAS pesetas. A la hija de Dolores Ruiz Cano, para su madre, que sigue enferma, DOSCIENTAS pesetas. A Antonia Sauri Martínez, DOSCIENTAS. A Juana Cifre Gelabert, DOSCIENTAS. A Francisca Iglesias Díaz, DOSCIENTAS. A Soledad Avellaneda, DOSCIENTAS. A María Martínez Avellaneda, DOSCIENTAS. A María Torres Suñer, CIEN. A Matilde Morcillo, CIEN. A Carmen Avellaneda, DOSCIENTAS. Y a Catalina Bergas Rosselló, una nueva cliente, que se nos presentó a la precisa hora del cierre —un caso que nos da un tufillo en la nariz que traerá cola— TRESCIENTAS pesetas.

Y ahora mismo, ya echado el cerrojo con doble vuelta de llave gracias a lo mucho que aprecio a su madrina y a la seguridad de que cuando me dice que su ahijada está necesita, es que de verdad lo es, entrego a Dolores Amador un cheque de QUINIENTAS pesetas.

En total donadas ayer, ONCE MIL pesetas.

COJUELO

SORDOS
SU PROBLEMA RESUELTU EN
OPTICA LUX
Olmos 96 - Tel. 21537

SECCION FEMENINA
DE INTERES PARA LAS FAMILIAS DE LAS NIÑAS ALBERGADAS

Se pone en conocimiento de las familias que tienen niñas en el Albergue «Cruces» Baleares instalada en Alcudi que regresarán el día 24 sobre las 12,30 horas de la mañana en Avda. Conde Sallent número 71.

El Gobernador Civil despidió cariñosamente a los hijos de los emigrados españoles

TAMBIEN FUERON DESPEDIDOS POR EL ALCALDE DE PALMA Y EL DELEGADO DE TRABAJO

Los muchachos compatriotas manifestaron que estas vacaciones en Mallorca constituirán un gratísimo recuerdo

Ayer por la mañana, los hijos de los españoles residentes en el extranjero que bajo el patrocinio del Servicio Nacional de Emigración del Ministerio de Trabajo y la Delegación Nacional de Juventudes, han disfrutado en Mallorca de unas espléndidas vacaciones, visitaron al Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Plácido Alvarez Buylla, para expresar su agradecimiento por las numerosas atenciones que les han sido dispensadas en la isla, y al mismo tiempo para despedirse. El grupo de muchachos iba acompañado del Delegado Provincial de Juventudes, don Juan Sastre Soler, y del Instructor Nacional de Juventudes don Francisco Javier Santana. A las 13 horas fueron recibidos en uno de los salones del Gobierno Civil, por el señor Gobernador, quien, con la cordialidad que le caracteriza, estrechó la mano a todos los expedicionarios.

En primer lugar habló el señor Sastre Soler, para agradecer en nombre de los muchachos, las gentilezas tenidas con todos, y también lo hizo en términos parecidos el señor Santana, manifestando el deseo general de que el Gobernador Civil hiciera llegar al Generalísimo Franco la expresión del profundo agradecimiento que esos hijos de españoles ausentes de la patria, sienten por las numerosas atenciones recibidas.



El señor Alvarez Buylla, en términos paternales, manifestó a todos su extraordinaria satisfacción por haber tenido oportunidad de tenerles como huéspedes distinguidos en Mallorca,

facción por haber tenido oportunidad de tenerles como huéspedes distinguidos en Mallorca,

isla donde se centra el turismo internacional y que ofrece, además de unos paisajes incomparables, una evidente muestra de la paz que en España se respira, cuyo testimonio podrán llevar a sus familiares en el extranjero, y decirles la verdad auténtica de lo que es hoy España, su patria, la patria que siempre les espera.

Tras la prolongada y cariñosa ovación que le fue dedicada al señor Gobernador, por los jóvenes compatriotas, estos fueron obsequiados individualmente con preciosos bolígrafos, que llevarán a sus respectivas casas como un recuerdo más de su patria. EN EL AYUNTAMIENTO

Antes de la visita al señor Gobernador, en la antesala del despacho oficial del alcalde de Palma, los muchachos que integran este grupo de la Colonia de Vacaciones para Hijos de Españoles Residentes en el Extranjero, fueron amablemente recibidos por don Máximo Alomar, quien también tuvo frases cariñosas para todos, alccionándoles asimismo, para que fueran portadores, al regreso al eventual hogar de sus padres, del recuerdo de paz y tranquilidad que de este viaje a Mallorca guardarán todos, quizá como el mejor de los recuerdos de estas vacaciones en la patria.

Todos los componentes del grupo fueron obsequiados con refrescos. EN LA DELEGACION

DE TRABAJO

Por último, en el despacho oficial de la Delegación de Trabajo, los hijos de los emigrados españoles fueron recibidos por el Delegado Provincial, don José Salazar, quien también saludó uno por uno a todos, expresándoles su ferviente deseo de que estas vacaciones en Mallorca, hayan constituido motivos de alegría y felicidad, manifestándoles de paso, que al tornar a sus respectivas residencias habituales hicieran a sus padres objeto del más afectuoso saludo, con el mejor de los recuerdos.

A estas manifestaciones del señor Salazar, contestaron los señores Sastre y Santana, en nombre de todos los muchachos, quienes emprendieron regreso a Madrid, por Alicante, ayer por la noche, para continuar viaje hacia los lugares del extranjero donde sus padres residen circunstancialmente.

Las autoridades mencionadas recibieron del grupo de muchachos, unas banderitas aleóricas y chapas distintivas del Servicio Nacional de Emigración.

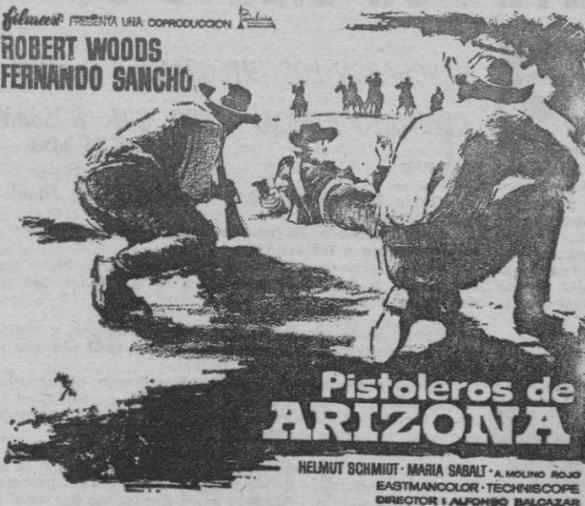
ADMINISTRACION DE CORREOS

AVISO
Se pone en conocimiento de los usuarios del Correo que, en virtud de Orden de la Dirección General, a partir de mañana domingo día 23, quedará suprimido el reparto de correspondencia a domicilio en domingos, subsistiendo únicamente la distribución domiciliaria de correspondencia y giros de carácter urgente, dentro del horario especial que rige para esta clase de repartos. Asimismo dejará de ser distribuida los domingos toda la correspondencia ordinaria o certificada dirigida a los Apartados oficiales y particulares.

SALA BURIN REFRIGERADA

LUNES

¡Nuevamente un western hispano - italiano que bate records de éxito en Europa!



Presencie el enfrentamiento de los más peligrosos pistoleros que conoció el Oeste

TOL. MENORES

HOY «EL REGRESO DE FU-MANCHU»

En color por CRISTOPHER LEE

COMPLEMENTO

«EL RECLUTA»

por Jerry Lewis

Tolerado menores

HIELO

15 Kg. DIARIOS (600 cubitos) 50 pesetas
 30 Kg. > (1.000 >) 67 pesetas
 50 Kg. > (1.500 >) 100 pesetas

HIELO

TRANSPARENTE - SIN MERMAS DE PESO -
 DOMINGOS Y FESTIVOS, CADA DIA, SERVIDO EN SU DOMICILIO

Teléfono, 22-78-42 SR. PUJADAS

Ayer fue bendecida, en el asilo de las Hermanitas de los Pobres, siendo padrino «Cojuelo», la célebre furgoneta del «milagro»



Jugaban al perro y al gato las monjitas de las Hermanitas de los Pobres y Cojuelo en eso de señalar día y hora para bendecir la furgoneta de las doscientas mil pestas, marca DKW, motor Mercedes. En unas ocasiones por no poder asistir al acto las monjitas y en otras porque Cojuelo no podía salir de su redoma o andaba por ahí diableando.

Hasta que ayer mañana pudo tener lugar la bendición. No vamos a repetir ahora, pues que se comentó en su día, la coincidencia en el pedir de las monjas a través de nuestro Banco de los Pobres, que lleva Cojuelo, y la generosa otorgación del precio de coste de la camioneta por parte de Mare Nostrum. Se pareció mucho a un milagro, en el que también intervino San José, y a los milagros conviene también bendecirlos.

El grabado muestra el instante de la bendición, cerca del jardín del establecimiento benéfico, asomados un grupo de asilados a la sombra de un pabellón. Se le dió a Cojuelo la ofrenda de la intimidad. Nadie más que

un grupo de Hermanitas, presidiadas por la Superiora Madre Manuela Laura y el capellán del Asilo Rvdo. don Gabriel Reynés. Y no podía faltar una niña, ni dejar de llamarse Fátima.

Ni el chófer de la furgoneta, Antonio Truyols, viejo amigo de Cojuelo.

Ni Juanet, para inmortalizar el instante. La camioneta ya va y viene de los campos de Mallorca y trae mayormente, de regalo patatas.

Y por ahora, es maja de verdad. —Cuando la pobre ya no pueda andar, de vieja que se haya quedado —le dijo la Madre Superiora a Cojuelo— esperamos que con sus buenas artes nos proporcionará otra.

Necesitamos ENTREVISTADORES - AS

Para encuestas en su propia provincia. Interesados diríjanse a: SEM IBERICA, S.A. Clara del Rey, 27. - Madrid-2

SOCIEDAD

Enlace Jaquotot-Coll

En el Camarín de la Iglesia de Ntra. Sra. de la Merced, iluminada y bellamente adornada de flores naturales, contrajeron matrimonio don Nicolás Jaquotot Llabrés y la señorita doña Antonia Coll Rosselló.

Bendijo la unión el P. Gerardo Rodríguez G. M.

Fueron padrinos, por parte del novio, sus padres don Alejandro Jaquotot y doña Francisca Llabrés; y por parte de la novia, su tío don Juan Coll y su madre doña Catalina Rosselló.

Firmaron el acta matrimonial como testigos, don Mariano Jaquotot, Consejero de Mare Nostrum y Frio Industrial; don Juan Llabrés, Secretario del Gobierno Civil; don Antonio Verd, Médico de Sancellas; don Jaime Armengol, Agente de Aduanas, y don Miguel Suau.

La boda se celebró con toda intimidad, siendo obsequiados los asistentes con una comida americana.

La joven pareja, a la que deseamos muchas felicidades, salieron para el extranjero y varias partes de la Península.

Viajeros

Ayer llegó de París, nuestro buen amigo el Dr. S. Mir Bennasar, después de haber asistido al Congreso Internacional de Pediatría de médicos de habla francesa. Sea bien venido.

Ha regresado de su viaje a las Islas Canarias y a Portugal el Rdo. don Jaime Capó Villalonga, Presbítero y Profesor del Instituto.

Dr. S. MIR BENNASAR

Calle San Miguel, 192. pral. 1.º - Teléfono 216608.

Después de haber asistido al Congreso de Pediatría, que se celebró en la Facultad de Medicina de París. COMUNICA A SUS CLIENTES QUE HA REANUDADO SU CONSULTA.

JUVENTUD BOHEMIA PALMA

OS CITAMOS GALA BOHEMIA ESPECIAL
 DIA: DOMINGO 23. TARDE
 LUGAR DE CONCENTRACION:

«DON JUAN»

CARRET. ARENAL. 67

SALUDOS

LOS BOHEMIOS

CENTRO INTERNACIONAL DE EDUCACION

SISTEMA PEDAGOGICO

COLEGIO MASCULINO

COLEGIO FEMENINO

Parvulario Mixto

Enseñanza Primaria - Bachillerato - Mediopensionado Pensionado - Transportes propios

Enseñanza Primaria - Bachillerato - Mediopensionado Pensionado - Transportes propios

Objetivo

HOMBRES

MUJERES

Para la Sociedad

AMPLIAS INSTALACIONES DEPORTIVAS

Informes y matrícula: Palma: Calle San Miguel, 157 - Tel. 214831
 mañanas y en Secretaría CIDE: Son Rapiña - Tel. 231734

COMPLEJO ESCOLAR solución del Problema Educativo Familiar

Valoración del ALUMNO

Sobre la base del DIALOGO

Diganos ud. algo

DON ANTONIO FORTEZA

«Siendo el presidente del Club, tuve que jugar de portero»



Más realista que Tartarín, pero con el mismo entusiasmo por sus ideales deportivos, de cierto parecido físico con el gran cazador del Mediodía francés, según nos lo describe Alfonso Daudet, don Antonio Forteza «des forn de Santa Eularia» ha destacado en docenas de empresas de carácter deportivo. Fundador de «teams» de fútbol que hicieron historia, implantador en la isla de deportes que después se hicieron archipopulares, aficionado acérrimo, federativo animoso, técnico en cien deportes... Donde hubiera una competición, allí tenía una válvula de escape el espíritu olímpico de nuestro amigo. Sin embargo, no fue para dialogar sobre cuestiones deportivas que nos llamó don Antonio, sino para enseñarnos una curiosa carta que por puro azar fue a caer en sus manos, una epístola fechada en Santa Isabel de Fernando Poo, en abril de 1860. En el sobre de la misma hay un sello de «cuatro cuartos» con el perfil de Isabel II, y un matasellos de Santa Cruz de Tenerife. La amarillenta y reseca misiva, está firmada por un Juan que escribe a su padre, ciudadano de Palma, y tiene cierto interés documental porque relata lo mal que lo pasaban en aquellas costas africanas los españoles que en ellas se aventuraron, y mucho peor sus mujeres.

La carta, naturalmente no es para ser transcrita en esta sección. Únicamente nos sirvió de pretexto para charlar un rato con don Antonio y preguntarle:

—¿Cuál es el primer «team» de fútbol que fundó usted, don Antonio?

—«El Balear», un equipo que tenía su local en el Café Balear, en frente mismo, del teatro del mismo nombre... «El Mallorquín», equipo puntero en aquellos tiempos, en el que jugaban los metalúrgicos, nos retó, presumiendo de que nos iba a dar la gran paliza pero en el desaparecido campo de «Es Colomeret» tan sólo pudo empatarnos a cero... Por cierto que, en este partido, siendo yo el presidente del club, tuve que jugar de portero durante los primeros cinco minutos, por haberse dormido nuestro canchero, el cual jugó después con pantalones largos y alpargatas.

—Luego fundó usted otros clubs históricos...

—Sí; el Atlético, en la plaza del Olivar... Me acuerdo incluso de cuando le pusimos el nombre... Yo pregunté: «¿Qué equipo es el actual campeón de España?»... Y me contestaron: «El Atlético de Bilbao»... Entonces dije: «Trae una botella de anís

y vamos a brindar por el Atlético de Palma que será campeón de Baleares», y lo fue.

—Luego intervino usted en la fusión del Atlético y el Balear...

—Y ya nunca más dejé de ser balearico... Actualmente ostento con orgullo el título de Presidente Honorario... Pero, también soy socio del Mallorca y del Constancia.

—¿Qué espera del Atlético-Balears?

—Tengo mucha fé en don Jaime Planas, y confío en que si proceden con el sistema del Atlético de Bilbao, de nutrir sus filas, con jugadores jóvenes de la cantera, alcanzarán las máximas aspiraciones.

—En ciclismo también destacó usted...

—Cuando Bernardo Capó batió el record de Baleares en el velódromo de Tirador, yo actué como cuentavueltas. El record era de una hora, y le aseguro que me cansé el brazo.

—Algo tuvo que ver también con el baloncesto.

—Como que fui su introduccion en Mallorca, fundé la Federación, y a su hermano Lorenzo, don Lorenzo Caldentey Salvaterra, que era teniente de Artillería, le nombré Presidente del Colegio de Arbitros de Baloncesto.

—¿Qué equipos de baloncesto fueron los primeros?

—El Club de Regatas, el Palma, el Veloz Sport...

—¿Qué ha sido usted en el boxeo balear?

—Tan sólo federativo.

—¿Y en natación?

—Nada; en natación nada, porque ni siquiera sé nadar.

—Para terminar, don Antonio, una pregunta al margen del deporte... ¿Cuántos años de existencia tiene el Horno de Santa Eulalia?

—Más de cien.

—Hay otras panaderías más antiguas?

—Puede que exista alguna más antigua, pero como dinastía la nuestra es la única, iniciada en el horno que había en la calle de Colón, exactamente en el mismo lugar donde está actualmente La Gruta.

De aquella casa salieron dos hijos, don José Forteza Valls, que fundó Casa Cetre, y don Antonio Forteza Valls, que fundó «Es Forn de Santa Eularia»... Este era mi abuelo. Luego siguió mi padre, después yo, y ahora mis hijos Gabriel y Antonio.

—Yo le deseo, don Antonio, que vea en la casa los hijos de los hijos de los hijos de usted.

—Gracias, amigo... Le estoy agradecido, pero le ruego no olvide que siempre he sido un hombre muy modesto.

Se hace constar. CALDENTEY

READY SU JUGO DE POMELG

«LA BIBLIA»

AUGUSTA Nacionalidad: italo - americana.
 Productor: Dino de Laurentis.
 Guión Christopher Fry.
 Director: John Huston. Filmada en color de Luxe y D-150.



Música: Toshuro Maguzumi.
 Intérpretes principales: Michael Parks (Adán); Ulla Bergryd (Eva); Richard Harris (Caín); John Huston (Noé); Stephen Boyd (Neurod); George C. Scott (Abraham); Ava Gardner (Sara); Peter O'Toole (Los tres ángeles); Zoe Sallis, (Agar) Gabrielle Ferzetti (Lot), Eleonora Rossi Drago (Mujer de Lot).
 Duración: 165 minutos.

Personalmente creo que es un error pasar la Biblia al cine, tanto si ésta se emplea como motivo de una historia novelesca con algo de sobrenatural como en el caso de las películas de Cecil B de Mille y seguidores como si se quiere hacer en plan sumamente respetuoso como en el que nos ocupa, pero tomando literalmente un éxito que en muchas ocasiones debe enten-

derse simbólicamente, como ejemplos y enseñanzas que Dios quiso entregar a unos hombres a los que no se les podía hablar como a los de hoy, porque el mundo no había evolucionado lo suficiente.
 Dejando aparte si es oportuno verter la Biblia en imágenes, una noticia que nos causó un maleo terrible cuando la conocimos, hemos de reconocer que Dino de Laurentis al producirla, quiso hacer algo distinto a lo que hasta ahora se había hecho, y que no regateó medios económicos de ningún género, para conseguirlo; que Christopher Fry ciñéndose a los Textos Sagrados, supo resaltar algo más que lo puramente anecdótico y que John Huston ha hecho todo lo posible para conseguir una obra digna, que fuera algo más que un simple espectáculo visual.

«La Biblia» película, que tiene momentos realmente bellos. Lo son los planos de los seis días de la creación, con el inteligente empleo de los elementos para un buen montaje y es acertado el empleo de toda la serie de filtros que dan a los planos de la formación de Adán y Eva y las escenas en el Paraíso Terrenal, rodeado de un clima irreal, hasta el momento de la tentación, donde todo lo idealizado parece perder su pureza. La inocencia se convierte en picardía y todo lo que era placer bien visto por los ojos de Dios, se torna en vergüenza, trabajo y dolor.

Mucho menos acertada nos parece la secuencia de Caín y Abel, pero vuelve a ser magnífica la de Noé, que interpreta el propio John Huston. Este ha sabido dar al personaje, e todos los planos de la construcción del arca y la vida dentro de ella un humor que no desentona para nada con

el relato bíblico y como espectáculo es, sinceramente, de lo mejor que hemos visto, huyendo siempre del tebeo y de los novelescos y añadiendo lo mínimo de la propia cosecha.

En la segunda parte nos parece muy espectacular, todo lo referente a la Torre de Babel, narrado de forma infantil lo de la confusión de lenguas y excelentes, cinematográficamente, los planos de la dispersión de las gentes. En conjunto unas secuencias discutibles.

El episodio de Abraham es desigual. No convence lo de los ángeles, ni lo de Agar, a pesar del esfuerzo evidente que en el empeño pone Huston y a la buena interpretación de Ava Gardner y de George C. Scott. Aunque esquemáticamente narrado, se comprende el significado de la secuencia de Sodoma y suponemos que Huston se ha documentado en todo lo referente a las fiestas en casa de Abraham con motivo del nacimiento de Isaac.

En el episodio final el del sacrificio de Isaac, guionista y director, han superado las dificultades que el relato ofrecía y han sacado la mejor enseñanza que del pasaje bíblico se podía extraer. La secuencia del paso por Sodoma, la ciudad destruida porque se olvidó de Dios y le desobedeció en contraste con la fe de Abraham que va a destruir lo que más quiere para obedecerle, puede ser toda una lección para el mundo actual, que quiere vivir de espaldas al Creador y llevar una vida sin frenos de ninguna clase.

Discutible la idea de realizar esta película, pero hemos de reconocer, que lo que se ha hecho, se ha hecho bien, sin que valieran para nada todos los precedentes. Es además una película espectacular y gran parte de esta espectacularidad no es gratuita. Hay planos que son de los más bellos que nos ha dado el cine.

CINEFILO

LA GRAN CORRIDA DE MAÑANA

PRESENTACION DE PAQUITO CEBALLOS

Es grandioso el interés que ha despertado la colosal corrida de toros que mañana por la tarde se celebrará en la Plaza de Toros de Palma, en la que veremos actuar a los valientes espadas Curro Girón, Antonio Borrero «Chamaco» y Paquito Ceballos, este último nuevo en nuestra plaza.

También hará su debut en Palma el admirable caballero en plaza don Antonio Ignacio Vargas, joven caballero en plaza que cuenta sus actuaciones por éxitos.

Una demostración del extraordinario ambiente que ha despertado este singular acontecimiento taurino es la gran demanda de localidades que se registra en las taquillas oficiales de la Empresa, en especial la nueva que ha sido montada en el Bar Cojuelo, sito frente de la Plaza de Toros, como se sabe.

No cabe duda que mañana, la Plaza de Toros de Palma, registrará un lleno imponente, y que la corrida constituirá un éxito imperecedero.

SALA **REVOLTE** REFRIGERADA

Harry Palmer ignoraba para quien iba a ser el funeral... Sólo deseaba que no fuera el suyo...

PARAMOUNT PICTURES presenta
 UNA PRODUCCION HARRY SALTZMAN

MICHAEL CAINE

Funeral en Berlin

TECHNICOLOR - PANAVISION

COMPLEMENTO:
 Mientras haya salud...
 (May. 18 años)

LA MARAVILLA DEL **TODD-AO**
 EN LA MAYOR PANTALLA DE MALLORCA

METROPOLITAN PALACE

REFRIGERADO

LA GRAN MURALLA

COMPLEMENTO:
 VACACIONES PARA IVETTE
 (May. 14 años)

UN FILM DE PALPITANTE ACTUALIDAD

OTTO PREMINGER presenta

EXODO

FILMADA EN TIERRAS DE ISRAEL AHORA EN MARAVILLOSO **TODD-AO**

LOS TELEFONOS DE «BALEARES»

REDACCION, ADMINISTRACION, y TALLERES:
 23-59-40 - 41 - 42

PUBLICIDAD:
 23-11-77
 22-17-45

Director 23 21 86
 Administrador 23 63 82

PRESENTA UNA PRODUCCION **CESAREO GONZALEZ**

Fray TORERO

PACO CAMINO ANGELICA MARIA

ANTONIO GARISA · MANUEL DICENTA
 AGUSTIN GONZALEZ · JOSE PRADA
 VALERIANO ANDRES

ESCRITA Y DIRIGIDA POR **JOSE LUIS SAENZ DE HEREDIA**

LIRICO BALEAR PROGRESO

PACO CAMINO POR PRIMERA VEZ EN LA PANTALLA

TOL. MENORES

LUNES

HOY, SIGUE EL GRAN EXITO DE «EL PORTERO» por CANTINFLAS TOLERADO MENORES

KINDAR EL COLOSO DE LOS COLOSOS

SU SOLO NOMBRE ESTREMECIA A SUS ENEMIGOS
 (MAY. 14 AÑOS)

LUNES ESTRENO

Palacio AVENIDA

REFRIGERADO

HOY Y MAÑANA ULTIMOS DIAS

COMPLEMENTO:
EL TEJANO
 (Aut. todos los públicos)

D'ARTAGNAN CONTRA LOS 3 MOSQUETEROS

TECHNICOLOR - CINEMASCOPE Director F TULY

KINDAR EL LEON DEL DESIERTO

TECHNICOLOR Director DONALD CRISP CINEMASCOPE

Palacio AVENIDA

REFRIGERADO

HOY Y MAÑANA ULTIMOS DIAS

COMPLEMENTO:
EL TEJANO
 (Aut. todos los públicos)

PRINCIPAL CAPITOL MARTES

LA NUEVA AVENTURA DEL COW-BOY INVENCIBLE



El hombre que ha sido calificado como el digno sucesor del que fue el mejor cow-boy:

adios GRINGO

EVELYN STEWART
ROBERTO CAMARDIEL • JESUS PUENTE
DIRECTOR: GIORGIO STEGANI
EASTMANCOLOR EUROSCOPE

GARY COOPER

3 WESTERNS HAN BASTADO PARA PONERLO EN EL PRIMER LUGAR DE LOS SOLICITADOS POR TODOS LOS PUBLICOS

¡RINGO PEGA RINGO DISPARA RINGO ENAMORA

VEALO AHORA EN ESTA NUEVA Y ELECTRIZANTE PELICULA GRANDIOSA COMO UN VERTIGO DE SANGRE Y FUEGO

HOY, SIGUE EL EXITO DE

PICARDIA JUVENTUD RITMO CANCIONES EN LA PELICULA MAS ALEGRE Y SIMPATICA DE LA SEMANA



La Picara Rita
DICE GIACARLO LAURA RINO PEPPERIO
VALORI • GIANNINI • EFRIKIAN • TARANTO • DE FELIPPO
DIRECTOR: GIORGIO BROWN
EASTMANCOLOR

AUT. TODOS PUBLICOS

COMPLEMENTOS:

PRINCIPAL:
DALLAS, CIUDAD FRONTERIZA

CAPITOL:
DOCTOR FRANKSTEIN

CARTERA

CINES

ACTUALIDADES. — (Todos los lunes, matinal a las 10'30). — Hoy desde las 3: EL MAYOR ESPECTACULO DEL MUNDO (Charlton Heston, Betty Hutton, Cornel Wilde, James Stewart) (Technicolor) y EL ASTUTO VENGADOR (Tolerada menores).

ASTORIA. (Refrigerado). — Desde las 3:

ULISES (Silvana Mangano, Kirk Douglas, Anthony Quinn, Rossana Podesta) (Technicolor) y LA CARGA DE LOS INDIOS SIUX (Technicolor) (Aut. todos los públicos).

AVENIDA. (Refrigerado). — Desde las 3'15:

D'ARTAGNAN CONTRA LOS TRES MOSQUETEROS (Fernando Lamas y Gloria Milland) (Colorscope) y EL TEJANO (Aut. todos los públicos).

Sala Augusta

Horario: 3'15, 6'30 y 9'45:

«LA BIBLIA EN SU PRINCIPIO» (TODD-AO) Color por De LUXE. (Tolerada menores).

BALEAK. — Desde las 3: «EL PORTERO». Con Mario Moreno (Cantinflas) y «LA MASCARA ROJA». (Tol. menores)

BORN. (Refrigerado). — Desde las 3'15:

«EL REGRESO DE FUMANCHU». (Technicolor). Christopher Lee y Karin Dor y «EL RECLUTA». (Jerry Lewis). Tol. menores.

CAPITOL. — Desde las 3:

«LA PICARA RITA». (Eastmancolor), con Rita Pavone y «EL DOCTOR FRANKSTEIN». (Tol. menores).

DORADO. — Desde las 3'30: EL MONOCULO y KING KONG (Prog. tol. menores).

FANTASIO. — Desde las 3: LOS MONGOLES y CONTRA VIENTO y MAREA (Prog. tol. menores y económico).

HISPANIA. — Desde las 3'15: «NUEVO EN ESTA PLAZA». (Technicolor), con Sebastián Palomo «Linares»; y «ESTADO DE ALARMA», con Richard Widmark y Sidney Poitier. (Tolerado menores).

JAIME III. (Refrigerado). — Desde las 3:

GENTLEMAN JIM (Errol Flynn, Alexis Smith) UN LEON EN MI CAMA (Technicolor) (Aut. todos los públicos).

LIRICO. — Desde las 3'15:

«EL PORTERO». Con Mario Moreno (Cantinflas) y «LA MASCARA ROJA». (Tol. menores)

METROPOLITAN. Refrigerado). — Desde las 3'15:

«LA GRAN MURALLA» (TODD-AO), Technicolor. «VACACIONES PARA NETTE» (Catherine Diant y José Luis López Vázquez). (May. 14 años).

MODERNO. Desde las 3:

«LOS MONGOLES» y «CONTRA VIENTO y MAREA». (Prog. tol. menores y económico).

ORIENTAL. — Desde las 3: EL MONOCULO y KING KONG (Prog. tol. menores).

PRINCIPAL. — Desde las 3'15:

«LA PICARA RITA». (Eastmancolor), con Rita Pavone y «DALLAS, CIUDAD FRONTERIZA» (tol. menores).

PROGRESO. — Desde las 6:

«EL PORTERO». Con Mario Moreno (Cantinflas) y «LA MASCARA ROJA». (Tol. menores)

RIALTO. — Desde las 3'30: EL MONOCULO y HORIZONTES DE SANGRE (Prog. tol. menores).

RIVOLI. (Refrigerado). — Desde las 3'15:

FUNERAL EN BERLIN (Michael Caine, Eva Re-

nal) (Technicolor - Panavision) y MIENTRAS HAYA SALUD (May. 18 años).

VISTORIA. Desde las 3'30:

«EL ALEGRE MUNDO DE LAUREL Y HARDY» y «JOAQUIN MURRIETA» (Prog. Tol. menores)

PELOTA NACIONAL FRONTON BALEAR:

Todos los días, desde las 4'45, sesión continua: Partidos, quinielas y trío.

SALAS DE FIESTA

• ALHAMBRA (El Arenal): Todas las noches. baile.

• BACOMO (El Arenal): Baile todas las noches.

• BAR FELIPE: Todos los días, canciones y danzas españolas.

• BARBECUE SON MAR: Baile con orquesta.

• BOHIO (El Arenal): Todas las noches. baile y atracciones.

• CABALA (Hotel de la Almudaina): Tarde y noche.

• BOLERO (Palma Nova): Todas las noches baile y atracciones.

• CAPRI (El jardín de Paguera): Todas las noches, baile con dos orquestas.

• CASA VALLES: Todas las noches. baile y atracciones.

• CLUB LATINO: Todos los días baile. Desde las 22 a las 3 horas.

• CLUB TRIANON: Todos los días baile. Desde las 21'30 hasta la madrugada.

• CLUB LOS GRECOS: todos los días baile

• CORTIJO VISTA VERDE: Noche baile y atracciones

• DON JUAN (Carretera Arenal, 67): Todas las noches baile

• EL CAIMAN (San Agustín): Todos los días, de 10 noche a 3 madrugada, baile.

• EL CHICO (Hotel Bahía Palace): Noches desde las 10, baile.

• ELEPHANT'S (Torre Nova, Magaluf): Todas las noches. baile

• EL GRANERO (Ca'n Pastilla): Todas las noches. baile y atracciones.

• EL MASCARON (del Hotel El Pueblo). Todas las noches desde las 10, baile.

• FOLLIES BERGERE: Tarde y noche. baile.

• GOLF, CALAMAYOR: Todas las noches. baile.

• JACK EL NEGRO: Todas las noches baile y atracciones.

• JARTAN'S CLUB: Todas las noches baile y atracciones.

• LA BABALU (Ca'n Pastilla): Todas las noche baile con orquesta y discoteca.

• LA BITACORA (Hotel Jaime I): Todas las noches, baile.

• LA COTORRA VERDE «Night Club» (El Arenal): Noche, baile.

• LOS ROMBOS (Galerías Seguí, Ca'n Pastilla), climatizada: Todas las noches baile

• LOTUS CLUB (Ca'n Gamba): Todas las noches, baile con orquesta y discoteca.

• MOULIN ROUGE (El Arenal): Todas las noches, baile.

• RODEO (Plaza Mediterráneo): Noches baile con orquesta y discoteca.

• ROSALES: Todas las noches, baile y atracciones

• TABLAO FLAMENCO (Pueblo Español): Todo el arte y la gracia de flamenco con el ballet de Eugenia Montero.

• TAGOMAGO: Todas las noches. baile y atracciones.

• TITO'S: Todas las noches, baile y atracciones.

• TOLTEC (junto Plaza Gomila): Todas las noches, baile.

• TROCADERO: Tarde y noche, gran espectáculo

Señora Caballero VESTIR BIEN NO ES CARO ¿DONDE?

EN LA SUPERFICIE... POR LOS AIRES... EN LAS PROFUNDIDADES DEL MAR Y DE LA TIERRA... EL «ATORAGON» LO ARROLLA TODO A SU PASO



¡¡CUIDADO!!

ESTRENO LUNES (Aut. todos los públicos)



REFRIGERADO

HOY Y MAÑANA ULTIMOS DIAS



GENTLEMAN JIM
JACK CARSON ALAN HALE
DIRECTOR: RAUL WALSH

Complemento:
UN LEON EN MI CAMA
(Aut. todos públicos)

ENTRE TANTO ASESINO Y FORAJIDO NO HABIA MAS REMEDIO QUE SER... ¡IMPLACABLE!



UN «WESTERN» DE UNA CRUELDAD SIN CONCESIONES

Estreno: LUNES (May. 14 años)



HOY y MAÑANA ULTIMOS DIAS



Complemento: LA CARGA DE LOS INDIOS SIUX
Aut. todos los públicos

«PATERNINA WINES»
THE BEST OF RIOJA - SPAIN
RED WINES WITE WINES
Banda Azul Viña Vial Gran reserva 1928
Blanco Seco Monte Haro (dulce) Rinsol (seco) Gran reserva (seco)
Banda Rosa (Rosado)
Ask it at the Hotels and Restaurants

HOY Y MAÑANA EN TAGOMAGO: LOS BRAVOS

«BLACK IS BLACK» SU GRAN EXITO. «CUATRO ERAN CINCO» SU PRIMERA PELICULA

Hoy noche y mañana, tarde y noche, sobre el escenario de Tagomago reaparición en Palma del conjunto «fuerte» de España: Los Bravos.

Mike, Tony, Miguel, Pablo y Manolo, un alemán y cuatro españoles, forman este sensacional conjunto que con «Black is Black» conquistó los primeros lugares de la totalidad de Hit Parades mundiales.

La reaparición en Palma de Los Bravos llega en un momento muy interesante. Después de cierto tiempo sin actuaciones personales, debido al rodaje de una película, vuelven a coger el ritmo loco que les marcan sus empresarios. No tienen ya fechas libres para este verano pero sin embargo, todavía, siguen recibiendo contratos de parte de personas o entidades deseadas de ver en acción a Los Bravos. «CUATRO ERAN CINCO»

Este es el título de la primera película que han rodado Los Bra-



Mike recibe instrucciones del hombre que les catapultó en Inglaterra, Ivor Raymonde.



«Los Bravos» en plena grabación. Después de haber grabado la parte instrumental se disponen a «poner» la voz.

cos. Aunque el título es provisional hay muchas posibilidades de que se quede tal como está. El guión de la película es gracioso, humorístico. Resulta que Mike se enamora de una chica que estudia en un pensionado, y para poder

verla no se le ocurre otra cosa que introducirse furtivamente en dicho establecimiento estudiantil. Entonces sus demás compañeros, Pablo, Miguel, Tony y Manolo, deciden ir a rescatarlo y devolverlo al mundo. ¿Pero cómo entrar en el pensionado para señoritas? La única solución que encuentran es vestirse de chicas. Así lo hacen y de esta manera franquean la puerta y es entonces cuando empiezan una serie de aventuras hasta que encuentran a Mike. Sustos, carreras, estampidas, cañerías que reventan, cuartos de baño que se inundan, etc.

Siete canciones interpretan Los Bravos en «Cuatro eran cinco».

 * CUIDA ESTAS *
 * PAGINAS: *
 * MIGUEL VIVES *

FIESTAS RAFAL

Mañana día 22 - A las 10 de la noche

PRESENTACION DEL POPULAR CONJUNTO



LOS DE LA TORRE

(Pista camino Salat)

Últimas novedades PARA SU DISCOTECA



FRANCISCO HEREDERO «Los dos tan felices», «Quiero llorar».

Nuevo microsuro de Francisco Heredero que sigue la tónica de sus anteriores. Sobriedad, buen gusto interpretativo, acertada elección de los temas y una grabación muy bien cuidada. Francisco Heredero es una de las voces de más calidad con que contamos, rica en unos sensacionales tonos bajos que dan personalidad al modo de interpretar de este excelente cantante. «Los dos tan felices» (Happy Together), es de momento en la voz de Francisco Heredero la mejor versión en castellano que hemos escuchado del éxito de los Turtles. En la otra cara del «Sencillo» se ha incluido uno de los últimos éxitos de Elvis Presley.



LOS VALLEDIMOSA «María Dolores», «Guantanamo», etc.

Tres discos pequeños y un L.P. recogiendo las doce canciones de aquellos, han grabado recientemente Los Valldemosa. Su aparición en el mercado ha constituido un éxito más para nuestro conjunto más internacional y para ello han concurrido varias razones, una de las cuales puede haber sido muy bien la gran variedad de repertorio incluido en estos nuevos discos: «La burra flamenco», «Isla bajo el sol», «Ella torná», «Cric crac cric ciurons», «Yellow bird», «María Dolores», «Guantanamo», etc. Versiones todas ellas, pulidas al máximo, de gran calidad artística y orquestal. Trabajo y calidad se han dado la mano.

MANOLO DIAZ «Postguerra», «Vino una ola», «Bibi».

Por fin sale el primer disco de Manolo Díaz, nuestro joven autor, en el que hace su presentación como cantante. Manolo Díaz canta sus propias canciones. En este primer registro, tres canciones totalmente diferentes en su esquema musical. «Bibi» ritmo agudo y pegadizo nos retrata un tipo de nuestra sociedad. «Vino una ola» es una canción sentimental sobre un hecho real vivido por el autor e intérprete. «Postguerra» es, quizá, la canción con más calidad musical cuya letra se mantiene dentro de un tono muy sobrio y ajustado. En resumen: afortunada labor de Manolo y éxito grande a la vista.



DISCOSILBA

GALERIAS OLMOS - PALMA

AMILCAR, 10 - A - TELEF. 260454 - EL ARENAL

Le ofrece los últimos «hits» y las grandes obras en clásico y jazz. VISITENOS! Encontrará una discoteca montada dentro de la moderna línea europea

«LA BOLSA DEL DISCO»

LOS DIEZ MAS VENDIDOS DE LA SEMANA

TITULOS E INTERPRETES	SEMANAS ANTERIORES
1 CANÇO DE MATINADA* Joan Manuel Serrat.	1 1
2 LA CAZA / NADA Juan & Junior.	2 2
3 HAPPY TOGETHER The Turtles.	4 4
4 LOLA Los Brincos.	7 -
5 ALELUYA Massiel.	5 5
6 UN BOCADITO TU, OTRO YO The Monkees.	8 8
7 LOS CUADROS DE LILY Los Who.	9 10
8 ELLA TORNA Tony Obrador.	6 3
9 TEMA DE LARA Banda Original - M.G.M.	3 6
10 CON SU BLANCA PALIDEZ Procul Harum.	- -

DANCING-CLUB DEL HOTEL «EL PUEBLO» ARENAL

el mascarón

BAILE CADA NOCHE DE 9'30 A LAS 4

«LOS ALAMOS»

«WALTER KLEIN»

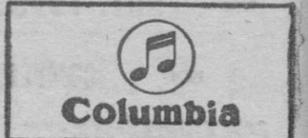
TICKET: 30 Ptas.

LOCAL REFRIGERADO

UN EXITO MUNDIAL «CON TU BLANCA PALIDEZ» («A WHITER SHADE OF PALE») PROCOL HARUM

NUMERO UNO DE TODOS LOS HITS PARADES DEL MUNDO

DISTRIBUIDO EN ESPAÑA POR



Lea «BALEARES»

TONY DALLARA

GRAN VENCEDOR EN BENIDORM CON «ENTRE LOS DOS»

«CREO QUE ESTA CANCION CONTINUARA EL EXITO OBTENIDO POR «MARGARITA», CON LA QUE HACE UN AÑO GANE EL FESTIVAL DE MALLORCA», DICE EL POPULAR CANTANTE ITALIANO

BENIDORM. (Por telex, desde Benidorm). — El certamen de Benidorm, el más clásico de los festivales españoles, ha sido una vez más el centro de atención de todos cuantos siguen de cerca el de

a llevarnos el primer premio. Es lógico y humano. —¿Con cuál de las canciones pensabas triunfar? —Tenía el presentimiento de que ganaría, pero no sabía con que

canción. Tanto «Seguro... que lo olvidaré» como «Entre los dos» tenían grandes posibilidades. —Dígame, para terminar, qué participante le ha impresionado más. —Michel me ha parecido un cantante excepcional. Mucho me equivoco, o este muchacho va a ocupar pronto un primer puesto en la canción española. Tiene estilo, voluntad y una voz extraordinaria.



desenvolvimiento de la música ligera. En su novena edición, el Festival tenía un nombre: Tony Dallara, cantante consagrado que goza en España de tanta o más popularidad que en su propio país de origen. El triunfo de «Entre los dos» habrá podido ser discutido; pero Tony Dallara ha demostrado nuevamente que sigue siendo un rey difícil de destronar, un intérprete en el que se conjugan magistralmente el oficio y la inspiración artística, virtudes que sólo están al alcance de los grandes de la canción.

Tony Dallara llegó a Benidorm a bordo de una avioneta particular. El cantante italiano hizo un esfuerzo titánico para poder estar presente en el certamen, dado que la noche anterior había actuado en el Festival de Nápoles. Llegó un poco disgustado: su participación había sido brillante, pero se llevó el primer premio un actor cómico que hacía sus primeras armas en la canción. «Espero que no vuelva a repetirse algo semejante; la última edición del Festival de Nápoles ha sido algo así como una burla. En fin, ellos sabrán lo que hacen». La crítica especializada italiana ha coincidido con Dallara en estas apreciaciones y no ha dudado en remitir una severa carta al comité organizador del certamen.

Conocida la decisión del jurado, nos ha resultado bastante difícil poder entablar diálogo con el gran cantante italiano: por todos lados surgen «fans» deseosas de tener la fotografía dedicada de su ídolo, mientras que los representantes de la prensa le asedian también continuamente. Al final, y ya en su camerino, hemos podido hablar unos momentos a solas con Tony Dallara. La primera pregunta es obligada:

—¿Satisfecho del primer premio que ha conquistado?

—Estoy muy contento, desde luego. Creo que he hecho honor al mote de «cantante festivalero» que algunos me han puesto. Para mí, empero, lo importante es poder seguir disfrutando del éxito y aprecio que este país me viene dispensando desde hace varios años. Creo, además, que «Entre los dos» continuará el éxito obtenido por «Margarita», canción con la que el año pasado gané el Festival de Mallorca.

—¿Qué significa para usted ganar un festival?

—Una gran alegría y el poder reafirmar mi puesto en el mundo de la canción.

—¿Considera «Entre los dos» como la mejor canción del festival?

—Reconozco que había otras canciones excelentes, por ejemplo «De la mano» y «Un hombre», que han sido maravillosamente interpretadas por Michel y Paula Ribas.

—Dicen que usted venía dispuesto a ganar ¿Es cierto?

—Tony esboza una pícaro sonrisa y responde:

—Bueno, yo creo que todos los participantes veníamos dispuestos

HOY MANOLO ESCOBAR NOCHE

VERBENAS CALVIA

LUNES LOS BRAVOS - LOS PEKENIKES NOCHE LOS TAMARA - GRUPO 15

«NUEVOS EXITOS DE «LOS TROGGS»: «LA NOCHE DE LA HIERBA ALTA» Y «DAMELO»

Realmente pasa algo, con Los Troggs, sensacional. Cada disco suyo es una superación constante y positiva. Su último éxito siempre es diferente al anterior, el conseguir colocar en órbita cada canción que sacan y con estilo totalmente diferente es algo desacomunado, casi increíble. En el último disco que han editado en nuestro país han incluido su dos últimos éxitos, «La noche de la hierba alta» y «Dámelo». Su es-

quema musical es diferente como la noche al día, el uno del otro, con una riqueza instrumental y de voces impresionante lo que demuestra su innegable talento. No hay duda que Los Troggs es el conjunto más progresivo de la actualidad y al mismo tiempo más revolucionario, musicalmente hablando. Por esta razón se ha convertido, como en tantos países, en uno de los conjuntos preferidos de nuestra juventud.



MAS EXITOS...



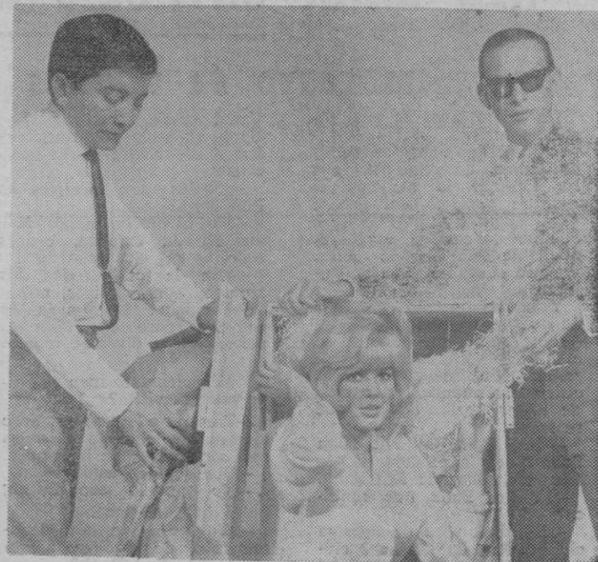
- INCENDIO EN RIO
- PAMELA
- LA FAMILIA
- GINA

LOS BETA

ARTISTAS EXCLUSIVOS DE DISCOS



LOS 3 SUDAMERICANOS: ESCALA EN PALMA



PLAZA DE TOROS DE PALMA

HOY, 22 DE JULIO, 11 NOCHE
NUEVA ACTUACION DEL FAMOSO ESPECTACULO COMICO «TAURINO» MUSICAL

EL EMPASTRE

GRAN REPETICION DE LOS FAMOSOS TOREROS BUFOS

Don CANUTO (Cantinflas)

Don NICOLAS y EL ZORRO

Con las parodias, el rejoneo en las escobas

La GALERIA DE KING KONG

GRAN CONCIERTO INTERNACIONAL POR LA FAMOSISIMA BANDA «EL EMPASTRE»

3 BRAVOS NOVILLOS DE D. NEMESIO GONZALEZ CORRAL, 3 Parte seria, a cargo del valiente novillero, Alberto Pérez BRIOSO

Sobresaliente, Marcos Olivares

Gran fin de fiesta, por todos los componentes

«EL EMPASTRE»

Localidades desde 20 pesetas. Especial 10 pesetas

Servicio extraordinario de autobuses, para todas las líneas

MAÑANA, 23 Julio. Tarde 5'30

GRANDIOSA

CORRIDA DE TOROS

1 Bravo novillo de Hijos de don Bernardino Giménez, para el Caballero Rejoneador, don ANTONIO IGNACIO VARGAS

Sobresaliente RAUL LOPEZ Actuará en cuarto lugar.

6 Bravos Toros, de Hijos de don, Bernardino Giménez, 6

Curro GIRON «CHAMACO»

Paco CEBALLOS

Abiertas las taquillas para la venta de localidades: Teatro Lírico, teléf. 222372: «Bar Rosales» y «Viales Universal» Calvo Sotelo (El Terreno)



Este fin de semana, en nuestra Ciudad, será movido en cuanto a atracciones de primera magnitud. También en Rosales habrá Gran Gala. Allí estarán Los 3 Sudamericanos con toda su simpatía y su enorme popularidad. Alma María, Johnny y Dario, Los 3 Sudamericanos recibirán un cálido homenaje de sus muchos admiradores ya que han sido nombrados por uno de nuestros colegas «Artistas más populares del año». A tal efecto recibirán el correspondiente trofeo.

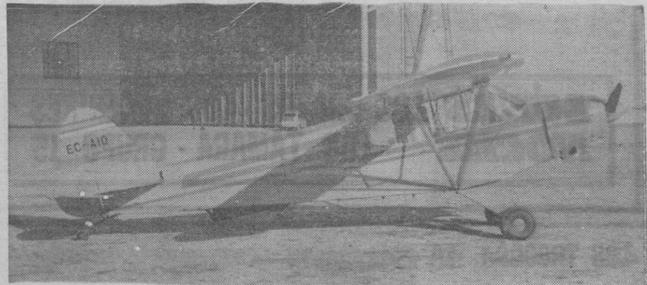
Después de un período de apartamiento en sus actividades artísticas, debido a la maternidad de Alma María, de nuevo vuelven a estar en un primerísimo plano este excelente trío músico vocal, que es Los 3 Sudamericanos. EXITO grande en Rosales.

READY SU JUGO DE TOMATE

Letras de un kilómetro de altura

DE ESTE TIPO ES LA CALIGRAFIA QUE TRAZA EN EL CIELO EL PILOTO JUAN PEREZ

ANTES DEL «REFERENDUM» ESCRIBIO 500 VECES LA PALABRA «SI» EN EL CIELO DE TODA ESPAÑA



ESTA ES LA «PIPER», LA «AVIONETA-ESTILOGRÁFICA» QUE HOY Y MAÑANA HARÁ DE LAS SUYAS SOBRE EL CIELO DE MALLORCA. SU PILOTO, JUAN PEREZ, ES UN VERDADERO ARTISTA EN LA CUESTION.

Don Manuel Ripoll, viejo amigo nuestro y de casi todos los mallorquines, hombre bien conocido en la isla, ha regresado a Mallorca tras una de sus largas ausencias y como siempre hace en estos casos: con la noticia bajo el brazo.

El ha sido quien nos ha hablado largo y tendido de un nuevo sistema de publicidad que hoy mismo se va a estrenar en nuestra isla.

«Parece cosa vieja —nos ha dicho Ripoll— pero si te paras a pensar verás que es algo que nunca se ha hecho en Mallorca.

«Y en qué consiste, a ver?»

«Una avioneta que, mediante un chorro de humo blanco, escribe letras en el cielo.

«Desde luego, lo hemos visto en el cine...»

«Pero aquí no...»

«Seguramente es así.

Hoy y especialmente mañana, a eso de las doce, cuando las playas están que bullen, miles de bañistas verán cómo de repente empiezan a aparecer unos trazos blancos en el azul del cielo.

Y ya que tenemos la noticia, veamos de completarla.

«¿Cómo se hace?»

«Con una avioneta especialmente preparada. Es una «Piper PA18», monomotor, con un sistema modernísimo para ir soltando el humo.

«¿Y de qué es ese humo?»

«Una mezcla de hidrocarburo puro y un aceite especial, que se arroja a una temperatura de noventa grados.

«¿Cuál es el tamaño de las letras?»

«De un kilómetro de altura y un ancho proporcional.

«¿Y el extraordinario calligrafo?»

«El mismo piloto, maneja el aparato. Es una avioneta acrobática, muy maniobrada en los medios aéreos. Se llama Juan Pérez y Pérez, español naturalmente.

«¿Y cuánto duran estas letras escritas en el aire?»

«Depende del viento y de la temperatura. Se mantienen, como mínimo, quince minutos. Y pueden estar hasta una hora.

«¿Y serán visibles, dónde?»

«En un radio de cincuenta kilómetros. O sea que cubriremos todas las playas de la bahía.

«¿Y esas letras de un kilómetro, se escriben a mucha altura?»

«Depende. El piloto busca las zonas más adecuadas. Nunca baja de los cuatro mil metros.

«RED BANK CATHOLIC HIGH SCHOOL»

Un curioso grupo de visitantes norteamericanos

Un grupo bastante numeroso de turistas norteamericanos ha pasado unos pocos días en Palma. En principio, nos ha llamado la atención el nombre genérico del grupo: «Red Bank Catholic High Schools» lo cual se puede traducir de esta forma: «Alta Escuela Católica Banco Rojo».

Y hemos querido averiguar de qué se trataba. Al frente de la expedición, alojada en el Hotel Victoria, figura el señor Hintelmann, que es quien nos atiende, encantado de poder explicarnos de qué se trata.

«Red Bank Catholic High Schools es la escuela de la Iglesia Católica de Red Bank.»

«¿Y Red Bank, qué significa?»

«Es el nombre de nuestra ciudad. Red Bank es una ciudad de doce mil habitantes, en el Estado de Nueva Jersey.

Usted puede encontrar Red Bank viajando cincuenta millas desde Nueva York, hacia el sur.

«¿Todos son católicos en Red Bank?»

«No, ni mucho menos. Hay una escuela católica, eso es todo.

«¿En la cual todos los alumnos son católicos, no?»

«Tampoco. La escuela es católica, pero los alumnos pertenecen a diversas religiones.

«¿Y quienes forman el grupo que nos visita?»

«Tres profesores, doce alumnos y el resto personas que son amigas de la escuela.

«¿Que son los católicos...?»

«No, no lo son. Bueno, quizá haya alguno...»

«¿Por qué se le da la denominación de católica a esta escuela de Red Bank?»

«Porque fue fundada por un sacerdote católico y continúa bajo esta denominación...»

«¿Usted trabaja en la escuela?»

«Sí. Soy profesor de inglés. Y he organizado este viaje. Yo hice la guerra en Europa y visité diversos países. Entonces pensé que les agradaría a mis alumnos y a los amigos de la escuela conocer lo que yo había visto y les convenci para que hicieran el viaje. Les condujo a los mejores lugares que yo conocí durante mi anterior estancia en Europa.

«¿Incluida Mallorca?»

«Pasé aquí unas breves vacaciones, inolvidables...»

«Una vacaciones ya lejanas que ha servido, al cabo de los años, para que casi medio centenar de habitantes de Red Bank se desplace a nuestra isla y winteren a llamarnos la atención con su extraña denominación.



EL GRUPO DE TURISTAS DE RED BANK. LA PEQUEÑA CIUDAD NORTEAMERICANA DONDE UN PROFESOR DE INGLÉS HA SABIDO DESPERTAR LA ATENCION DE TODA ESTA GENTE Y CONVENCERLES PARA QUE VIJARAN HASTA MALLORCA. — (Foto TERRADES)

PEQUEÑOS REPORTAJES

EL «ANKARA»: UN BARCO LLENO DE COLEGAS

El Sindicato de la Prensa Turco obsequia todos los años a los periodistas del país con un crucero de placer por el Mediterráneo

AYER, HICIERON ESCALA EN PALMA

De nuevo en Palma el paquebote del Estado turco «Ankara». Como en la última vez que estuvo aquí, viajan a bordo del buque un elevado número de profesionales del periodismo de aquel país. El «Ankara» ha sido fletado por el Sindicato de Prensa Turco, y en la actualidad están realizando un interesante crucero de placer por diversos puertos mediterráneos.

Por la mañana quedaba el buque en los muelles de Peñalías, junto a la Estación Marítima, y a los pocos momentos, su pasaje descendía a tierra para volver a embarcar, esta vez en sendos autocares, que les llevarían a recorrer la isla en una serie de excursiones.

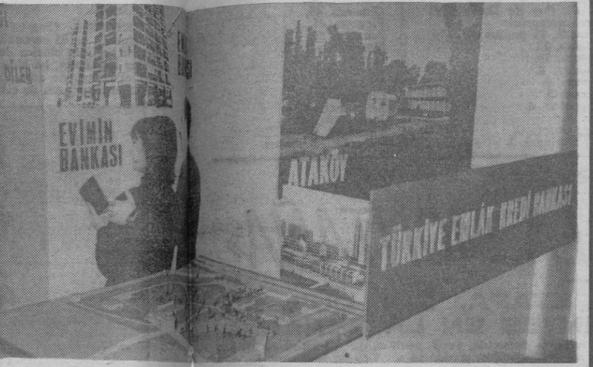
Por la tarde hemos estado nosotros en el buque y todavía no habían llegado los excursionistas. Un Oficial de guardia nos decía que los periodistas no tenían hora fija de llegada, pues el recorrido era muy extenso y posiblemente no cenarían a bordo. El mismo oficial fue el que nos facilitó los datos para hacer esta breve reseña de la escala del «Ankara» y más tarde nos acompañaría en un recorrido por el buque, hasta los salones en los que se habían montado dos exposiciones.

«¿Motivo de este viaje?»

«Todos los años, el Sindicato de Prensa Turco organiza uno o varios cruceros como premio a la labor de los periodistas durante el año.

«¿Viajan tan sólo periodistas a bordo?»

«La mayoría de los pasajeros son periodistas o personas que de una manera u otra están ligadas con el periodismo, pero así mismo, como en anteriores viajes, vienen con nosotros varios miembros del Ministerio de Turismo de su país. Ellos aprovecharían esta visita a la isla para «explorar», pues no en vano, la categoría alcanzada por Mallorca es envidiada en el mundo entero.



NO TODO EL MUESTRARIO DE ARTESANÍA, SINO COMO UNOS GRANDES CARTELES DE PRESA BANCARIA QUE EN LA EXPOSICION ESTABA DEDICADO A PRODUCTOS DE TURISMO. TAMBIEN EXISTEN MUCHAS COSAS, HACE PRESTAMOS PARA LA INSTRUCCION DE VIVIENDAS.

«Motivo de este viaje?»

«Todos los años, el Sindicato de Prensa Turco organiza uno o varios cruceros como premio a la labor de los periodistas durante el año.

«¿Viajan tan sólo periodistas a bordo?»

«La mayoría de los pasajeros son periodistas o personas que de una manera u otra están ligadas con el periodismo, pero así mismo, como en anteriores viajes, vienen con nosotros varios miembros del Ministerio de Turismo de su país. Ellos aprovecharían esta visita a la isla para «explorar», pues no en vano, la categoría alcanzada por Mallorca es envidiada en el mundo entero.

«¿Motivo de este viaje?»

«Todos los años, el Sindicato de Prensa Turco organiza uno o varios cruceros como premio a la labor de los periodistas durante el año.

«¿Viajan tan sólo periodistas a bordo?»

«La mayoría de los pasajeros son periodistas o personas que de una manera u otra están ligadas con el periodismo, pero así mismo, como en anteriores viajes, vienen con nosotros varios miembros del Ministerio de Turismo de su país. Ellos aprovecharían esta visita a la isla para «explorar», pues no en vano, la categoría alcanzada por Mallorca es envidiada en el mundo entero.



EN PRIMER TERMINO VARIOS DE LOS RICOS TAPICES BORDADOS A MANO, ORGULLO DE LOS ARTESANOS TURCOS, Y AL FONDO MUESTRAS DE TELAS DE PRECIOSOS COLORES. EN UN ANGULO DEL GRABADO, LA EXTENSA GAMA DE BEBIDAS ALCOHOLICAS ENVASADAS EN TURQUIA. — (FOTOS JUANET)

UNA PLAYA NACIDA AYER

Hace años este reporter contemplaba con admiración y envidia —pensando en su Mallorca— la playa artificial de Mentón, salta en el extremo de la Riviera francesa, rozando Italia. «Estos —pensaba el reportero entonces— se procuran una playa a fuerza de transportar arena. Sabe Dios desde donde y luego la cuidan, la miman y se muestran tan orgullosos de ella».

Eran tiempos en que nuestras playas de verdad no eran todavía apreciadas en todo su valer, y se las podía ver un poco abandonadas, bastante sucias, castigadas por el mar y la falta de limpieza.

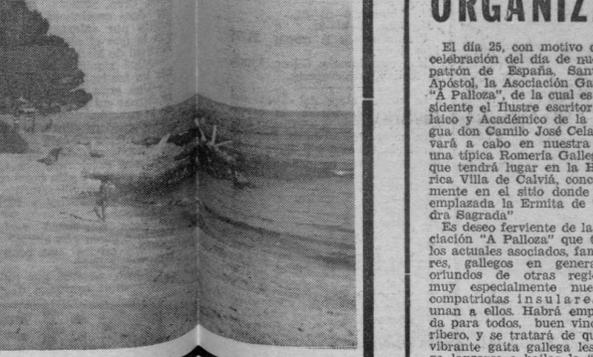
Los tiempos han cambiado, felizmente, y nuestra gente ha comprendido que las playas son artículo de lujo y que se lo merecen todo. Ahora, en buena hora, nuestras playas, en general, tienen su propia permanente de limpieza, conocen el mimo y dan gusto. Tanto han cambiado los tiempos que además de cuidar nuestras playas auténticas, ya hemos llegado al extremo de «fabricarnos» playas, como hacían antes los franceses, sobre sus pedregales de la Riviera.

Esta que hoy presentamos —playa nueva, a punto de estrenar— no es, seguramente, la primera playa que nace en Mallorca, estos últimos tiempos, merced al esfuerzo del hombre. Pero como está cercana a la ciudad y además en zona privilegiada en cuanto a playas naturales, nos ha llamado especialmente la atención, aparte de parecernos un ejemplo magnífico de la evolución de Mallorca en sus diversos aspectos.

Entre Portals Nous y Palmaria.

«¿Y así lo tienen. Playa recién nacida, estrenada ayer...»

(Foto «Juanet»)



A LOS YANQUIS LES GUSTA CANTAR... POR CANTAR

EL «BOB MANTZKE'S CHORALAIRES» HA GANADO 5 VECES EL PREMIO NACIONAL DE MASAS CORALES EN ESTADOS UNIDOS

Sus miembros son «amateurs» pero viajan por Europa con los beneficios obtenidos con sus conciertos

La más famosa masa coral de los Estados Unidos acaba de llegar a Palma, prácticamente al completo. Treinta y una personas: treinta voces y el director del «Bob Mantzke's Choralaires», coro muy galardonado, de brillantísimo historial, como se verá.

Nos da explicaciones sobre el mismo, en su alojamiento del Hotel de Mar, el Sr. Robert Mantzke, director de la agrupación y que, como habrán notado, da nombre a la misma. Empezamos por ahí:

«¿Es usted el dueño del coro?»

«Soy su director y su fundador». Dimos el primer concierto en mil novecientos cuarenta y cuatro. Desde entonces soy su cabeza visible. También por todo eso que lleva mi nombre.

«¿Es un coro privado?»

«Sí, lo es. Es uno de los pocos coros que no dependen de escuelas o de clubs.

«¿Son profesionales los cantores?»

«Absoluto. Hay profesores, estudiantes, empleados, contables, etc. Aunque a veces cobramos por los conciertos, los beneficios van a un fondo que luego se emplean para hacer viajes de placer.

«¿Usted vive del coro?»

«Este trabajo es mi «hobby». Vivo de la música, pero no de este coro. Soy director de la coral de la Orquesta Sinfónica de Minneapolis.

«¿Todos son de allí?»

«Sí, de Minneapolis, Estado de Minnesota.

Mientras hablamos, se mueven a nuestro alrededor algunas chicas guapísimas, muy sonrientes:

«¿Coristas?» —digo señalándolas.

«Ellos lo son. En el coro hay diecisiete mujeres y catorce hombres. Y son jóvenes, en su mayoría.

«¿Qué música interpretan?»

«Folklore de los Estados Unidos.

«¿Este que ahora celebran, es uno de sus viajes de placer?»

«En parte, sí. Viajamos a Europa para participar en el Certamen Internacional de Masas Corales, celebrado en la ciudad de Langollen, País de Gales. Concurrirán coros de treinta y dos países.

(Continúa en la página 22)



EL SR. BOB MANTZKE, FUNDADOR Y DIRECTOR DEL CORO QUE LLEVA SU NOMBRE, CON EL CUAL HA GANADO CINCO VECES EL PREMIO NACIONAL DE LOS ESTADOS UNIDOS PARA MASAS CORALES Y QUE ACABA DE TRIUNFAR AHORA EN EL GRAN CERTAMEN DE LLANGOLEN.



UNA PEQUEÑA PARTE DE LAS «BOB MANTZKE'S CHORALAIRES», CON SU DIRECTOR, EN MALLORCA, VIVIENDO EL PREMIO QUE SE HAN GANADO A FUERZA DE CANTAR POR AMOR AL ARTE. — (FOTOS TERRADES)

CUIDA ESTA PAGINA: PABLITO

«A PALLOZA», LA ASOCIACION GALLEGA QUE PRESIDE CAMILO J. CELA, ORGANIZA UNA TIPICA ROMERIA

El día 25, con motivo de la celebración del día de nuestro patrón de España, Santiago Apóstol, la Asociación Gallega «A Palloza», de la cual es presidente el ilustre escritor Gallego y Académico de la Lengua don Camilo José Cela, llevará a cabo en nuestra Isla una típica Romería Gallega, que tendrá lugar en la histórica Villa de Calviá, concretamente en el sitio donde está emplazada la Ermita de «Piedra Sagrada».

Es deseo ferviente de la Asociación «A Palloza» que todos los actuales asociados, familiares gallegos en general y oriundos de otras regiones, muy especialmente nuestros compatriotas insulares, se unan a ellos. Habrá empanada para todos, buen vino del ribeiro, y se tratará de que la vibrante gaita gallega les haga lanzarse a bailar la «Mullera».

Veamos el programa de esta primera Romería:

El día 25 a las 9.30 en la calle de San Magin, frente al domicilio de un conocido Restaurante gallego se encontrará un autobús dispuesto a trasladar a los romeros gallegos, e invitados todos gratuitamente. Otro autobús se encontrará también dispuesto en las mismas condiciones en la Plaza de Weyler. Aquellos romeros gallegos o simpatizantes que tengan vehículo propio, se agradece lo lleven si así lo desean, y se unan a la caravana; en todo caso si esto no les fuese posible pueden reunirse al grupo en Calviá o en las playas de Magalluf.

La llegada a Piedra Sagrada será aproximadamente a las 10.30, contando con que no existan pinchazos y que el tráfico lo permita, aunque esto último al parecer está un tanto resuelto (la solución será una caravana que se reserva!). Una vez que los romeros asistentes hayan conocido el lugar, y en los mismos autocares, coches o motos, serán trasladados y se trasladarán a las playas próximas de Magalluf, donde se permanecerá hasta las 19 horas.

Aproximadamente a las 19.30 horas, nuevamente en la Ermita para asistir al Santo Sacrificio de la Misa, que será oficiado por un Padre Franciscano de esta localidad, dedicada como es natural «o noso patrón Santiago».

Después de la Santa Misa, se procederá a la distribución de los manjares que componen el cubierto o menú, todo muy substancioso.

Todos los gallegos que quieran inscribirse pueden llamar a los números 231731 y 236182.

VISITE LAS MAS BELLAS PLAYAS DE MALLORCA

EN LA LINEA DE AUTOBUSES DE PLAZA DE LA REINA. QUE PASA POR LAS PLAYAS DE PALMA NOVA, PLAYAS DE MAGALLUF, PLAYAS DE SANTA PONSA, PLAYAS DE PAGUERA, PLAYAS DE CAMPDEMAR Y PUERTO DE ANDRAITX.

A partir del domingo, día 23 de julio y mientras el Servicio público lo exija, el horario de esta línea se ajustará al siguiente:

Salidas Plaza de la Reina
(junto Casa Cabot, Farmacia Claverol y Bar Reina)

Para Magalluf:
6'30 - 9'15 - 9'45 - 10 - 10'30 - 10'45 - 11'20 - 11'35
12'15 - 12'40 - 13 - 13'35 - 14'15 - 14'45 - 15 - 15'35
16'20 - 16'45 - 17 - 17'40 - 18 - 18'30 - 19.

Para Santa Ponsa:
6'30 - 9'45 - 10'30 - 12'40 - 14'45 - 16'45.

Para Paguera:
6'30 - 10'30 - 16'45 - 19.

Para Campdemar:
6'30 - 10'30 - 19.

Para Puerto de Andraitx:
6'30 - 10'30 - 19.

Regresos: A PALMA

De Magalluf:
9'50 - 10 - 10'40 - 11'05 - 11'30 - 11'55 - 12'15 - 12'55
13'40 - 13'55 - 14'15 - 14'55 - 15'40 - 16 - 16'10 - 16'15
17 - 17'40 - 18'20 - 18'35 - 18'40 - 18'10 - 22'15.

De Santa Ponsa:
9'30 - 10'45 - 13'40 - 14'45 - 15'45 - 18'15 - 21'55.

De Paguera:
9'15 - 14'30 - 18 - 21'40.

De Campdemar:
9 - 14'20 - 21'30.

De Puerto de Andraitx:
8'40 - 14 - 21'10.

QUIERE TAPIZAR SU COCHE VISITE

Formax

COSTA Y LLOBERA, 80 PALMA

SOCIEDAD PROTECTORA DE ANIMALES Y PLANTAS

SUSCRIPCIONES CLUB TELEFONO - 225830

JARDINES PLANTAS

Uli el Jardinero

Calle Aragon 749
v. Calle 150 num. 100
Teléfono 216905

PALMA DE MALLORCA (VIVERO)

Lea «BALEARES»

EL «TOUR» DE FRANCIA

EL TRIUNFADOR EN EL PUY, FUE GIMONDI

JIMENEZ, 3.º, SOLO CONSIGUIÓ 24 SEGUNDOS DE VENTAJA SOBRE PINGEON... EL «PICHON» QUE VUELA HACIA PARIS

Clermont, Ferrand, 21. (Crónica del enviado especial de Pyresa, Poirón, por telex). — No se puede ganar un Tour en una jornada decisiva, como se esperaba en la de hoy, según escogieron Saura y Jiménez, solamente asomarse a la victoria, realizando un pinito de escalada. Nada más. Eso puede permitirse el corredor que hubiese anteriormente demostrado superioridad, más concretamente: ventaja. Jiménez no tiene ninguna sobre Pigeon. Pero le aguardaba la ocasión, la posibilidad de lograrla.

En el Puy —pues antes no hizo nada, limitándose a rodar— Jiménez atacó, pero sin la fuerza necesaria para «soltar» a Pigeon. Eso me pareció a mí, y creo que a todos. Sin embargo, nuestro corredor diría al final que hizo lo que pudo. Es posible que dijera verdad, y, en este caso, Pigeon es ganador del Tour sin que se le pueda objetar nada. Únicamente que se le dejaron ganar. OCASION ÚNICA

Esta es la verdad, pues si Bahamontes perdió dos excelentes oportunidades de repetir su triunfo de 1959 la ocasión que se le ha presentado a Jiménez es, asimismo, de las que difícilmente se encuentran, porque, descartados dos grandes favoritos —Poulidor y Gimondi— la oportunidad primera recaía en el pequeño escalador hispano, a quien le faltaba un poco de «punch» para rematar con su trabajo, que calificamos de bueno, pero que pudo ser mucho mejor de contar con un equipo que le respaldara y, sobre todo, de no haber perdido en el «Ballon de Alsacia» algún tiempo respecto a Pigeon que ahora cuenta, que tiene destacado valor en vísperas de llegar a París

Si recordamos que los seis minutos de Pigeon en Bélgica —denunciados como peligrosos en la crónica del día— su buena escalada en el «Ballon de Alsacia» y la deficiente de Jiménez, son los tres hechos que han proporcionado a Pigeon la victoria, no cabe duda que estos errores, fallos o desfallecimientos había que rectificarlos en los Alpes, en los Pirineos y en el Puy de Dome. Jiménez ha intentado —nadie más que él, ha atacado en la montaña— recuperar todo lo perdido en aquellas etapas anteriores al primer día de descanso, esto es, a Belfort. No ha podido rescatar la totalidad, sino una buena parte. Y eso no vale, no es suficiente. Pigeon —de nuevo, hoy formidablemente acompañado por Poulidor, quien nunca le dejó— ha respondido bien en los Alpes, bien en los Pirineos y mucho mejor en el Puy de Dome, acaso porque Jiménez no estaba tan fuerte como en el Galibier y desde luego porque a medida que nos acercamos a París, el maillot amarillo ha dado más fuerzas a quien lo lleva desde las orillas del Mosá, pues se recordará que fue en la etapa belga donde Pigeon tomaba la ventaja que ha sabido escrupulosamente administrar.

UN GOLPE SIN GENIO La última probabilidad, el último cartucho a qu-mar era el Puy de Dome. Tampoco aquí ha podido Jiménez abatir a Pigeon. Dos tiros, dos golpes no ha sido nada. Necesitaba el líder muchas más perdigonadas. Jiménez ha atacado a cinco kilómetros de la cima del Puy. Debó haberlo hecho antes, aunque no triunfase. Débil atacar en Clermont Ferrand, a los dos kilómetros del Puy única manera de alcanzar algo más provechoso. Ha sido pues un golpe final sin fuerza, sin genio. La hazaña portentosa hubiese sido la de haber marchado con Gimondi, que en su gran escapada de hoy ha demostrado que ha vuelto a recuperarse. Gimondi —su desfallecimiento en la etapa de Luchon— es quien ha hecho perder el tour a Jiménez, porque los dos juntos —com en la contención lo ha sido el «tanden» Poulidor-Pigeon hubiera podido con el líder y con su lugarteniente.

ATACQ TARDE Pues bien, si Jiménez quería de verdad ganar la Vuelta a Francia hoy no le quedaba más solución que atacar mucho antes de cuando lo hizo, porque, aunque respondieran muy poco —que respondieron bien— sus adversarios en cinco kilómetros no se podía conseguir un ecart importante que le valiese el maillot amarillo. Se me dirá que el resultado difícil a Jiménez, colarse en la escapada final que comandó Gimondi. Con fuerza: no hay dificultades y si, en todo caso, Poulidor y Pigeon salían en persecución de Jiménez, mejor, más trabajo para el líder.

No ha sido así, v. Pigeon llegó al pie del Puy de Dome tan tranquilo, fresco, consciente de tener ganado el Tour como si se tratara de una subida a Arrate...

Y a esto se ha limitado para el pelotón —pues adelante de éste había corredores escapados— la etapa de hoy, a una subida de doce kilómetros, en los que sólo hubo batalla en los cinco kilómetros finales. Lo dicho, un golpe sin genio.

GIMONDI, VENCEDOR

Rescapado ya del pelotón a 136 kilómetros de etapa (22 era el total) Gimondi perseguía al suizo Ruegg en el kilómetro 150. Con el campeón italiano rodaban Delberghé, Huysmans, Schepers, Van Springel, Rabaute y Pfeninger, la fuerza del italiano se dejó sentir, sobre todo en los últimos kilómetros, pues al llegar a Clermont Ferrand, sólo le resistían Rabaute y Huysmans, pero por poco tiempo, pues a cuatro kilómetros de la cima del Puy de Dome, Gimondi, —que había cambiado de máquinas, utilizando ahora una más ligera para la ascensión— lograba marcharse solo y llegar a la cima con cinco minutos de ventaja sobre Rabaute y Julio Jiménez, segundo y tercero, respectivamente.

Es decir, Gimondi realizó de verdad una gran escalada. Muy superior a la de Jiménez. Atacó el español un poco antes que el italiano, pero no consiguió en cambio el mismo ecart que el vencedor del Giro. Si lo hubiera logrado, Julio Jiménez estaría ahora vestido de amarillo y vencedor del Tour.

De vaciarse en la etapa contra el reloj, ¿No era mejor que Jiménez se vaciase hoy, en su terreno favorito? Es por esto que, repito, debió intentar salir con Gimondi en el llano.

Poulidor llegó el cuarto a 23 segundos de Jiménez y Pigeon, el quinto, a veinticuatro.

Estas son las cortísimas ventajas del admirado Julito. Yo creo que si no se marchó por Gimondi, no ha sido por táctica —que eso sí que sería una barbaridad— sino por falta de fuerzas. Y esto lo demuestra los 23 segundos del Puy, una tarde de sol, con agradable brisa, con buena temperatura para andar en bicicleta.

Jansen y Balmanion también se han defendido, terminando batidos por poco. No así Letort, más alejado de Julito que se sitúa a 1 minuto y 39 segundos del líder.

Ginés García y Ventura Díaz han seguido en méritos a Jiménez, clasificándose en los puestos octavo y noveno, respectivamente, si López Rodríguez —tercer español del equipo nacional— hubiera alcanzado mejor puntuación, hoy se hubiera ganado por equipos.

Bueno, virtualmente, el Tour está ahora ya decidido, el «pichón» ha resistido, y vuela hasta el Parque de los Principes.

CLASIFICACION

OFICIA

- 1. Gimondi, 7-08-21. 2. Rabaute 7-13-11. 3. Julio Jiménez, 7-13-13. 4. Poulidor, 7-13-36. 5. Pigeon, 7-13-37. 6. Jansen, 7-14-00. 7. Balmanion, 7-14-21. 8. Díaz, 7-14-30. 9. Ginés García, 7-14-30. 10. Van Springel, 7-14-48. 11. Huysmans, 7-14-48. 12. Bayssiere, 7-14-59. 13. Monty, 7-15-03. 14. Aimar, id. 15. Theilliere, 7-15-03. 30. López Rodríguez, 7-17-04. 35. Manzanque, 7-17-27. 45. Ibáñez, 7-17-59. 46. Mariné, 7-18-04. 51. Santamarina, 7-19-1. 52. Aranzabal, id. 53. Lasa, 7-19-11. 78. Saez, 7-21-40.

CLASIFICACION

OFICIAI

- 1. Pigeon, 121-37-30. 2. Jiménez, a 1-39. 3. Letort, a 5-53. 4. Balmanion, a 6-32. 5. Aimar, a 8-28. 6. Jansen, a 9-02. 7. Gimondi, a 10-34. 8. Huysmans, a 15-08. 9. Manzanque, a 16-11. 10. Poulidor, a 19-03. 11. Bayssiere, a 20-07.

- 12. Monty, a 20-43. 13. Bodrero, a 23-04. 14. Van Clooster, a 24-36. 15. Samyn, a 25-38. 17. Ginés García, a 27-34. 35. López Rodríguez, a 44-41. 40. V. Díaz, a 48-54. 48. Ibáñez, a 59-40. 49. Aranzabal, a 1-00-10. 50. Santamarina, a 1-00-29. 58. Mariné, a 1-11-49. 75. Lasa, a 1-29-42. 86. Saez, a 1-59-57.

CLASIFICACION

POR PUNTOS

- 1. Janssen, 148 puntos. 2. Luxemburgo, 116. 3. Van den Berghe, 111.

- 4. Grain, 94. 5. Karstens, 92.

CLASIFICACION GRAL.

POR EQUIPOS

- 1. Francia, 366-41-04. 2. Holanda, 367-18-49. 3. Primavera, 367-19-14. 4. Bélgica, 367-22-25. 5. Azules, 367-22-49. 6. España, 367-32-45. 7. Gallos, 367-42-06. 8. Italia, 367-57-09. 9. Esperanza, 368-08-55. 10. Alemania, 368-08-55. 11. Diablos Rojos, 368-14-22. 12. Luxemburgo, 368-28-09. 13. Gran Bretaña, 370-03-24.

CLASIFICACION

PREMIO MONTAÑA Col de la Courtine (Cuarta categoría):

- 1. Raymond, 3 puntos. 2. Van den Bossche, 2. 3. Schleck, 1. Col de Puy de Dome (Primera categoría): 1. Gimondi, 15 puntos. 2. Rabaute, 12. 3. Jiménez, 10. 4. Poulidor, 8. 5. Pigeon, 6. 6. Janssen, 5. 7. Balmanion, 4. 8. Díaz, 3. 9. Ginés García, 2. 10. Van Springel, 1.

CLASIFICACION GRAL.

PREMIO MONTAÑA

- 1. Jiménez, 122 puntos. 2. Balmanion, 65. 3. Poulidor, 54. 4. Gimondi, 45. 5. Pigeon, 44. 6. Janssen, 33. 7. Manzanque, 32. 8. Letort, 32. 9. Aimar, 31. 10. V. Díaz, 26. 11. Chappe, 25. 12. Aranzabal, 21. 13. Jacquemin, 20. 14. Theilliere, 20. 15. Rabaute, 16 puntos.

TOUR DEL PORVENIR

MASCARO, «REY DE LA MONTAÑA»

CAVALCANTI (Italia) GANO LA ETAPA, SIN QUE SE REGISTREN CAMBIOS IMPORTANTES EN LA GENERAL

Clermont Ferrand, 21. (Del enviado especial de Pyresa, José Ignacio Viota).—Nuevo triunfo italiano en la etapa, pero los españoles ya nos hemos asegurado el escuchar nuestro Himno Nacional cuando suba al podium, como Rey de la Montaña, el mallorquín Gabriel Mascaro, que en los actos que cierran el Tour en el Parque de los Principes tendrá lugar el próximo domingo en París. Mascaro se ha asegurado en esta etapa, precisamente de color italiano, el reinado, con sólo diez minutos de ventaja sobre el italiano, la capital francesa.

La etapa ha sido netamente de color italiano, como decimos, pero para nosotros los trasalpinos han cometido un grave error, pues pese a su dominio de la jornada, no han conseguido nada positivo, salvo el triunfo parcial de Cavalcanti, y por el contrario han perdido el premio de la montaña, especialidad en la que tanto se distinguió Pecchiellan.

Nos explicamos. Esperábamos, es cierto, el ataque de los muchos italianos, pero esperábamos que éste fuera realizado por Conti y Pecchiellan, precisamente los corredores que aún podían conseguir algo positivo para sus colores. Mientras Rimedio lanzara otros corredores al ataque el líder podía rodar tranquilo bien arropado por sus rivales, y en cuanto a los españoles, con veinte por delante se iban a Pecchiellan las posibilidades de alcanzar a Mascaro, y si además el mayor rival del español en la montaña se dedicaba a vigilar al mallorquín, mejor para éste, con más velocidad final, primordial en unos cols de no muy pronunciada terminación, como se ha demostrado al pasarlos por delante del trasalpino y con ellos sumar varios puntos más de renta.

Con estos dos puntos, Mascaro suma cincuenta y tres, por cuarenta y siete el italiano Pecchiellan, y como solamente queda un col de tercera categoría, con cinco puntos como máximo, he aquí que nuestros muchachos ya han ganado una clasificación y visiblemente la única.

Muy bien han rodado hoy los franceses, casi toda la etapa marcando el tren del pelotón en cabeza, todo el equipo, protegiendo a su líder Robini, que ha tenido una etapa de turismo, la más larga del «Tour» con sus doscientos trece kilómetros y por un terreno de continua ascensión. No se han preocupado de que se les marcharan los italianos, porque salvo en los comienzos de la etapa, en que parecían que iban a armarla gorda, luego terminaron por realizar su labor individual y así no constituían peligro inminente.

Sin embargo, ello no va a restar méritos a la proeza del triunfador Cavalcanti, que cubrió en solitario los últimos ochenta kilómetros, con un calor terrible que derretía el alquitrán de la carretera y con un terreno, como hemos dicho, en continua ascensión. Con todos estos inconvenientes el vencedor de la etapa ha obtenido nada menos que un promedio de treinta y cinco setecientos cincuenta y cinco, una media horaria formidable.

La clasificación general no ha sufrido variaciones, en una etapa que sobre el papel se prestaba a los ataques, pero por Loya hemos dejado anotado, o sea, por la precipitación individual de los italianos, no ha tenido mayores consecuencias en la clasificación general, excepto para Cavalcanti, que sube tres puestos.

Otra etapa más en la que no hay compasión para los que atraviesan un mal momento y se rezagan por cualquier causa. Para no perder la costumbre, hubo un loco madrugador, que nada más dar la salida oficial se lanzó a la aventura. Era el suizo Kaechli, que rápidamente tiene unos metros de ventaja. A los tres kilómetros se caen Linares un alemán. El sanderino rompe su máquina y le entregan una bastante más pequeña del coche, aunque es la más grande. En unión de Albelda y Alba cazan a los cinco kilómetros.

Con el suizo por delante, van en busca cuatro corredores, entre ellos el español Mascaro, que trata de colocarse para si hay suerte llegar sin Pecchiellan a los puertos. Los cinco corredores unidos continúan en vanguardia, pero a los treinta y cinco minutos comienza el ataque italiano y a los cuarenta y seis kilómetros anulan la escapada. Pero entonces salta el maillot verde, Wagtmans, y con él nuevamente Mascaro y Pecchiellan. Nuestro corredor no tiene mucho interés en esta escapada, y a los cincuenta kilómetros es anulada. No dura mucho la calma y otro suizo se marcha del grupo, Reusser, y con él el italiano Marcelli. Los franceses continúan rodando en cabeza del pelotón y no fuerzan la marcha. En el kilómetro ochenta se cae Albelda, pero aunque rápidamente se incorpora al pelotón, sangra por la rodilla izquierda. La ventaja es superior a los dos minutos y se acomete la primera cota puntuable del día. La Cortine, que pasa en primera posición Marcelli, seguido de Reusser, en el mismo tiempo. A dos minutos treinta y cinco segundos lo hace Mascaro, seguido de Pecchiellan y Wiles, así como de todo el pelotón.

A los ciento veinte kilómetros de carrera salta Cavalcanti del pelotón y rápidamente da alcance a los fugitivos y no se para con ellos, pese a tener un compañero. Continúa en su ataque y se marcha en solitario. El pelotón reacciona, pues los italianos y los franceses fuerzan el tren. Tren que vuelve a reposar en cuanto anulan a Marcelli y Reusser.

Cavalcanti va tomando ventaja y ésta llega a ser de cinco minutos treinta segundos a veinte kilómetros de la meta. La pancarta aviva nuevamente el tren del

pelotón, que se estira en las mismas calles de Clermont Ferrand. La cima del col de La Baraque, de segunda categoría, está a un kilómetro de la llegada, y la rasan de la siguiente forma: primero Cavalcanti, seguido con diferencias de tiempo de Pintens, Giaccone, Conti, Mascaro, Pecchiellan y Heint. En la meta es primero también Cavalcanti, seguido de Pintens, Giaccone, Conti, Guimard, Wagtmans, Pecchiellan, Rud, Den Hertog, Weckx, Mascaro, Gómez Lucas, etc. Los demás españoles han tenido una buena clasificación.

MASCARO, REY DE LA MONTAÑA Como ya decimos en nuestro comentario, Gabriel Mascaro es virtual Rey de la Montaña, premio que gana con sólo llegar a París. El mallorquín nació en la localidad de Villafranca a diez kilómetros del lugar en que vive el ex-campeón mundial de medio fondo, Guillermo Timoner, con quien le une una gran amistad. Actualmente es campeón de España de montaña.

¿Qué supone para ti este triunfo? —Creo que mucho, porque no rodaba muy fino y ello me da moral para lo que queda de temporada y para el campeonato de España que se celebrará en Ampuero (Santander).

¿Es difícil el triunfo? —Usted lo ha visto mejor que nadie todos los días. No hay que tener el menor descuido. Siempre hay que estar vigilante y el italiano ese sube formidablemente. Hoy creo que le he ganado por ratonería, ya que le he sorprendido en los demarrajés finales.

¿Piensa en pasar al campo profesional? —Creo que lo haré el próximo año, si el Kas, mi equipo, me da plaza. Espero que sí, porque creo que están contentos conmigo, lo mismo que yo con ellos.

Clasificación oficial de la 9ª Etapa del «Tour» del Porvenir:

- 1. Cavalcanti, 5-58-16. 2. Pintens, 5-59-46. 3. Giaccone, 6-00-24. 4. Conti, 6-00-36. 5. Guimard, 6-00-52. 6. Wagtmans. 7. Pecchiellan. 9. Den Hertog. 8. Rub. 10. Weckx, Todos mismo tiempo. 11. Mascaro, 6-00-52. 12. Gómez. 13. Harrison. 14. Bilic. 15. Robini, todos mismo tiempo. 28. Linares, 6-03-03. 34. Alba, 6-04-21. Promedio de la etapa: 35.775 kms. hora.

Han abandonado: Gilson, Kindl, Koechli y Lengehegerm.

La novena etapa del «Tour» del Porvenir, comprendía la ascensión del col de la Cortina (Tercera categoría) y de la Baraque (Segunda categoría) cuyo paso por las cimas se hizo de la siguiente forma:

- Col de la Cortina: 1. Marcelli, 5 puntos. 2. Reusser, 4. 3. Mascaro, 3. 4. Pecchiellan, 2. 5. Wiles, 1. Col de la Baraque: 1. Cavalcanti, 10 puntos. 2. Pintens, 8. 3. Giaccone, 6. 4. Conti, 4. 5. Mascaro, 3. 6. Pecchiellan, 2. 7. Gómez, 1.

(Continúa en la página 17)

NUEVO PRESIDENTE DEL COMITE NACIONAL DE ARBITROS



MADRID. — FOTOGRAFIA DE DON JOSE PLAZA PEDRAZ, NUEVO PRESIDENTE DEL COMITE NACIONAL DE ARBITROS. NOMBRADO PARA DICHO CARGO POR LA FEDERACION ESPAÑOLA DE FUTBOL. (Foto Cifra)

«DECANO»... y ¡FUTBOL!

(CAMPANA PRO-«MALLORCA») «Luis Caballero, S.A.» (Puerto de Santa María), por mediación de su Delegación en Baleares, calle Guillermo Massot, 71-75, Palma, teléfono 250922, comunica a sus estimados clientes que por cada compra de DOCE CAJAS de sus especialidades, las cuales pueden ser surtidas, a partir de hoy y durante todo el mes de Agosto próximo, sin incremento de los precios actuales, REGALARA UN PASE PARA TODA LA TEMPORADA DE FUTBOL 1967/68 de la Tribuna de Preferencia (voladizo), del R. C. D. MALLORCA.

¡FUTBOL! y «DECANO»... ¡QUE COÑAC!

OVIEDO, DE VACACIONES

«LLEVO AL MALLORCA Y MALLORCA MUY ADENTRO»

A pesar de la «faena» que le hizo el Granada, no ha dejado de entrenarse en ningún momento

Antonio Oviedo se encuentra en la isla, disfrutando vacaciones. Todos recuerdan al ex-jugador mallorquinista, tan discutido en los ambientes futbolísticos...



caso a la Federación, y el fallo fue condenar al Granada. Antonio no ha podido entrenarse en Los Cármenes. Le preguntamos: «Estás desentrenado?»

Me encontraba en plena facultades; y hacía un año que contrahe matrimonio. Era otro Oviedo. Y mira por donde... «Perdiste una temporada, deportivamente hablando...»



Millones de españoles estuvieron ayer pendientes del desarrollo de la etapa del «Tour», en la que Julio Jiménez tenía que jugar la baza más importante de su carrera deportiva.

Moscardón recibió la visita del técnico mallorquín que dijo que Julio Jiménez no era buen escalador. Dijo: «Es cierto que lo dije, pero no supe expresarme bien...»

Nosotros, que no somos técnicos, intentaremos aclararlo: Jiménez es el mejor escalador de la ronda francesa. Pero no consigue las claras ventajas que conseguía Bahamontes sobre sus inmediatos seguidores.

Suponemos que los del Club el Porvenir, a pesar de su «enfado» con «doña Fede», pensarán mejor su decisión y continuarán haciendo ciclismo. Que es lo más importante.

En el «Luis Sitjar» ya se vive el fútbol otra vez. Se animará más en cuanto se hagan los clásicos partiditos.

A varios directivos «barrigones», Dauder les ha dicho que está dispuesto a entrenarlos un poco... siempre y cuando no quieran después alinearse.

Galán ha causado alta en el Ferrol, que dirige Satur Grech. ¡Suerte, muchacho!

No sólo muchos jugadores españoles, sino también extranjeros, han elegido nuestra isla para disfrutar de vacaciones.

MOSCARDON

CIFRE, BOLAO, QUETGLAS...



Nueva entrevista con el confidente deportivo. «¿Tienes noticias del asunto Cifre?» «Como anunciaste, debía celebrarse una reunión en los locales de la Federación Catalana de Fútbol...»

dente del club catalán, señor Vilatella, que se encuentra de vacaciones no ha podido ser localizado. En vista de ello, se aplaza la reunión hasta la semana próxima.

«¿Y mientras...?» «Cifre sigue entrenándose en el «Luis Sitjar». «¿Quién «ganará?» «El Lérida ejerce el derecho de prorrogar el contrato ante la Federación. El Mallorca tiene presentadas las bajas que firmó el jugador y el presidente cuando se produjo la cesión...»

«¿Qué sabes de Bolao?» «El jueves por la tarde, mantuvo una reunión, para la que había sido convocado, con dirigentes del club decano. Se trataron algunos puntos, reservándose las respuestas definitivas para principios de semana.»

«¿Qué dicen los de la «quinta columna?» «Me importa poco. A partir de este momento todo lo importante estriba en el terreno de juego.»

«¿Dauder, de momento, no tiene ayudante. ¿Y Turró?» «A lo mejor Jaime ficha por un equipo puntero menorquín. Es una lástima que no siga vinculado al Mallorca porque reúne las mejores cualidades para ello.»

«¿Esta pregunta deberían contestarla en «Ca'n Mallorca». Pero me adelantaré. Quetglas es delegado de fútbol; quien lleva todo el papeleo de jugadores y es el encargado de recoger todas sus peticiones y deseos y elevarlas ante la Junta Directiva...»

RIPOLL

ESTA NOCHE

EL CLUB NATACION PALMA FRENTE AL C. N. FERCA, DE VALENCIA

Esta noche, en la piscina del Club de «S'Aigo Dolça» y dando comienzo a las 10,30, se celebrará el primer encuentro deportivo entre el Club Natación Ferca, de Valencia, y las huésped palmas.

Esta noche, en la piscina del Club de «S'Aigo Dolça» y dando comienzo a las 10,30, se celebrará el primer encuentro deportivo entre el Club Natación Ferca, de Valencia, y las huésped palmas.

rabato, del Ferca, y Aleñar, Alvarez y Montjojo, del Palma. Sabemos, simismo, que toda la plantilla «palmista» estará a disposición del entrenador para la realización de pruebas infantiles, también con carácter interregional, ya que el Ferca desplaza asimismo su equipo infantil.

LUCHA LIBRE

EL LUNES PRESENTACION DE MUSTAFA SHIKANE, CAMPEON DE TURQUIA

Otra vez, la festividad del martes, San Jaime, obliga a celebrar la acostumbrada velada semanal el lunes, víspera de la festividad. Una sensacional presentación, siguiendo la línea de superación que parece seguir este año la organización de nuestro Coliseo Balear, la constituye la presencia de Mustafa Shikane, Campeón de Turquía y extraordinario atleta que deberá enfrentarse al sensacional Castillo, el bravo español campeón nacional. Dos auténticos campeones frente a frente, duros, potentes y con clase que ofrecerán, no cabe duda, una atrayente pelea. Vic Faulkner, el extraordinario estilista de Manchester, se

enfrentará a Kamikaze, el sucida del ring que sigue en su carrera de éxitos. Ledezma, el luchador granadino afincado en Palma, que tan buena temporada está realizando, tiene oportunidad de confirmar su ascendente carrera al enfrentarse, esta vez, a Esteve Clemens, el gran luchador de Leeds. El rubio inglés es mucho enemigo para Ledezma y si sale airoso de esta prueba cabe esperar una marcha ascendente de nuestro joven atleta. En la modalidad de catch a cuatro, lucha por relevos, los violentos Fred Turner y Eric Husberg harán causa común con el ánimo de vencer a Eric Koltshak y Rudy Satsursky, los dos rubios tiroleses especialistas en esta clase de combates y que tan magnífica actuación tuvieron en su presentación este año.

En suma, puede hablarse de una magnífica velada la que se anuncia para el lunes con la presencia de siete luchadores extranjeros, circunstancia que hace atrayente el programa en cuya concepción destaca la presencia del campeón de Turquía que ya hemos mencionado y de cuya valía se tienen las mejores referencias. En nuestra edición de mañana daremos a conocer unas manifestaciones de Ledezma, que parece muy animado ante su importante combate.

Advertisement for Gilliam swimming pool filters. Includes text: 'sueño con una piscina en su propio jardín y entonces consulte con GILLIAM'. Lists products: FILTROS, ESCALERAS, LIMPIAFONDOS, TRAMPOLINES, TOBOGANES, ETC. Contact: DELEGACION EN BALEARES, ELECTRICA ESPAÑOLA, Costa y Llobera, 15-Teléf. 1534, PALMA DE MALLORCA.

Advertisement for CUNISAN AVIAR. Text: CURE Y EVITE LAS ENFERMEDADES DE SUS AVES CON CUNISAN AVIAR. DE VENTA EN FARMACIAS Y ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO.

READY SU JUGO DE NARANJA

«Tour» del Porvenir

(Viene de la página 14)
Clasificación General del Gran Premio de la Montaña:
1. Mascaró, 53 puntos.
2. Pecchiolan, 47.
3. Robini, 39.
4. Conti, 35.
5. Gómez, 31.
6. Linares, 5.
13. Alveida, 5.

Clasificación General después de la novena etapa del «Tour» del Porvenir, Limoges-Clermont Ferrand de 213,500 kilómetros:

- 1. Robini, 34-29-12.
2. Conti a 4'53".
3. Gómez a 6'16".
4. Guimard a 7'26".
5. Den Hertog a 8'24".
6. Brazdira a 10'43".
7. Cavalcanti a 10'55".
8. Bilic a 11'05".
9. Pecchiolan a 11'32".
10. Wagtmans a 12'40".
11. Harrison a 13'56".
12. Cattelan a 16'45".
13. Pintens a 17'40".
14. Troche a 17'40".
15. Wocks a 18'52".
16. Mascaró a 19'29".
23. Alba a 28'27".
25. Linares a 31'58".
30. Alveida a 38'19".

Promedio general: 38.822 kms. por hora.
Clasificación por puntos:
1. Wagtmans, 87 puntos.
2. Guimard, 84.
3. Pecchiolan, 80.
4. Conti, 69.
5. Den Hertog, 60.
12. Mascaró, 39.
13. Gómez, 34.

Clasificación por equipos:
1. Italia 17-59-16.
2. España 18-02-48.
3. Holanda 18-02-56.
4. Francia 18-03-10.
5. Gran Bretaña 18-05-12.
6. Checoslovaquia 18-05-50.
7. Alemania 18-10-35.
8. Luxemburgo 18-13-28.

Clasificación General por equipos:
1. Francia 103-56-28.
2. Italia 104-02-10.
3. España 104-24-12.
4. Holanda 104-30-08.
5. Gran Bretaña 104-57-37.
6. Checoslovaquia 104-57-37.
7. Alemania 105-21-29.
8. Luxemburgo 106-13-50.

«TROFEO TENIS VERANO 1967 y CONCURSO SOCIAL PALA CORTA»

Los resultados de ayer fueron los siguientes:
PALA CORTA. — A. Rosés II vence a R. Salas por 25 a 14.
J. Bestard vence a J. Feliu por W.O.
A. Rosés II vence a J. Feliu por W.O.
J. Bestard vence a Rosés II por 25 a 19.
A. Rosés II-L. Sanz vencen a G. Rosés-J. Bestard por 35 a 20.
Después de la jornada de ayer la clasificación es la siguiente:
A. Rosés II, 4 puntos; J. Bestard, 3; L. Sanz, 2; R. Salas, 2.
Los resultados de tenis fueron los siguientes:
Infantiles: R. Leal vence a J. Marroig por 6-2, 6-2.
Fernando Tous vence a G. Bosch por 6-4, 6-3.
S. Estades-B. Rigo vencen a G. Barceló-J. Torres II por 7-5, 6-0.
Srta. S. Michlasky-J. Tortella empatan a un set contra Sra. Alemany-J. Tortella.
J. Verger vence a R. Leyva por 7-5, 7-5.
Sra. Biagioli-G. Bosch vencen a Sres. de Hindie por 6-1, 6-0.

CIRCULO DE BELLAS ARTES
EXPOSICIONES DE PABLO FORNES Y GUILLERMO GIL

Esta tarde a las siete y media serán inauguradas en los salones del «Círculo de Bellas Artes» calle General Mola, 17 (Casal Balaguer), dos exposiciones de pintura.
En el Salón A, Pablo Fornés exhibirá pinturas sobre estafío, y en el salón B, Guillermo Gil paisajes de Mallorca y bodogones.
Ambas exposiciones, despertarán especial interés, entre los aficionados a la pintura.
Podrán ser visitadas, hasta el día cuatro de agosto y a las horas de costumbre.

Dr. S. MIR BENNASAR INFANCIA

Ex-Interno dos años Hospital «ENFANTS MALADES» y diplomado en la Facultad de Medicina de París. — San Miguel, 192, pral., 1. Teléf. 216606.

TALLERES JUAN FRAU NAVARRO Calle PEDRO MARTEL, 60

COMUNICA A SUS CLIENTES Y AMIGOS QUE PERMANECERÁ CERRADO POR VACACIONES DESDE EL DIA 24 DE JULIO AL 8 DE AGOSTO.

PATINAJE

HOY COMIENZAN LOS CAMPEONATOS DE BALEARES

Tal como ayer se anunció desde mismas columnas, han dado comienzo los actos del IX Campeonato de Baleares. A las 21 horas de la noche, hemos asistido en la Casa Regional de Menorca, al sorteo de figuras obligatorias del llamado Patinaje de Escuela, estas que tendrán que ejecutar los patinadores que participen en la diversas categorías individuales de estos mencionados Campeonatos.

Allí hemos encontrado a la flor y nata del patinaje balear, bajo la presidencia del Vicepresidente de la Federación Balear de Patinaje, Sr. Llompard; del Secretario de la misma Sr. Serra; del Presidente del Comité Regional de Patinaje Artístico y Danza Sr. Carbonell y del Presidente del Colegio de Arbitros Sr. Voley-Vial. Estaban reunidos los Sres. Moragues, Simonet y Pons, delegados del Olmos, Estrellas y Peña Unionista, respectivamente. Se vió animado el acto con la asistencia de los patinadores que tomarán parte en los Campeonatos y numerosa concurrencia.

Dada la oportunidad que tuvimos de hablar con los entrenadores y directivos de los diferentes Clubs, de estas charlas sacamos las siguientes impresiones:
Don Juan Llompard:
—La animación es excelente, tal como lo demuestra el número de participantes; además presenta un futuro esperanzador, para el patinaje balear.

Luego preguntamos a la Srta. Antonia Morey del Club Olmos:
—¿Consideras a tus pupilos, preparados para esta confrontación?
(Conste, que no dudamos de la calidad de Antonia Morey como entrenadora, ya que el año pasado consiguió mediante la pareja formada por Marisa Antón-Manuel

Coronado, el título de campeones de España de 2ª Categoría de parejas, pero sabemos el gran inconveniente que ha tomado el Olmos, por la reconstrucción de su pista, en la Plaza Obispo Berenguer de Palou).
—Desde luego, la pista se hará notar mucho en el resultado total del Campeonato; ahora bien, espero mucho y confío más en mis alumnos.

Es ahora el Sr. Simonet del Club Patin Las Estrellas, quien nos dice:
—Veo perfectamente el Campeonato Balear. Confío en que los elementos que presenta el C. P. Las Estrellas, seguirán la tradición de los que les precedieron, ahora bien, habrá mucha competencia.

Y por último una patinadora de la isla hermana, Juana Melsión, la cual contesta a nuestras interrogantes:
—¿Extrañareis la pista y el ambiente mahónés, en el transcurso del Campeonato? ¿Será o puede ser ésto, motivo para un mejor rendimiento o al contrario bajará la moral?
—Desde luego influirá pero no esencialmente. Confío en dejar bien alto el pabellón de Menorca en estos Campeonatos.

Estas han sido las breves declaraciones de los que tomarán parte en estos IX campeonatos. Hoy los verdaderos aficionados al hermoso deporte del patin, harán acto de presencia a las cuatro de la tarde, en la Pista de La Soledad, a las pruebas de Patinaje de Escuela y

por la noche a las de Patinaje Libre.

También hoy, la suerte estará echada sobre el cemento de la mencionada pista, y tendremos nuevos campeones de Baleares, mucha suerte a todos y que triunfe el mejor.

GAMOR

PARTICIPANTES Y ORDEN DE SALIDA

- INFANTILES
1.— Margarita Serra
2.— Emilio Bermudez
3.— Antonia Raya
4.— Elvira Mercadal
5.— Anita Tomás
6.— María del Carmen González
7.— Eugenia Deyá.
CATEGORIA UNICA INDIVIDUAL FEMENINO
1.— Antonia Palerm
2.— Juana Melsión
3.— Margarita Segura
4.— María Luisa Antón
5.— Paquita Juaneda.
CATEGORIA UNICA INDIVIDUAL MASCULINO
1.— José María Gaita
2.— Juan Riera
3.— José Giménez
4.— Rafael Melero.
PAREJAS MIXTAS CATEGORIA UNICA
1.— Sacramento Capó y José Tomás.
2.— María L. Antón y Manuel Coronado.
3.— Antonia Bestard y José Giménez.
4.— Margarita Segura y Juan Riera.

SANTANYI: PROGRAMA OFICIAL DE LAS FIESTAS PATRONALES

SANTANYI.— (De nuestro corresponsal informativo).— Han aparecido los folletos a tres tintas, ilustrados con un dibujo de la Porta Murada de Cosme Covas, de los actos oficiales a celebrar con motivo de las Fiestas Patronales en honor de San Jaime, patrocinadas por el Magnífico Ayuntamiento y que tendrán lugar los días 22, 23, 24 y 25 del corriente mes.

ACTOS RELIGIOSOS
Día 24:
A las 12.30.— Solemnes completas en la Iglesia Parroquial.
Día 25: Fiestividad de San Jaime.
A las 10.— Tercia Solemne.
A las 10.30.— Misa Mayor con sermón. (Dichos actos serán presididos por las autoridades locales y Jerarquías del Movimiento. La Banda de Música del F. de J. asistirá a los expresados actos, dirigida por el Maestro A. Bennasar).

ACTOS CIVICOS
Día 22:
A las 7.— Disparo de cohetes.
A las 19.— Grandes carreras de cintas en la Plaza Mayor, para niños menores de 15 años, con valiosos premios sorpresa.
A las 22.— Iluminación de la Plaza Mayor y concierto por la Banda del F. de J.
Día 23:
A las 7.— Disparo de cohetes.
A las 18.— Gran patinaje artístico y danza en la Pl. Mayor, por la Agrupación «Club Patin Las Estrellas».
A las 22.— Iluminación de la Pl. Mayor y concierto por la misma banda.
A las 22.30.— Gran verbena en local apropiado, amenizada por dos conjuntos.

Día 24:
A las 7.— Disparo de cohetes.
A las 17.— Desfile de los tradicionales «dimonis» y cabezudos, acompañados de la gaita y tamboril.
A las 18.— Grandes carreras pedestres con valiosos premios, para niños y niñas menores de 14 años.
A las 20.— Concierto por la misma Banda.
A las 21.45.— Inauguración de la exposición de pintura de artistas locales en la Casa de Cultura de la Caja de Pensiones.
A las 22.— Iluminación y concierto.

Día 25, festividad de San Jaime:
A las 7.— Disparo de cohetes.
A las 8.— Diana por la gaita y tamboril, con «dimonis» y cabezudos que recorrerán todo el pueblo.

A las 12.— Recepción en el Salón de Sesiones del Ayuntamiento con vino de honor para todo el pueblo.
A las 17.— Gran partido de fútbol en el campo de deportes parroquial.
A las 19.— Concierto por la misma banda.
A las 22.— Gran velada de bailes regionales a cargo de la Agrupación «Aires Mallorquins de Palma» y «Rapsodia Española», de Jaime Company, en la Plaza de Reyet y Nueva.

A las 24.— Como final de las fiestas, gran castillo de fuegos artificiales en la Plaza Porta Murada.
Nota: Amenizarán las verbenas «Los Pléyades», «Los Sixtar» y «Los Victors».
18 DE JULIO
Con extraordinaria asistencia, se celebraron los actos anunciados con motivo del 18 de julio. El templo, como de costumbre, resultó insuficiente para albergar a la concurrencia. Se dijo una misa, al final de la cual, el señor Alcalde y ante la Cruz de los Caídos, con las demás autoridades, depositó coronas y ramos de flores. Nuestra primera autoridad, don Gabriel Adrover Verger, después de dar cuenta de las obras realizadas en el municipio durante el año, agradeció su presencia a los asistentes. Finalizó el acto con los gritos de ritual.

En la mañana de ayer los periodistas que hacen información en el Ayuntamiento, fueron recibidos por el Teniente de Alcalde Presidente de la Comisión de Gobierno y Policía, para enterarles de los planes y actividades de la Banda de la Policía Municipal.
Empezó señalando don Pablo Saiz Gralla, que se ha pensado en ampliar el número de sus componentes, con el fin de que esté compuesta por sesenta profesores.

A preguntas de los informadores señaló que en la actualidad la componen cuarenta y seis.
Lo que ha impulsado la idea de la ampliación ha sido en primer lugar el gran éxito obtenido en todas sus actuaciones por la Banda de la Policía Municipal, que se



SON ESPERADAS VARIAS UNIDADES DE LA ARMADA MARROQUI

Mañana llegará el peliclero «Batavia Queen»

ESCALA DEL TURCO «ANKARA»

Muy importante ha sido el movimiento de entradas comerciales registrado ayer en nuestro puerto. Un elevado número de buques llegados y cierta variedad en las mercancías desembarca en Palma, aunque, como ocurre a diario, la mayoría de los buques entrados lo hacen con partidas tomadas en puertos españoles.

Ayer pocos han sido los comerciales que han anunciado su próxima llegada a Palma. Parece ser que toda la atención está centrada esta temporada estival en los buques trasatlánticos, que ocupan ahora un primerísimo lugar. En este aspecto sí que a diario se anuncian más llegadas, con lo que el record de escalas, que por ahora, posee el mes de junio, se espera que sea rebasado con holgura. Si no lo hemos hecho ya —pues en estos momentos nosotros por nuestra parte todavía no nos hemos preocupado en hacer nuestras estadísticas particulares— esperamos que sea al finalizar el mes.

ENTRADAS

Los buques que ayer a lo largo de la jornada, entraron en nuestro puerto han sido: «Rada de Cartagena», procedente de Valencia, con carga general. «Ciudad de Algeciras», desde Ibiza, con pasaje y carga general. «Joven Teresa», también desde Ibiza, con carga general. «Ca la Mondrago» llegado desde Mahón, con carga general. «Galiana», desde Barcelona, con carga general. «Golondrín», desde Barcelona, con carga general. «Berta Costa», llegado de Barcelona, con carga general. «Ciudad de Palma», procedente de Alicante, con pasaje y carga general. «Pilar del Río», desde Burriana, con carga general. «Victoria», entrado con pasaje y carga general, desde Barcelona. «Ciudad de Burgos», también procedente de Barcelona, con pasaje y carga general. «Ankara», de bandera turca, procedente de Argel, con turista en crucero de placer «Nuevo Corazón», desde Barcelona, con carga general. «Marques», desde Tarragona, con carga general. «Giraldá» desde Alicante, con carga general. «Puenteceso», llegado de Valencia, con carga general. «Rivas», desde Barcelona, con carga general. «ANKARA»

Y va de trasatlántico. Ayer le tocó el turno al turco «Ankara», perteneciente al Estado de aquel país. El paquebote llegó por la mañana, a la hora anunciada, quedando en los muelles de Pelaires, en donde el pasaje, integrado por periodistas turcos, descendería a tierra para realizar una serie de excursiones y visitas a las que ya estamos acostumbrados.

En el buque, se han montado dos exposiciones flotantes, que muestran un extenso surtido de la rica y apreciada artesanía turca: orfebrería, bordados, pedrería, tejidos, marroquinería, etc. etc. La exposición ha estado abierta al público y ha sido muy visitada.

En la página de reportajes, nuestro querido compañero Pablito, publica un extenso trabajo, acompañado de material gráfico. Por la noche el «Ankara» zarpará de nuevo, haciéndolo en esta ocasión con rumbo a otro puerto español: Barcelona.

BUQUES DE LA ARMADA

Para ser completo, el movimiento de unidades entradas en el presente mes, que se ha caracterizado precisamente, por su prodigalidad, no podían faltar, la visita a nuestro puerto, de varios buques de guerra.

Ahora ha sido anunciada para hoy la visita de dos buques de la Armada marroquí, que estarán en Palma, en visita de cortesía, por espacio de varios días, hasta el martes próximo. Se trata de los buques «Livitnant Riff» y «Stella Marina».

Los buques creemos, que quedarán en los muelles del Dique del Oeste, con las demás unidades de la Armada Norteamericana, surtos en aquella moderna zona portuaria.

PELICLERO

Para mañana domingo, tiene prevista su llegada a Palma, el carguero «Enrique Mainez», que ahora ha sido «transformado» en el «Batavia Queen».

Aunque la cosa parezca algo extraña, tiene su explicación. A bordo del «Enrique Mainez», y en aguas del Puerto Sóller, se está rodando una película de la que ya en otra ocasión nuestro Diario, aireó la noticia; y por necesidades del guión, el buque ha sido convertido en el «Batavia Queen».

Llegarán mañana, para abastecerse de fuel-oil y de agua potable, aprovechando la fiesta para no perder ni un sólo día de rodaje.

ESTADO DEL MAR

La previsión del estado del mar, valedera para el día de hoy en el archipiélago Balear, es: marejadilla.

J.J.

CONCIERTO DE LA BANDA MUNICIPAL EN EL TEATRO ROMANO DEL PUEBLO ESPAÑOL

SE CELEBRARÁ EL PROXIMO LUNES Y SERA GRATUITO

La banda será ampliada hasta un total de sesenta profesores

DECLARACIONES DE DON PABLO SAIZ GRALLA

En la mañana de ayer los periodistas que hacen información en el Ayuntamiento, fueron recibidos por el Teniente de Alcalde Presidente de la Comisión de Gobierno y Policía, para enterarles de los planes y actividades de la Banda de la Policía Municipal.
Empezó señalando don Pablo Saiz Gralla, que se ha pensado en ampliar el número de sus componentes, con el fin de que esté compuesta por sesenta profesores.

puede afirmar está a la altura de las mejores de España, habiendo alcanzado una perfección que pocos esperaban.
Con sesenta profesores la Banda podrá participar en los importantes certámenes, tanto nacionales como extranjeros, que regularmente se convocan y que suelen exigir este número de profesores por agrupación.
Por otra parte la perfección alcanzada va en aumento, lo que ha aconsejado no abandonar los conciertos que ofrece gratuitamente a los ciudadanos.

En esta época veraniega es imposible —dijo— ofrecer conciertos en lugar cerrado, por ello se ha acordado que estos conciertos se ofrezcan en el Teatro Romano del Pueblo Español, y el primero será ofrecido el próximo, lunes, día veinticuatro. El concierto será gratuito y no habrá por tanto necesidad de adquirir entrada alguna. Si algún aficionado quiere visitar el Pueblo Español, si que tendrá que adquirir entrada, pero no tendrá que hacer lo para asistir al concierto.
En agosto se suspenderán los conciertos, por vacaciones de los componentes de la Banda, reanudándose a partir del próximo mes de Septiembre.
Las demandas para que la Banda actúe en diversas localidades son numerosísimas, una prueba más de su altura artística. —declaró— puedo señalar que el 28 actuará en Sóller, el 29 en Pollensa y el 30 acompañará el Carro Triunfal de la Beata.

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 250 pts. palabra-Máximo 10 palabras
MIERCOLES A SABADOS: A 2.ª pta. palabra-Máximo 10 palabras

Se reciben en: Agencias de Publicidad
San Daniel, 2 y Paseo Mallorca, 23 y por
tels. 21745, 31177 y 35940-1-2 (3 líneas)

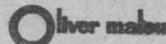
BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria

VENDO 53 cuarteradas a 20 km. de Palma, con mucha caza, todo cercado de pared, casa payés y arbolado. Precio: 3.250.000.- Facilidades.

HUERTO 9 cuarteradas en carretera Inca, situación mejorable, abundante agua. Precio 4.000.000.- Facilidades.

BUSCAMOS rústicas de todas dimensiones con preferencia las grandes.



Agente inmobiliario JAIME III, 135, 3.º Teléfono 22046

VENDO planta baja zona Ténis, forma esquina, propia edificar. GAYA Calle Rubí 29.

PISOS 3 ó 4 DORMITORIOS

Precio 550.000 ptas. Entrada 100.000 ptas. resto 4.000 ptas. al mes. Amplia y luminosa cocina, terraza y gran galería. EN PLENA ZONA BLANQUERNA con 130 m². Informes: INAGIN c/ Padre Bartolomé Pou, 103.

Solares y Terrenos

GENOVA. Vendo Solar 705 mts. cuadrados. Vista maravillosa del Castillo y Bahía. Construcciones medio hecho. Informes: Cross «SON FONT», Camino del Tranvía, 47/49. GENOVA. 236362. (26)

VENDO solar medio edificado en Portol, de 444 m². Informes: Calle Escuela, 5 1.º 1.ª Portol. (16)

VENDO solares en Palma y zonas turísticas, Ag. QUETGLAS, tel 212603 (11)

TERRENO de 4.000 m². en Santa Eugenia, cerca carretera. Vendo, informes, Rafal, Naranjo, 23 (14)

VENDO huert. 7.300 m². a cuatro kilómetros Palma, con planta baja, piso, tres cocheras, dos naves de unos trescientos m². pozos y estanque con agua abundante, todo cercado de pared y poblado de árboles frutales. Informes Múscio Balaguer, 109 de las 14 a las 16 horas (46)

VENDO en Buñola parcela pinar 1.200 m² linda carretera comuna Informes Maestro Colom, 9. (14)

OPORTUNIDAD: Solares y parcelas distintas situaciones, facilidades, admito pisos o coche en cambios. Telf 253386 (16)

VENDO solares entre La Ráplita y El Estañol Teléfono 224500 (10)

VENDO unos 3.500 m². junto carretera de Calviá, pinar y poco de huerta por 325.000 pesetas. AGENCIA GRAU, San Miguel, 101 1.º (22)

SOLAR en el Arenal, 775 m². bella vista, 800 ptas. m. Telf. 222353 (12)

VENDO dos casitas rústicas con pequeñas extensiones de terreno, situadas en los pasos a nivel de la extinguida línea de Ferrocarriles Palma-Santanyí. Informes: Sr. Martín. Teléfono 8 y 87 Lluchmayor. (31)

PARTICULAR vende solar 600 m² cerca de la playa Ca'n Pastilla. Informes: Bar del Puente Marfina. (16)

VENDO parcela de terreno propia para ser urbanizada en zona cercana a Palma, lindante con el mar y grandes vías de acceso. Informes: Sr. Bennasar Lugo, 4 Palma. (28)

Hipotecas

HIPOTECAS Y PRESTAMOS con rapidez y economía BELTRAN Velázquez cinco (10)

NECESITO capital primera hipoteca, abstenerse corretores. Tel. 233783. (10)

VENDO chalets en diferentes zonas turísticas, Ag. QUETGLAS, tel. 212603. (10)

NECESITAMOS pisos sin muebles, todos prácticos. APARVILLA Inmobiliaria. Telf. 226858. (10)

CARRETERA Valldemosa, chalet nuevo, 3 dormitorios, baño, cocina, terraza, 2.000 m². de terreno. 750 mil ptas. PROPIETAS, Jaime III, 67. (19)

RUSTICAS Y CHALETS. necesitamos en todas las zonas, preferibles con casa. PROPIETAS, Jaime III, 67. (15)

CHALET nuevo, Costa de la Calma, 4 dormitorios, sala-comedor chimenea, cocina, garaje, magnífica vista. 1.700.000 ptas. PROPIETAS, Jaime III, 67. (19)

DISPONGO capital hipotecas, todas cuantías, toda clase fincas rústicas y urbanas, reserva y rapidez. CABRER, Sindicato, 158 Entlo. 11 a 1. (21)

DISPONGO de capital para colocar sobre fincas rústicas, urbanas y hotel. PALMER, Margarita Calmar, 35 1.º 4.ª de 12 a 2. (21)

VENDO o alquiler local 180 metros, 2 puertas nuevo a estrenar. Travesía Reyes Católicos. Calle Capitán Grimalt Valcaneras, informes en Coll den Rebassa. Castelljos, 70 1.º (26)

VENDESE gran local céntrico (500 m².) ampliable. Informes: Telf. 225224 (10)

VENDO magnífico local y pisos en Vivero, zona industrial. Tel. 253118. (10)

CENTRO COMERCIAL DE PAGUERA en el corazón de Paguera, la mejor inversión, tiendas en venta directamente del constructor, facilidad de pago. Informes: Calvo Sotelo 599 A. Oficina 205 (Calamayor) Tel. 230896-231899 mañana (33)

TRASPASO local decorado vacío 160.000 ptas. Plaza Gomilla. Nube, 8. (10)

COLMADO con vivienda, alquiler 350 ptas. facilidades, cambio por piso o casa. Coronel Beorlegui, 270. Secar del Real. (18)

ALQUILO negocio de meriendas en sitio céntrico. Razón, San Magin, 16. (11)

TRASPASO tienda y almacén céntrico en Santa Catalina. Tel. 260853 de 13 a 16. (14)

TRASPASO taller planchistería y pintura a precio de herramientas por no poder atender, o lo cedería al 50%. Tel. 226494. (18)

TRASPASO colmado, botillería en Cala Mayor. Informes: Tel 236105 (10)

TRASPASO tienda en Calvo Sotelo, alquiler reducido. Informes: Tel 216474 (10)

SE TRASPASA negocio de helados y pastelería sitio muy bueno Palma Nova, precio interesante. Edificio Eden Roc, Solar 5 Torrenova. Magaluf. Sr. VAN BRUYSSSEL. (25)

COLMADO traspaso en lugar turístico de todo el año, motivo viaje al extranjero. Tratar con propietario c/. Forad. 56 1.º Vivero. (21)

TRASPASARIA o cambiaría peluquería señoras por casa o similar, facilidades. Informes calle Aragón 689. Vivero. Tardes. (16)

Fincas

VIA COMERCIAL Palma traspasaría peluquería señoras teléfonos dos. Informes 224448. (10)

FRASPASO Bar Arenal. Por no poder atender. Informes: Tel. 227238. (10)

VENDO fincas rústicas desde una cuarterada, Ag. QUETGLAS, tel 212603. (10)

FOR 100.000.- entrada, resto mensualidades vendo pisos VALENTI, Muntaner, 4. (10)

PISOS exentos, entrega inmediata, cinco dormitorios dos baños y un aseo, espléndida cocina y estar comedor. Calle Antonio M. Marqués, 6. Telf. 251272. (16)

CHALET dos plantas, torre y sótanos. Con garage, jardín, y solar de 800 m². Calle Paso Coronel Llorente, 16. PUERTO DE POLLENSA. Telf. 223625. (16)

LOS SOMETIMES, ARENAL. Apartamentos dos dormitorios amplios, en venta a partir ptas. 475.000, con 2 años facilidades. Entrega inmediata. Sr. Mayol. Teléfono 224601. (28)

DOS SOTANOS en dos plantas. Entrada Calle Veri. 430 m². Adaptable tienda antigüedades, taberna, y otros negocios. Teléfono 223625. (10)

VENDO ático de tres habitaciones con armarios empotrados y muebles cocina y pintado. Precio 525.000 Ptas. entrada mínima 125.000 ó 175.000 resto 10 años. Tel 235155. (20)

PISOS exentos, entrega inmediata, cinco dormitorios dos baños y un aseo, espléndida cocina y estar comedor. Calle Antonio M. Marqués, 6. Telf. 251272. (16)

VENDO pisos céntricos, 100.000 ptas. entrada, 10 años facilidades, llaves en mano. Ag. QUETGLAS, tel. 212603. (16)

VENDO planta baja, con jardín, en Indioteria. Informes: Camino Viejo de Buñola, 257. Indioteria. (14)

VENDO piso entrega inmediata en Son Cladera, 2 habitaciones, terrazas, precio al contado, 200.000.- VALENTI, Muntaner, 4. (16)

SE VENDE chalet en Portol, terminado en 30 días, vista toda la Bahía Palma, 224 m². con terreno de 1.750 m². Precio 850.000. Informes José Antonio, 113 (Portol). (28)

VENDO pisos terminados Molinar, calle Vendaval, 38. Informes en la misma finca. (12)

VENDO chalet en Portol, terminado en 30 días, vista toda la Bahía Palma, 224 m². con terreno de 1.750 m². Precio 850.000. Informes José Antonio, 113 (Portol). (28)

VENDO chalet en Portol, terminado en 30 días, vista toda la Bahía Palma, 224 m². con terreno de 1.750 m². Precio 850.000. Informes José Antonio, 113 (Portol). (28)

VENDO chalet en Portol, terminado en 30 días, vista toda la Bahía Palma, 224 m². con terreno de 1.750 m². Precio 850.000. Informes José Antonio, 113 (Portol). (28)

VENDO chalet en Portol, terminado en 30 días, vista toda la Bahía Palma, 224 m². con terreno de 1.750 m². Precio 850.000. Informes José Antonio, 113 (Portol). (28)

VENDO chalet en Portol, terminado en 30 días, vista toda la Bahía Palma, 224 m². con terreno de 1.750 m². Precio 850.000. Informes José Antonio, 113 (Portol). (28)

VENDO chalet en Portol, terminado en 30 días, vista toda la Bahía Palma, 224 m². con terreno de 1.750 m². Precio 850.000. Informes José Antonio, 113 (Portol). (28)

VENDO chalet en Portol, terminado en 30 días, vista toda la Bahía Palma, 224 m². con terreno de 1.750 m². Precio 850.000. Informes José Antonio, 113 (Portol). (28)

VENDO chalet en Portol, terminado en 30 días, vista toda la Bahía Palma, 224 m². con terreno de 1.750 m². Precio 850.000. Informes José Antonio, 113 (Portol). (28)

VENDO chalet en Portol, terminado en 30 días, vista toda la Bahía Palma, 224 m². con terreno de 1.750 m². Precio 850.000. Informes José Antonio, 113 (Portol). (28)

VENDO chalet en Portol, terminado en 30 días, vista toda la Bahía Palma, 224 m². con terreno de 1.750 m². Precio 850.000. Informes José Antonio, 113 (Portol). (28)

VENDO chalet en Portol, terminado en 30 días, vista toda la Bahía Palma, 224 m². con terreno de 1.750 m². Precio 850.000. Informes José Antonio, 113 (Portol). (28)

VENDO chalet en Portol, terminado en 30 días, vista toda la Bahía Palma, 224 m². con terreno de 1.750 m². Precio 850.000. Informes José Antonio, 113 (Portol). (28)

VENDO chalet en Portol, terminado en 30 días, vista toda la Bahía Palma, 224 m². con terreno de 1.750 m². Precio 850.000. Informes José Antonio, 113 (Portol). (28)

VENDO chalet en Portol, terminado en 30 días, vista toda la Bahía Palma, 224 m². con terreno de 1.750 m². Precio 850.000. Informes José Antonio, 113 (Portol). (28)

VENDO chalet en Portol, terminado en 30 días, vista toda la Bahía Palma, 224 m². con terreno de 1.750 m². Precio 850.000. Informes José Antonio, 113 (Portol). (28)

VENDO chalet en Portol, terminado en 30 días, vista toda la Bahía Palma, 224 m². con terreno de 1.750 m². Precio 850.000. Informes José Antonio, 113 (Portol). (28)

VENDO chalet en Portol, terminado en 30 días, vista toda la Bahía Palma, 224 m². con terreno de 1.750 m². Precio 850.000. Informes José Antonio, 113 (Portol). (28)

VENDO chalet en Portol, terminado en 30 días, vista toda la Bahía Palma, 224 m². con terreno de 1.750 m². Precio 850.000. Informes José Antonio, 113 (Portol). (28)

VENDO chalet en Portol, terminado en 30 días, vista toda la Bahía Palma, 224 m². con terreno de 1.750 m². Precio 850.000. Informes José Antonio, 113 (Portol). (28)

VENDO chalet en Portol, terminado en 30 días, vista toda la Bahía Palma, 224 m². con terreno de 1.750 m². Precio 850.000. Informes José Antonio, 113 (Portol). (28)

CHALET alquiler Son Rapla. Vista panorámica, pequeño jardín. Precio conveniente. Sólo a gente honorable. Solicitar entrevista a: 5416. Administración «BALEARES». (20)

EN CENTRO MAHON alquilería Bar, por no poder atender. Informes: Tel. 221588. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO piso amueblado en Génova. Informes: Camino Reyes, 96-C. Portería. Tel. 221588. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

ALQUILO local muy céntrico quince mil mensuales. Teléfono 231009. (10)

ALQUILO bar y pensión por no poder atender. Tel. 222826. (10)

OCASION Furgoneta 600 Formicheta 36.000 ptas. PM., Austin 17.000 ptas. Honderos, 51. Facilidades.

VENDO Mercedes 220 S 1961 matriculado PM, perfecto estado. Informes: teléfono 395 SOLLER. (10)

VENDO 4/4, última serie. Informes: Calle Despuig, 9 (10)

TALLERES MAN plancha y pintura coches, rapidez, perfección y economía. Pedro II, 53. (10)

VENDO barato facilidades Gordini, Ondine, Dauphine, 4/4, Honderos, 51. (10)

VENDO 1400 B Especial muy bueno. Honderos, 51. Facilidades. (10)

VENDO barato facilidades Gordini, Ondine, Dauphine, 4/4, Honderos, 51. (10)

VENDO 1400 B Especial muy bueno. Honderos, 51. Facilidades. (10)

VENDO barato facilidades Gordini, Ondine, Dauphine, 4/4, Honderos, 51. (10)

VENDO 1400 B Especial muy bueno. Honderos, 51. Facilidades. (10)

VENDO barato facilidades Gordini, Ondine, Dauphine, 4/4, Honderos, 51. (10)

VENDO 1400 B Especial muy bueno. Honderos, 51. Facilidades. (10)

VENDO barato facilidades Gordini, Ondine, Dauphine, 4/4, Honderos, 51. (10)

VENDO 1400 B Especial muy bueno. Honderos, 51. Facilidades. (10)

VENDO barato facilidades Gordini, Ondine, Dauphine, 4/4, Honderos, 51. (10)

VENDO 1400 B Especial muy bueno. Honderos, 51. Facilidades. (10)

VENDO barato facilidades Gordini, Ondine, Dauphine, 4/4, Honderos, 51. (10)

VENDO 1400 B Especial muy bueno. Honderos, 51. Facilidades. (10)

VENDO barato facilidades Gordini, Ondine, Dauphine, 4/4, Honderos, 51. (10)

VENDO 1400 B Especial muy bueno. Honderos, 51. Facilidades. (10)

VENDO barato facilidades Gordini, Ondine, Dauphine, 4/4, Honderos, 51. (10)

VENDO 1400 B Especial muy bueno. Honderos, 51. Facilidades. (10)

VENDO barato facilidades Gordini, Ondine, Dauphine, 4/4, Honderos, 51. (10)

VENDO 1400 B Especial muy bueno. Honderos, 51. Facilidades. (10)

BOLSA DE TRABAJO

Ofrecen Empleo

(6820) SE NECESITA aprendiz oficinas. Gilbert de Centellas, 23 Telf. 232602 (10)

(6827) FALTA señora para trabajos casa. Preferible pueda quedarse dormir. Tel. 200653. (11)

(6831) SE NECESITA matrimonio sin hijos para servir en casa particular. Ella cocinera, él criado. Informes Calvo Sotelo, n.º 12 de 3 a 5 de la tarde. (28)

(6833) SE NECESITA camarera de piso presentarse en Hostal Pinar. Bosque n.º 12. Son Armadams (14)

(6819) CAMARERO se precisa para PAPAS FRITAS; inútil sin referencias. Telefonar al n.º 231710. (13)

(6828) HOTEL RIGEL precisa subcamarero y ayudante 2.º año, Marqués de la Cenja, 135. (13)

(6824) NECESITO oficiales cerrajeros que acrediten su profesión, Pedro Isern Palou, calle Hierro s/n, esquina Monterrey. (16)

(6891) PRECISAMOS oficial ebanista de 1.ª y peón. Tte. Sánchez Bilbao, 20. (11)

(6837) SE NECESITA mujer para cocina particular con informes. Llamar teléfono 230195. (Pedir 1231). (13)

(6833) SE NECESITAN dos oficiales pianistas en Talleres Ripoll, C/. Teniente Sureda Fortell, 84. Tels. 230782 - 234110. (16)

(6875) FALTA aprendiz Mercadería Parera. Calle Herreña, n.º 3. (10)

(6847) PELUQUERIA SEÑORAS con urgencia necesita media Oficial. Amagón, 231 L.A. Tel. 223377. (12)

(6850) HACE FALTA camarero, ayudante camarero y pinche cocina, en Restaurante Ses Bóvedes, calle San Jaime, 25. Inútil presentarse si no entienden el mallorquín. (23)

(6848) SE NECESITA camarero. Pensión Goya. (10)

(6839) PELUQUERIA ANTONIO necesita media oficial zona turística. Teléfono 231460. (10)

(6853) SE NECESITA mujer mediana edad, para atender matrimonio sin hijos. Informes: C/ Sindicato, 198 L.º (15)

(6823) SE NECESITA señora o chica para atender casa. Informes Edificio Es Pont, 6.º 4.ª de 7 a 9 noche (junto Bahía Palace). (23)

(6896) SE NECESITA chica sabiendo idiomas para Perfumería. Diríjase al Hotel Capitol el lunes. (13)

(6851) URGENTE precisamos camareras comedor. Tel. 260097. (10)

(6897) PELUQUERIA señoras necesita oficiala 1.ª Llamar 253956 de 2 a 4. (10)

(6864) NECESITO lavacoches que sepa engrasar. Garage Mallorquín. (10)

SE OFRECE VENDEDOR
Experimentado asuntos inmobiliarios.
Para entrevistas: "BALEARES" N.º 1907

NOVIOS
POR ESTE DIA TAN SEÑALADO DE VUESTRO BANQUETE EL RESTAURANTE PEQUENO DELFIN, PASEO MARITIMO, 118. ESCALERA ELECTRICA, LES OFRECE UN SURTIDO DE MENUS Y PRECIOS PARA TODAS LAS «BOLZAS», CON UNA VISTA INSUPERABLE.
UNA VISITA SE IMPONE. GRACIAS.

IMPORTANTE EMPRESA INTERNACIONAL
con muchos años de experiencia en mercado español de alimentación, ofrece:
PUESTO DE VENDEDOR adscrito a la Delegación de Mallorca. Area de trabajo, zona de Palma y pueblos del interior de la isla.
SE REQUIERE:
Edad de 21 a 35 años. Servicio Militar cumplido.
Experiencia en Ventas y con conocimientos del ramo de alimentación.
Carnet de conducir de 2.ª, y preferible con coche propio.
SE OFRECE:
Mínimo garantizado de 8.000' ptas. al mes o más, en función de la valía del candidato.
Coche y dietas por cuenta de la empresa.
Cobertura de riesgos en cuanto a Seguridad Social.
Trabajo en Empresa sólida y con estructura ya creada.
Escribir con historial detallado al Apartado 515 de Palma de Mallorca. Mencionar en el sobre la referencia VP. Reserva absoluta.

OTRAS SECCIONES

Hospedajes

CASA PARTICULAR alquila habitaciones con baño. Informes Font y Monteros, 48. Portería. (22)

HABITACION señorita con o sin derecho cocina, baño. Teléfono 224421 (10)

ALQUILO habitación calle Gather, 9 (travesía San Miguel). Tel. 221979. (10)

SEÑORA sería cede habitación dos chicos estudiantes o joven, inútil sin referencias. Antillón, 32. (14)

HABITACIONES nuevas, céntricas, para dormir señoritas. Tel. 211983 mañanas. (10)

SEÑORA SOLA compartiría céntrico y moderno apartamento con una o dos señoritas o matrimonio sin hijos, precio razonable. Informes en Capitán Salom, n.º 38 L.º 2.ª (26)

RAPID FOTO. Calle Maestro Torrandell, núm. 13 (Galerías Olmos) Palma Reportajes. Bodas. Comuniones. Trabajos Industriales. Reparaciones de Máquinas Fotográficas. Foto carnet en 15 minutos. (23)

FOTOCOPIAS a 750 en el acto. Foto EXPRES Calle Velázquez, 19. (10)

FOTOS CARNET en 10 minutos en FOTO EXPRESS calle Velázquez, 19. (11)

BARCELO
Pelaires, 25
Fotos carnets. toda clase. Entrega rápida

Nautica

MOTORES JOHNSON dentro y fuera borda. de 3 a 200 c.v. Concesionario: OOFERCIAL CRUELLAS Velázquez, 39. (16)

COANSA Motores marinos «Voivo Pentas» Cruceros «Coronets». Lanchas y botes de vela. desde el «Casca» a cruceros Automóviles. compra y venta Capitán Salom. 13 Teléfono: 253333 (26)

CASA MUS. Motores fuera borda British Seagull Embarcaciones a motor y vela, remolques. Accesorios náuticos. Recambios y asistencia técnica en todo Honderos. 57. (23)

VENTAS

NINGUN artículo usado podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa.

CACHORROS Dálmatas, Fox-terrier de pelo duro y Pódenos Ibicencos se venden. Teléfonos 233897 y 254125. (15)



FRIGORIFICOS
El genuino frigorífico americano de FRIO AUTOMATICO Frio INSTANTANEO Frio SIN ESCARCHA. Modelos de 190 a 475 litros.

ACONDICIONADORES
La perfección del clima logrado por Philco se debe al sistema técnico que solo Philco puede dar a sus acondicionadores de aire
SILENCIOSOS

CONGELADORES
Verticales y horizontales de amplias capacidades y bella presentación. Modelos de 400 a 705 litros.

PHILCO
frio instantáneo

Las maravillas técnicas de PHILCO proporcionan los más apreciados valores en servicio, comodidad, confort y seguridad para el hogar... además de la satisfacción y el halago de su posesión.

DISTRIBUIDORES: GOINSA.-Gral. Bernardo Riera, 48-50 ● INSTALACIONES FIRSA.- San Miguel, 194.
SUBDISTRIBUIDORES: JAIME FERRER.- General Franco, 10 (ALARO) ● JORGE CARRERAS.-Calvo Sotelo, 10 -ALAYOR (Menorca) ● COMERCIAL GARCÍAS.-Siles, 12 (CAMPOS) ● JOSE ANGLADA.- Colosos, 12 - CIUDADELA (Menorca) ● BARTOLOME ESTARELLAS.- Bartolomé Catany, 8 (FELANITX) ● FRANCISCO COST.- Mercado, 58 (LA PUEBLA) ● ALFONSO VICTORI.-Infanta, 18-MAHON (Menorca) ● ALMACENES MUNTANER.- A. Roselló, 6 (MANAGOR) ● JUAN VILA.- Adán Diel, 11 (POLLENSA) ● PEDRO MUNTANER.-Obispo, 7 (SANTANY) ● HERMANOS ALONAR.- Juan Monjo March, 33 (SANTA MARGARITA) ● LA MALLORQUINA.-Bauzá,12 (SOLLER)

GUITARRAS - ALQUILER PIANOS
Casa PERELLO General Mola, 19

Pérdidas
EXTRAVIADA moto Montesa Matrícula AB-18503. Gratificaré informes. C/ San José de la Montaña, 47. 2.º 2.ª. Cas Capisco.

Confecciones
LE AJUSTAMOS a la moda actual su traje usado, y recuerde que SASTRERIA MARQUES es la mejor medida. Paseo Generalísimo, 76. (Borne). (21)

Radio y TV
FELE-ESTADIO. Reparaciones T. V. a domicilio Calle Francisco Martí Mora, 80. Tel. 230074-866. 211957 234193. (17)

Enseñanzas
CLASES repaso y cultura general. Tel. 217577 (10)
CLASES particulares Bachillerato, Ciencias, Preuniversitario, Carreras Técnicas. Tel. 211895. (10)

Fotografía
COPIAS de planos, dibujos, fotografías etc. en Olmos, 146 (Central Copistería) (11)

Radio y TV
REPARACIONES T. V. Servicio permanente a domicilio por técnicos especializados. Tel. 213167. (11)

Fotografía
SE DESEA profesora particular, primeros cursos bachillerato a domicilio. Teléfono 232257. (11)

¿A DONDE VA LA GENTE?
A Cala Blava, naturalmente y ahora con la autopista, más rápidamente

Compre CALIDAD Compre PHILCO
ELECTRONICA CONTINENTAL, S. A. - ARAGON, 316 - Tel. 231 30 32 - BARCELONA (9)

LA PUEBLA: ACTIVIDAD MUNICIPAL EN 1966

Importantes obras de mejora en el suministro de agua potable y en el de alcantarillado, en la villa

LA FIESTA DE SAN ANTONIO, CALIFICADA DE INTERES TURISTICO. CREACION DE UN CONCURSO ANUAL DE CANTO FOLKLORICO

Dentro del ejercicio de mil novecientos sesenta y seis, los hechos y aspectos más sobresalientes de la actividad municipal han sido en líneas generales, los siguientes:

A).— **SERVICIO MUNICIPALIZADO DE AGUA Y ALCANTARILLADO.**

1.— Derribo y reconstrucción de cubiertas de dependencias anexas al Depósito de agua potable. Aprobado el pliego de condiciones para ejecutar en régimen de subasta las obras de reconstrucción de las cubiertas de las dependencias anexas al depósito de agua potable, según redacción del arquitecto D. Pedro Ruiz Cobo, procediéndose a la pertinente subasta, que publicada en el B. O. de la Provincia número 15.599 de fecha 20 de octubre de 1966 fue adjudicada definitivamente al contratista don Miguel Alorda Mariano, el cual procedió a llevar a efecto las obras dimanantes de dicha subasta ha-

biendo sido terminadas y recibidas provisionalmente por el Ayuntamiento.

2.— Instalación de un grupo electrobomba de elevación de agua para el Servicio Municipalizado de Agua y Alcantarillado.

A fin de atender debidamente las múltiples demandas de suministro de agua solicitadas por nuevos abonados al Servicio Municipalizado de Agua y Alcantarillado de la Villa, el Ayuntamiento, en sesión ordinaria celebrada el día tres de noviembre de mil novecientos sesenta y seis, acordó la aprobación del proyecto de instalación de un grupo electrobomba de elevación de agua para el Servicio Municipalizado, cuyo proyecto fue redactado por el Ingeniero de Minas don Bartolomé Escandell Prats, por un importe total de cuatrocientas sesenta y tres mil quinientas veinticinco pesetas. Para dichas obras fue solicitada una subvención de la Comisión Pro-

vincial de Servicios Técnicos, por un importe del cincuenta por ciento del coste presupuestado, la cual una vez concedida y llevada a cabo la subasta pertinente, procedióse a la instalación del mencionado grupo que fue colocado bajo la dirección del contratista Vda. de don Juan Grau, titular de la subasta.

3.— Prolongaciones de la red de suministro de agua.

Continuó principalmente a cargo de los particulares la prolongación de las redes de suministro de agua potable. Fueron prolongadas en total 1.582 metros. El número de abonados aumentó en 129 alcanzando en treinta de diciembre el número de 2.449, existiendo 23 acometidas para atender a las necesidades públicas y particulares del Ayuntamiento.

B).— **PROYECTOS Y MEJORAS DE CARACTER GENERAL.**

1.— Obras de alcantarillado: 1.ª fase.

En sesión extraordinaria de fecha doce de noviembre de mil novecientos sesenta y cinco, fue aprobado el proyecto de la primera fase del servicio de alcantarillado de La Puebla, redactado por el Ingeniero de Caminos, don José Barceló Gasset, cuyas obras están presupuestadas en un total de cuatro millones ciento catorce mil ciento cuarenta y cuatro pesetas con treinta y nueve céntimos.

Fueron incluidas en el Plan de Obras de 1966, habiendo obtenido una subvención de la Presidencia del Gobierno de dos millones cincuenta y siete mil setenta y dos pesetas con diez céntimos equivalente al cincuenta por ciento del importe total.

Verificada la pertinente subasta, fue adjudicada la obra por la Comisión Provincial de Servicios Técnicos al contratista don Antonio Moranta Perelló, hallándose en la actualidad las obras en período de construcción en su citada 1.ª fase.

2.— Camino de La Albufera.

Por el pleno extraordinario celebrado el día veinticuatro de mayo, fue aprobado el proyecto de pavimentación asfáltica del tramo de carretera comprendido entre la villa de La Puebla y el Pontarrón de C'an Círer en la carretera de La Albufera, redactado por el Ingeniero de Caminos don José Barceló Gasset de presupuestos dos millones treinta y nueve mil doscientas veintidós pesetas, habiendo sido expuesto al público reglamentariamente.

Dicha obra se llevará a cabo mediante aplicación de contribuciones especiales y para lo cual ha sido solicitada de la Excm. Diputación Provincial, dado el carácter rural del camino de La Albufera, una subvención.

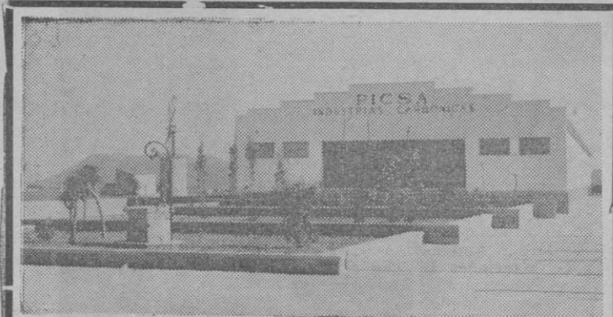
3.— Obras de alcantarillado: 2.ª fase.

El proyecto de alcantarillado de la Villa de La Puebla, en su 2.ª fase, fue aprobado por el pleno en sesión de día dos de agosto de mil novecientos sesenta y seis. Dicha 2.ª fase ha sido redactada también por el Ingeniero de Caminos don José Barceló Gasset, y está presupuestada en tre millones ochocientas ochenta y tres pesetas con noventa y tres céntimos; fue expuesta al público, sin reclamaciones y se solicitó su inclusión en el Plan de Obras de mil novecientos sesenta y siete, a fin de obtener una subvención de un millón novecientos cuarenta y cuatro mil trescientas setenta y seis pesetas con noventa y seis céntimos, equivalente al cincuenta por ciento del tan citado proyecto ofreciendo el Ayuntamiento una aportación igual que se recaudará en régimen de imposición de contribuciones especiales.

Las obras fueron recientemente subastadas y adjudicadas al contratista de esta Villa don Sebastián Pons Benassar.



LA PUEBLA TIENE CALLES RECTAS, CON MODERNOS EDIFICIOS, COMO ESTA DE LA IGLESIA.



REFRESCOS

PICSA

Carretera de Muro - Teléf. 106 - LA PUEBLA

GEPSA

(Grupo electricista Poblense S. A.)

Intentamos estar siempre en la vanguardia en electricidad, bombas verticales, sumergidas, iluminaciones... etc.

Y agradecemos a nuestros clientes y amigos la confianza que depositan en nosotros al elegirnos para resolver sus problemas de hidráulica y electricidad

GEPSA

Teléfono 335 - Mercado, 69

LA PUEBLA

C).— **ACTIVIDADES DE CARACTER CULTURAL Y CIVICO.**

El pleno del Ayuntamiento en sesión de día dos de noviembre de mil novecientos sesenta y cinco, acordó solicitar de la Dirección General de Promoción del Turismo la calificación de Fiesta de Interés Turístico para la de San Antonio Abad, Patrón de esta villa.

Dicha petición tuvo feliz término, habiendo sido concedido el título honorífico de Fiesta de Interés Turístico, a la de San Antonio Abad cuyos festejos tienen lugar el 16 y 17 de enero de cada año. La resolución fue comunicada a este Ayuntamiento en escrito de fecha 1 de febrero de mil novecientos sesenta y seis por la Subsecretaría de Turismo.

Participación en el II Campeonato de España de Parques Infantiles de tráfico.

Cabe reseñar la lucida actuación que el equipo representativo de esta población, codeándose con

equipos de diferentes capitales de provincia, tuvo en los Campeonatos de España de Parques Infantiles de Tráfico, actuación que ha motivado diversas felicitaciones a los participantes y a las autoridades.

D).— **PROYECTOS DE PROXIMA REALIZACION.**

Ejecución de la tercera fase del proyecto de alcantarillado de la población, de tanta trascendencia sanitaria, económica y social para la misma.

Tramitación del expediente oportuno, para acometer la realización de la tercera fase de dicho proyecto, que como los demás será encargado al Ingeniero Sr Barceló Gasset y contando igualmente con la ayuda estatal que la obtenida para llevar a cabo la 1.ª fase y la 2.ª fase, o sea el cincuenta por ciento del coste de las obras.

Asfaltado camino de la Albufera.

En trámite, la petición de ayuda por la Excm. Diputación Provincial, ayuda que una vez conce-

didada dará lugar a la confección del expediente de aplicación de contribuciones especiales para llevar a cabo las obras.

Estímulo al folklore local.

La Comisión Permanente, en sesión celebrada el día veinte y cuatro de enero de mil novecientos sesenta y seis, acordó la creación de un concurso anual de canto folklórico popular, con acompañamiento de "ximbomba", tan típico en esta localidad y que por su tendencia a desaparecer es necesario crear incentivos y estímulos que lo reviva y fomente.

Dichos concursos, se celebran anualmente con motivo de las Fiestas de Pascua y en el día de la romería a Crestaig.

CARNICERIA
A. FORTEZA
CARNES DE CALIDAD
C/. CORTA, 28, LA PUEBLA

MINI-PRECIOS en

Almacenes oliver

Blanquerna, 53 - A. Marqués Marqués, 46
Teléfonos Oficinas: 252836
Sección Ventas: 253220

GRAN LIQUIDACION

Liquidamos a precios incomprensibles extensa variedad de artículos

MILES

de



RETALES
SABANAS
TOALLAS
CAMISAS
POLOS
PLAYERAS
VESTIDOS
BLUSAS

Millares de **SABANAS** desde **75** pesetas y más de 5.000 cortes de vestido desde **89** pesetas. Y muchos artículos más...

¡No cerramos al mediodía!

VISITENOS: Será nuestra mejor propaganda

LA PUEBLA: Fiestas populares de S. Jaime

SABADO, DIA 22

A las 20'15 horas: Iluminación General del recinto de la Plaza Mayor.

A las 20'20 horas: Pregón de fiestas, en el salón de actos del Mco. Ayuntamiento, a cargo del escritor y poeta don Jaime Vidal Alcover.

A las 21'15 horas: Gran disparo de cohetes, anunciando el comienzo de las Fiestas.

A las 21'45 horas: Exposición aficionadas de Pintura, en el salón Biblioteca de la Caja de Pensiones de la Vejez y de Ahorros, para ingresar la recaudación destinada a conseguir la adquisición de un vehículo destinado a las MM. Franciscanas de la localidad.

DOMINGO DIA 23

A las 15 horas: Pasacalles por la Banda local de música.

A las 16 horas: Gran concurso de Tiro Pichón, con valiosísimos premios y trofeos.

A las 22 horas: En la Plaza Mayor, concierto por la Banda local de Música.

LUNES DIA 24

A las 15 horas: Pasacalles por la Banda local de cornetas, de la cofradía de San Antonio.

A las 15.30 horas: Grandes carreras de bicicletas, bajo el siguiente recorrido. La Puebla, Alcudia, Pto. Alcudia, C'an Picafort, Santa Margarita, Llubí y La Puebla.

A las 22 horas: Extraordinaria Verbena con la atracción de las orquestas Los Españoles, Los Hawais y Los Nómadas.

MARTES DIA 25

A las 12 horas: Típicas carreras pedestres en la calle Mayor, al son de las «Colles de Xeremiers» y con los premios o «Joies» de costumbre.

A las 17 horas: Interesante partido de fútbol, entre el R.C.D. Mallorca y la U. D. Poblense. Disputándose un gran Trofeo.

A las 21 horas: Concesión del premio anual de urbanismo cuyo acto tendrá lugar con carácter público, con la entrega de Diplomas a los ganadores y lectura del fallo del jurado.

A las 22 horas: Gran Verbena, amenizada por las renombradas orquestas: Los Tamara y Los Bohemios.

MIERCOLES DIA 26

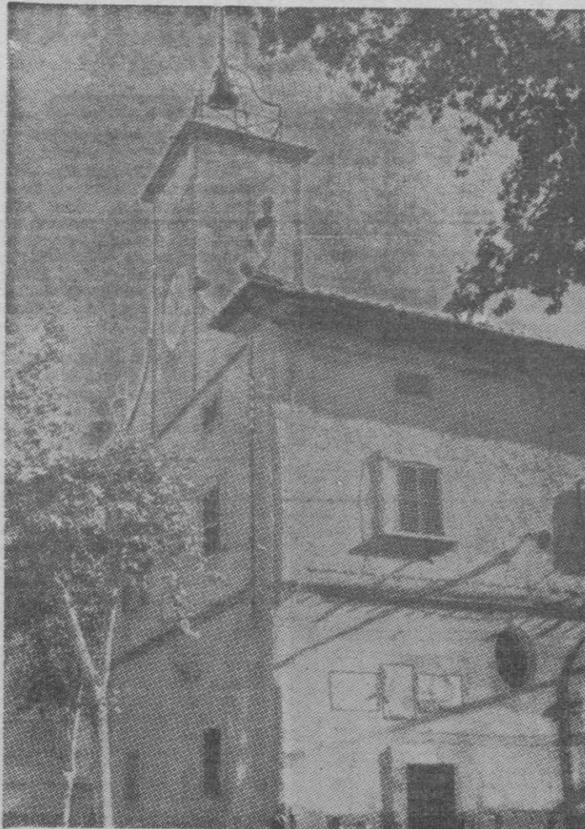
A las 12 horas: Típicas carreras pedestres en la calle Mayor, al son de las «Colles de Xeremiers» y con los premios o «joies» de costumbre.

A las 17 horas: Partido de fútbol, disputándose un bonito trofeo, entre los equipos Juvenil San Javier y Juvenil Poblense.

A las 20 horas: Concierto de la Banda de Música de esta localidad.

A las 22 horas: Gran Festival Folklórico, en la Plaza Mayor, a cargo de la prestigiosa agrupación «Aires de Montanya» de Selva.

A la una de la madrugada: Disparo de un gran castillo de fuegos artificiales y una fenomenal traca de fin de Fiestas.



TORRE DEL RELOJ DE LA «CASA DE LA VILA». QUE PRESIDE LA PLAZA MAYOR DE LA PUEBLA. UNA DE LAS MEJORES Y MAS ACOGEDORAS DE MALLORCA.

DE CANÇONS UNA PERHOM

GLOSAS DEL POPULAR AGUSTIN CLADERA DEDICADAS A LOS ANUNCIANTES

Te fama el nou celler pel bon vi i el menjjar llangosta i calamar serveix en Martí Cotxer

Perque venim de vermar nos diuen ses vermadores nos diuen ses portadores d'es celler Ca'n Cota

No deixin de visitar el restaurant d'En Riera si demanan arros paella sert que voldran regená

Pel merits le a guañada i prospera la bona fama el fabricant de la chama en jamón i sobresada

Frente a sa Plasa Major a dins la casa se destria Pantigua carneceria de mestre Antoni Miró

Son noves creacions fetes d'olivera pura amb fineses d'escultura treballen els dos capons

No deixin de concurrir el bar sense ena de presa ella s'hi bou sa cervesa fresca treta d'es molí

Beguda superió fabricada de bona asencia La P.I.C.S.A. te la potencia i sa forsa sosten la unió

La G.E.P.S.A. esta ampliada a din la part industrial gran motors adins marjal en forsa motris inigualada

Sa Poble compon Pescena i Sant Jaume divinas festas las renombradas orquestas el gran ball i la verbena

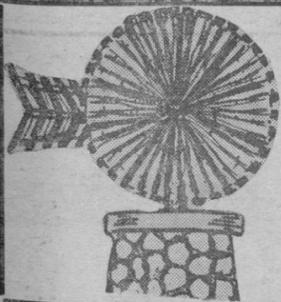
Vaix prometa una perom de fer sa sensilla cobla i publicà que se pobla en festas no baixa el nom.

AGUSTI CLADERA

CAPONS

CREACIONES EN OLIVO MUEBLES DE ARTESANIA

Montaña, 57 - Teléf. 272 - LA PUEBLA



CERVECERIA «ES MOLI»

TAPAS VARIADAS
HELADOS
LICORES
MARISCOS

C. Asalto, 8 - LA PUEBLA

RESTAURANTE

CA'N RIERA

Montaña, 32 - Teléf. 290
LA PUEBLA

CELLER «CAS COTXER»

Y

BAR «CAS COTXER»

OFRECE SU ESPLENDIDO
SERVICIO EN

Calle MAYOR, 30 y 35 - Teléf. 113

LA PUEBLA

VILLA DE SEÑORES Y DE ARTISTAS

Antes de iniciar este comentario he vacilado unos instantes sobre si redactar unas cuartillas glosando las vicisitudes históricas de La Puebla o intentar una incursión en mis recuerdos, tan gratos, tan sentidos y para mí tan memorables de las muchísimas veces que he tenido que establecer contacto personal con sus gentes y con sus tierras, con sus monumentos y con sus inquietudes culturales y artísticas.

Muchos nombres de prohombres poblenses o vinculados a La Puebla, numerosas ocasiones de gratísimos recuerdos de la hacendosa, progresiva e inolvidable villa, me inclinan por lo segundo.

Hoy no son historia en el estricto sentido de la palabra, pero lo serán mañana, el cauce artístico y cultural que el Excmo. Ayuntamiento de La Puebla ha trazado para conmemorar sus populares fiestas de San Antonio, así como la labor personal de algunos, muchos—, de sus más preclaros hijos, desde don Pedro Ventayol Ques, a Alexandre Ballester, desde Mn. Melchor Tugores a don Guillermo Llinás, por no citar sino estos pocos, los cuales desde sus respectivas esferas de trabajo tanto y tan bien han enaltecido el nombre de La Puebla y de los poblenses, de hoy y de ayer.

Tres cosas me han llamado siempre poderosamente la atención de esta villa. Sus populares y famosas fiestas de San Antonio, donde cada acto ha sido estudiado y planificado de acuerdo con los cánones más estrictos de la tradición, a los que se han añadido otros actos que por sí mismos hablan muy alto de las inquietudes culturales y artísticas de la villa, desde las exposiciones, conferencias y concursos, hasta el establecimiento de premios para las casas construidas en el año inmediato anterior con mejor gusto artístico acomodado a la peculiar arquitectura urbana de la población.

Me ha admirado siempre, también, encontrar un pueblo tan entrañablemente unido a sus autoridades municipales, y este hecho me revela que éstas, en su gestión, han considerado siempre por encima de todo, la conveniencia de sus habitantes, el futuro de la población y el prestigio de sus seculares instituciones y tradiciones.

Si dijera que en La Puebla es donde he comido los platos más suculentos de la cocina insular podría parecer prosaico y hasta vulgar. Pero si me lo callara sería imparcial, injusto y desagradecido. La Puebla nos ha ofrecido incontables veces, además de las genuinas «espinegades» —que recomiendo a todos— el mejor arroz que he comido jamás en mi vida —y lo he probado en Valencia, en los puertos de mi natal Menorca y en las mejores cocinas de Mallorca—. Tras este arroz, claro, había la mirada vigilante y prudente, de unos prohombres poblenses, que con un gran sentido práctico y con los pies sobre nuestra bendita tierra, saben que junto a la cultivación del espíritu, ha de cuidarse ese otro aspecto, no por aparentemente prosaico, menos importante.

Pero por encima de todo lo dicho, los «foguerons» de la noche de San Antonio, con sus danzas folklóricas, sus «completes» y sus audiciones de «glosos» y canciones de la tierra dejan en el espíritu del visitante la impresión de que la Mallorca eterna, la Mallorca genuina y auténtica ha buscado refugio en esta villa excepcional, santuario de bondad, de trabajo y de honradez.

J. MASCARO PASARIUS

CELLER CA'N COTA

ESPECIALIDAD EN COMIDAS
TÍPICAS MALLORQUINAS
SA POBLA

PRODUCTOS CHAMA, S. A.

Fábrica de
embutidos de calidad

JAMONES,
EMBUTIDOS
Y FIAMBRES

LA PUEBLA



GARVENS Bombas SUMERGIDAS

ADAPTABLES A PERFORACIONES DE
DIAMETRO MUY REDUCIDO PARA
TODOS LOS CAUDALES Y ALTURAS

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO:

Instalaciones Hidráulicas **SOCIAS**

EXPOSICION Y TALLERES: Calle Ruido, 65

LA PUEBLA

COOPERATIVA

AGRICOLA

POBLENSE

IMPORTACION DE SEMILLAS, ABONOS QUIMICOS Y NITROGENADOS

EXPORTACION DE PATATAS, ALUBIAS Y DEMAS PRODUCTOS AGRICOLAS



CALLE MAYOR, 13

TELF. 60

LA PUEBLA

NUEVO INCENDIO FORESTAL EN ARTA

Sofocado a las ocho de la mañana el declarado en Son Sureda, a las once se inició otro en Son Canals

LAS LLAMAS ALCANZARON UN FRENTE DE TRES KILOMETROS DE MONTE BAJO Y ESTA MADRUGADA SEGUIA LA INTENSIDAD

El Gobernador Civil recorrió anoche la zona siniestrada



Tras veinte horas de improbos esfuerzos de agotador trabajo, las fuerzas de la Guardia Civil pertenecientes a la 244ª Comandancia de Inca, conseguían a las ocho de la mañana de ayer sofocar el incendio forestal de grandiosas proporciones que se declaró en el predio de Son Sureda, de Artá.

Sin descanso y bajo la experta dirección del Teniente Coronel Jefe de la Comandancia de Inca, don Eduardo Haro Vázquez, se fue atacando el fuego durante toda la noche por medio de contrafuegos y con la utilización de extintores, un tanto rudimentarios pero no menos efectivos. Lograda la total sofocación, quedaron en calidad de vigilantes diversos números de la Benemérita en aquellos puntos en que los rescoldos seguían aún latentes y en evitación de que por cualquier imprevisto pudieran reavivarse.

Nada sucedió en el transcurso de las horas. Pero cuando ya se disponían las fuerzas a abandonar sus puestos, he aquí que de súbito se declaraba otro incendio en el predio denominado «Son Canals», también del término municipal de Artá que enseguida adquiría grandes proporciones y se extendió con rapidez.

El nuevo siniestro alcanzó a tres colinas de monte bajo, poblado de carrizo muy seco y con algunos pinos. Terreno azupado, sembrado de grandes rocas, dificultaba el desplazamiento de las fuerzas de la Benemérita que, sin haber podido conceder reposo intervenían de nuevo.

Se aprovecharon los contrafuegos naturales de caminos, veredas y paredes. Y hubo que acometer la tarea de levantar otros allí donde lo permitía el terreno. El sofocación calor por la alta temperatura que reinó ayer en toda la isla unido al del incendio, agotaba a las fuerzas de la benemérita pero ninguno abandonó. Luego, a media tarde el viento se aliaba con el fuego y las llamas alcanzaron así un frente de unos tres kilómetros, dirigiéndose una lengua hacia una sabana de pinos del predio siniestrado, próxima a la población. Allí se concentraron las

fuerzas y en su ayuda acudieron, desde Palma, las dependientes de la 144 Comandancia cuyos auxilios fueron requeridos por el Coronel Jefe del 44 Tercio, don Rafael Girón Lozano que anteriormente había trasladado al lugar del siniestro.

Mediada la noche, el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Plácido Alvarez Buyll, que continuamente estuvo informado del desarrollo de los trabajos e intensidad del incendio, también se desplazó a «Son Canals» recorriendo la zona afectada, regresando a nuestra ciudad en la madrugada.

Puestos al habla con la Benemérita, nos informaron que todavía no se había podido dominar el incendio y que quizá sería preciso recurrir a la colaboración de tropas del Ejército.

La total extensión que ha sido pasto de las llamas, se calcula en 600 hectáreas y las pérdidas incalculables por el momento.

19 funcionarios haitianos han sido ejecutados

Persistentes rumores de que el Presidente Duvalier ha sido asesinado

Los medios oficiales aseguran que Duvalier se encuentra perfectamente

Santo Domingo (República Dominicana), 21. (Efe-Reuters).—Diecinueve funcionarios haitianos han sido ejecutados por un pelotón de fusilamiento y otros 15 han sido destituidos de acuerdo con las informaciones recibidas en esta ciudad, mientras continúan los rumores de que el Presidente François Duvalier ha sido asesinado.

Los rumores persistentes sobre la muerte del Presidente dan a entender que Duvalier ha sido de-

rrribado y asesinado por una facción disidente dentro del régimen haitiano.

Los informes nombran a Lucien Chauvet, ex-Prefecto del Port au Prince, y a Luckner Cabronne, ex-Ministro de Obras Públicas, como los que dispararon contra Duvalier.

Diecinueve oficiales fueron designados para sustituir a los oficiales ejecutados y se dice que estos oficiales han pedido asilo político en varias Embajadas en la capital, Port au Prince.

Los informes sobre lo que sucede en la vecina Haití han sido traídos aquí por medio de viajeros procedentes de Haití y lo han propagado algunos portavoces de grupos haitianos exiliados en Santo Domingo.

Mientras tanto, los medios oficiales informativos de Haití han dicho que el Presidente Duvalier se encuentra perfectamente y desmienten los rumores sobre su

LA ECONOMIA ESPAÑOLA SE ENCUENTRA BIEN EQUILIBRADA Y CON RITMO

MANIFESTO EN VALENCIA EL VICESECRETARIO NACIONAL DE ORDENACION ECONOMICA

Valencia, 21. (Pyresa).—El Vicesecretario Nacional de Ordenación Económica, don Manuel Fuentes Irurozqui, presidió hoy el Pleno del Consejo Provincial de Empresarios de Valencia. También estuvo presente el Delegado Provincial de la Organización Sindical, quien abrió la sesión con unas palabras.

El Secretario del Consejo leyó un informe en el que se recoge la labor llevada a cabo a lo largo del año, tras lo cual el Vicesecretario Nacional trazó una panorámica de la actual coyuntura económica española y manifestó que precisa un diagnóstico adecuado que permita adoptar un tratamiento que mejore su situación.

Más adelante el Vicesecretario Nacional analizó las causas que han influido en el pesimismo que en muchos momentos ha invadido al sector empresarial. Dijo que es evidente por una parte, una elevación del nivel de vida y un aumento constante del consumo de ciertos productos y artículos como signo de crecimiento nacional y por otra, un desfase entre la producción y el consumo que ha originado unos stocks, haciéndose necesaria una fluidez crediticia, que se ha visto restringida y las medidas correctoras de una posible inflación, que han producido efectos contraproducentes, llevando la desconfianza al ánimo empresarial.

Estas tensiones —añadió el señor Fuentes Irurozqui— van suavizándose y la economía española se encuentra bien balanceada y con ritmo, es decir, que existe un 33 por ciento de renta agrícola, otro porcentaje igual de la industrial y otro 33 por ciento de servicios, equilibrio producido por un mejoramiento de la renta agraria y una disminución de la industrial.

Al hablar de la balanza de pagos señaló que desde el año 1961 existe un desfaseamiento que viene produciendo saldos negativos que se aproximan a los mil millones de dólares, como consecuencia del aumento de las importaciones, disminución del turismo —no en cuanto a número de turistas, sino en cuanto a ingresos— y a una disminución de las remesas de dinero por parte de los trabajadores españoles en el extranjero.

No obstante, el Vicesecretario Nacional de Ordenación Económica expresó su confianza en un mejoramiento de la situación que ya se está produciendo y en un mejor planteamiento en las previsiones del II Plan de Desarrollo, aunque a este respecto hizo hincapié en su disconformidad con la afirmación de que el Plan de Desarrollo no ha alcanzado todo el éxito porque los empresarios no han estado a la altura de las circunstancias.

Ha muerto el dirigente negro Albert John Luthuli

Durban (Africa del Sur), 21. (Efe-Upi).—Albert John Luthuli, Premio Nobel de la Paz de 1960, ha fallecido hoy, atropellado por un tren en un puente en el que se prohíbe el paso de peatones.

El anciano dirigente había quedado ciego hace pocos meses. Anteriormente había perdido la vista de un ojo y en el mes de Abril se sometió a una operación quirúrgica en el hospital de Durban.

La policía ha declarado que fue arrollado por un tren cuando cruzaba el Puente Umvoti, sobre el río del mismo nombre al norte de esta ciudad.

Se le llevó urgentemente al hospital Stange, a unos 74 kilómetros al norte de Durban, pero falleció a pesar de los esfuerzos que se realizaron para salvarlo.

EN 1960 LE FUE CONCEDIDO EL NOBEL DE LA PAZ

Fue arrollado por un tren al cruzar un puente

BIOGRAFIA DE LUTHULI

Durban, 21. (Efe-Reuters).—El desaparecido Albert Luthuli, de 69 años de edad, estaba considerado como uno de los más distinguidos dirigentes negros de Africa del Sur.

En el año 1960, le fue concedido el Premio Nobel de la Paz. Desde que fue publicada la ley suprimiendo el comunismo en 1959, sus movimientos estuvieron restringidos a una zona alrededor de su casa en las cercanías de Stanger. Según esta restricción que fue renovada en 1964, no se le permitía asistir a reuniones públicas, pronunciar discursos y, además, no se autorizaba la publicación de su declaraciones en Africa del Sur.

Pero incluso con estas limitaciones continuó siendo firme jefe espiritual del pueblo africano. El Gobierno suavizó la prohibición de desplazarse y en 1961 se permitió al veterano educador y político que fuese a Oslo para recibir el Premio Nobel de la Paz, pero se le negó el permiso para que visitase Suecia.

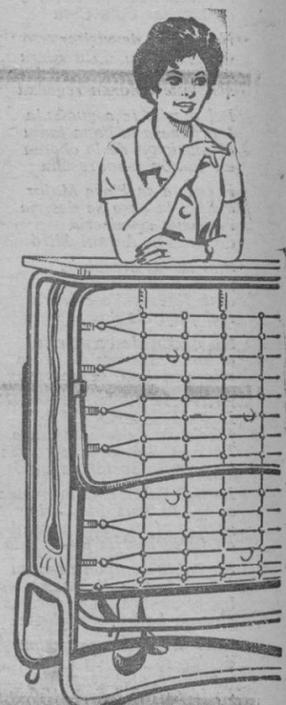
En la ceremonia oficial de entrega del premio dijo que aceptaba el honor «como reconocimiento de los sacrificios hechos por las gentes de todas las razas, en Africa del Sur, y particularmente por el pueblo africano que tanto había sufrido a lo largo del tiempo».

En 1939, elegido jefe de la tribu Abasemakhholweni, inició su larga lucha por los derechos y libertad de los negros en Africa del Sur.

En 1952 fue nombrado Presidente del Congreso Nacional Africano y el Gobierno le desposeyó de su cargo como jefe de tribu cuando se negó a dimitir del Congreso. En 1960, esta agrupación de africanos fue prohibida.

La primera medida de restricción le fue impuesta en 1959 y el Ministro de Justicia dijo que el ex-Jefe Luthuli se había dedicado a «actividades para extender la causa del comunismo».

descubra la comodidad



adquiera FLEX

en jose

SAN MIGUEL, 40



medicinas se refiere, del puente aéreo montado por aviones norteamericanos y congoleños desde Kinshasa, la capital del Congo, situada a unos 1.290 kilómetros.

En campo Ketele persiste el olor de carne podrida. Situado en las afueras de la ciudad, el campamento fue escenario del más espectacular combate de las luchas. Treinta mercenarios murieron cuando se retiraban del campamento. El Ejército congoleño tuvo 33 muertos y 45 heridos, además de doce desaparecidos.

Kisangani es una ciudad desolada

Kisangani (Congo), 21. (Por François Duraoud, de Efe-Reuters).—Esta ciudad-ex Stanleyville lucha hoy por su existencia, después de dos semanas de luchas, muertes y saqueos, que la han dejado arrasada y desolada.

Los mercenarios extranjeros y aliados lucharon durante una semana con tropas del Ejército nacional congoleño por el dominio de la ciudad, capital de la provincia oriental del Congo, antes de abandonarla la semana pasada.

Doce paisanos europeos han muerto, según se ha informado

DESPUES DE DOS SEMANAS DE LUCHAS, MUERTES Y SAQUEOS

pero las bajas congoleñas alcanzaron, probablemente a centenares aunque no se han dado cifras. Muchos pisos y tiendas —tanto de europeos como de congoleños— fueron saqueados y la mayor parte de los escaparates de las tiendas no tienen nada que exponer salvo cristales rotos.

Unos 50 de los 400 europeos

residentes en Kisangani se cree que han permanecido en la ciudad. El Ejército congoleño ha proporcionado guardia personal a los europeos que han quedado en la ciudad, la mayor parte de los cuales han perdido todo cuanto poseían.

Kisangani depende ahora en lo que al suministro de alimentos y

PEQUEÑOS REPORTAJES

«Vienen en las paginas centrales) —Algun español? —El de Gijón. Se clasificó en quinto lugar. —Y ustedes? —¡Panamos. Fuimos los primeros! —¿Ha dicho naturalmente, sencillamente, como si lo de ganar fuera lo suyo? —¡Muy. Entretanto, va llegando alguna nueva chica, que se coloca por las cercanías. Aparte de buenas cantantes, son preciosas. —¿Tiene muchos premios su coro? —continúamos preguntando al Director. —Por cinco veces hemos ganado el Concurso Nacional de los Estados Unidos. Ahora, la última vez ha sido en Chicago. —¿Usted decía que había ido al País de Gales... —En efecto. Después de certamen hemos estado de visita en Roma y de allí a Israel, donde hemos cantado para las tropas acampadas en el desierto. Con nosotros,

también para divertir a los soldados, viajaba Danny Kaye. —¿Ustedes son judíos? —Nosotros, no. Danny Kaye lo es. —¿Por qué fueron a Israel, entonces? —A todos nos gusta cantar y pensamos que hacerlo ante los soldados israelitas podría darles un poco más de felicidad. Con la presencia de las chicas nos acordamos de aquel otro coro norteamericano, el de las «Oregon Singers», que visitó y cantó en Palma recientemente. Y pensamos en lo que nos dijo su director. Por eso hacemos esta pregunta al que ahora tenemos enfrente. —¿También las chicas de su coro han de ser necesariamente guapas? —Han de ser necesariamente buenas cantantes. Con chicas guapas no se ganan certámenes internacionales... De Coros, claro.

PORRERAS: LA CAMPAÑA ALBARICOQUERA

Puede darse por terminada la campaña albaricoquera, que abarca la total actividad del pueblo y que este año ha sido buena en calidad y cantidad y con la participación excelente de un tiempo espléndido, se ha conseguido un "Seco" buenísimo. Ahora a esperar y desear unos precios que compensen los grandes trabajos y desvelos que ocasionan al agricultor, la activísima temporada de recolección y elaboración de albaricoques una de las mayores fuentes de ingresos de nuestro pueblo, que con gran pánico y consternación vemos desaparecer a pasos agigantados estas productivas plantaciones, víctimas de la maldita "Cuca", causante de tantos estragos, sin poder conseguir algo definitivo que ataje dicha epidemia, cuyas consecuencias tanto hemos de lamentar todos los porrerenses.

EN HONOR DE

SAN CRISTOBAL

Con algunas fechas de retraso, motivada por la campaña albari-

coquera, Porreras ha rendido homenaje a San Cristóbal, patrono de los conductores de autos y motos, colocando una imagen del Santo, en la antiquísima "Capelleja" situada a la entrada del pueblo en la carretera de Palma, en el terreno llamado "Ses Forques", frente a la estación de servicio, que debidamente restaurada desde ahora en adelante se la denominará la Capillita de San Cristóbal.

En el "Lloc Sagrat" fue bendecida por el señor Ecnómo la nueva imagen del Santo y seguidamente se procedió a la bendición de coches y motos (como se hacía antes con las caballerías el día de San Antonio) finalizado el acto, fue colocada en artística carroza y acompañada por centenares de motos y coches a su nuevo emplazamiento, desde donde pediremos al Santo la gran protección que tanta falta nos hace.

EXAMENES

El distinguido joven don Bartolomé Mora Servera, ha aprobado con brillantes notas el Bachillerato y la Reválida, al que felicitamos sinceramente, como a su madre doña María Servera Nicolau, Viuda de Mora.

ANTENAS COLECTIVAS NYAKO

Proyectos y presupuestos. Tramitamos documentación. Informes: TELEFONO 217427.

Electrónica VIDAL SINDICATO 137. 1.º

T.V. con U.H.F. 750 pesetas mes

Frigoríficos 400 pts. mes DEL PRIMER PAGO AL ULTIMO

Últimos modelos Sin aumentos Precios de fábrica

¡VISITENOS! HOY VERA T.V

MON

MURO: Y, AHORA, LAS FIESTAS DE SAN JAIME

GRANDES CARRERAS DE CABALLOS Y FUTBOL NOCTURNO: MURENSE-MALLORCA, PARA MAÑANA DIA 23

MURO de nuestro corresponsal (Santiago).— Cuando todavía perdura el comentario en torno a las pasadas fiestas de San Juan, precisamente lleno de elogio y satisfacción ante el éxito completo y mayúsculo de las mismas, de nuevo se habla y se prepara una nueva programación de festejos, los tradicionales de San Jaime, que si bien no será fácil superar el esplendor y la categoría de las ya famosas de San Juan, revestirán, no cabe duda, grandes alicientes y actos sumamente emotivos e interesantes.

Entre ellos, destacamos por su importancia y categoría las grandes carreras de caballos al trote enganchado, anunciadas para la tarde del domingo día 23, en la remozada y reglamentaria pista de Son Parera, propiedad de don Andrés Mesquida.

En dicha prueba participarán los mejores trotones de la isla, y hará su presentación la joven yegua local "Mis Piroška" propiedad de don Miguel Seguí.

Realmente existe mucha expectación en nuestro pueblo y comarca y las carreras son esperadas con singular interés.

Otro estupendo acto deportivo de verdadera categoría, es sin duda el anunciado encuentro de fútbol C. D. Murense y R. C. D. Mallorca en el campo de Son Font para la noche del domingo día 23, que como es sabido el Club local dispone para estos casos de una espléndida iluminación, que tanta admiración causó el día de su inauguración.

El equipo decano presentará a sus mejores elementos entre ellos los nuevos fichajes, por lo que se prevé una gran concentración de público para presenciar en agradable temperatura, este esperado encuentro nocturno.

Otros acontecimientos no exentos de interés figuran en el nuevo programa que tendrá su desarrollo conforme transcribimos:

DIA 23

A las 17. Grandes carreras de caballos al trote enganchado, en el predio Son Parera (programas aparte).

A las 22'15. Extraordinario partido de fútbol en el campo - Son

Font, entre el C. D. Murense y el Real Club Deportivo Mallorca.

A las 22. Iluminación general de la plaza Mayor.

A las 23. Extraordinaria verbena amenizada por dos Orquestas, en la plaza Mayor.

A las 12'15. Carreras pedestres en el Campo "Es Cos", para niños, niñas, jóvenes y hombres, con diversos premios de costumbre.

A las 12'45. Carreras pedestres para los locales: 100 pts y pollo para el 1.º y 100 pts para el 2.º

A las 12'55. Carrera pedestre libre para todo corredor, en la que la Comisión se reserva la distancia, que no podrá exceder de 500 metros, con pollo y 100 pts. para el 1.º y 100 para el 2.º.

A las 13'10. Carreras de ganado asnal y mular, con premios en metálico y de costumbre en el campo Es Cos.

A las 13'40. Carrera de caballos para los locales: 400 pts. y una cadena al 1.º, 300 para el 2.º y 200 al 3.º

A las 14. Carrera de caballos, libre de inscripción, con 1.000 pesetas al 1.º, 600 al 2.º y 400 al 3.º

A las 19'45. Baile regional al estilo del país, al son de gaita y tamboril, en la plaza Mayor.

A las 22'45. I Festival Infantil de la Canción, en la plaza Mayor.

SAN JUAN: EXTRAORDINARIA FIESTA DE SAN CRISTOBAL

SAN JUAN. (De nuestro corresponsal Jaume).— La fiesta de San Cristóbal, celebrada en el pasado domingo bajo la organización de la Peña Motorista San Juan, constituyó un éxito sin precedentes, calificándola todo el vecindario como una fiesta extraordinaria.

En la tarde del 16 de julio, a las 6, después de unos pasodobles por la Banda de Música de Manacor, hubo misa rezada en nuestra Parroquial Iglesia con sermón a cargo del Rvdo. don Miguel Nigorra, Pbro. Presidió la ceremonia religiosa la Junta Directiva de la Peña, acompañada de numerosos socios. La iglesia, que se hallaba bellamente iluminada, se vio repleta de fieles. El coro parroquial interpretó diversos motetes dando mayor solemnidad al acto.

Después del Santo Sacrificio tuvo lugar el desfile de vehículos que se habían concentrado en la Calle de Consolación, para acudir a las «beneides».

Abrió la marcha una pequeña carroza con los emblemas y estandartes de la Peña y una pareja de jóvenes con trajes de payeses que ofrecieron al Santo Patrón un ramo de flores y «es sol pase» para iniciar «ses beneides». Seguían luego numerosas motocicletas y a continuación un grupo de unas doce carrozas y vehículos engalanados, entre las que cabe destacar por orden de aparición: «El pintor y la modelo», «Campo de fútbol» con equipo arbitral y jugadores montados en moto, «Mejicanos», «La barca», «Blanca Nieves y los siete enanitos», «Patio andaluz» y «Patio mallorquín». Como nota curiosa apareció, después, un viejo tractor arrastrando una moto de las primeras que hubo en San Juan, con el siguiente lema: «Cavallet quant eres jove...». La aparición de estas artísticas carrozas fueron acogidas con aplausos por la gran muchedumbre que se había congregado frente al portal lateral de la Iglesia, donde ante la Imagen del Santo se efectuaron las «beneides».

A continuación fueron desfilando numerosos coches, tractores y camiones, luciendo como un detalle más de esta fiesta, un pequeño banderín, con el que la Peña obsequió a todos los participantes.

Entre tanto se formaba la caravana y después del desfile, la acreditada Banda de Música de

Manacor ofreció al vecindario un concierto a base de obras seleccionadas.

Terminadas las «beneides», la bella señorita Magdalena Seguí, hija del conocido don Juan Seguí, hizo entrega al Presidente de la Peña de un artístico escudo de hierro forjado, obsequio de Hierro Decorativo Seguí. Atención que agradeció públicamente y visiblemente emocionado el presidente.

Luego la Peña obsequió a todos los asistentes a la fiesta con un vino español. Como final de este apretado programa de actos, el protécnico de la vecina villa de Lloret, señor Jordá, nos ofreció un castillo de cohetes y gran traca final.

Como broche a la reseña de tan brillante fiesta, cabe reseñar la colaboración prestada por el C. D. San Juan y su Presidente don Antonio Bauzá, para la caravana engalanada, pues formó parte de ella, con cuatro vehículos. También es digna de mención la labor realizada por los directivos de la Peña, señores Compañy, Sastre Hnos., Rebassa, Fuster, Mezquida, Gayá, Bou, Galmes y Juan, entre otros; la realizada por el grupo femenino de la Peña, hermanas Margarita y Antonia Gayá, Catalina Bauzá y el matrimonio Miguel Gayá y María Matas, entre otros colaboradores, pues para poder ofrecer una caravana tan numerosa de artísticas carrozas no basta el trabajo de unos pocos, debe ser una labor conjunta y eficaz como ocurre en las organizaciones de esta entidad deportiva, que con tanto acierto dirige desde su fundación su dinámico Presidente señor Fiol Nigorra.

Al final todo eran felicitaciones del vecindario hacia la Directiva de la Peña, que con tanto tesón y entusiasmo va dando carácter a esta fiesta, la cual se cuenta ya entre las mejores que anualmente celebra nuestra villa.

GORROS BAÑO

CASA CODINA
JUNTO AL BORNE
PALMA

Galerías Avenida. 14
General Mola. 22
PALMA

Diputación Provincial de Baleares

Hasta las doce horas del día 28 de los corrientes, se admitirán en el Negociado de Gobernación de esta Diputación Provincial, proposiciones para optar a la subasta de las obras de reparación a ejecutar en los caminos vecinales núms: 207, denominado «De Muro a L'ubi por Millech» (Tº de Muro), por un presupuesto de 568.100'00 pts; Fianza provisional, 11.362'00 pts.; y Cº Vecinal nº 546, denominado «Del Km. 3 de la Cª de Ibiza a San Juan Bautista a Sta. Eulalia del Río por Jesús, Collado de'n Yaya y Font de'n Yens» (Tº de Sta. Eulalia) por un presupuesto de 1.920.000'00 pts y fianza provisional de 38.400'00 pts.

Las proposiciones deberán reintegrarse en papel timbrado común de 6'60 pts., sello provincial de 55'00 pts. y otro de la Mutualidad Nacional de Previsión de Funcionarios de Administración Local de 25'00 pts.

Las demás condiciones aparecen insertas en el Boletín Oficial de la provincia nº 15.706, correspondiente al día 27 de Junio del corriente año.

Palma, 19 de Julio de 1.967
EL PRESIDENTE



¿USTED TIENE BUEN GUSTO!

Su buen gusto personal necesita el sabor de un cigarrillo exclusivo. WINSTON se elabora con los mejores tabacos seleccionados especialmente para cigarrillos con filtro.

Winston EL CIGARRILLO DE BUEN GUSTO PARA LAS PERSONAS DE BUEN GUSTO

frescos y recién importados de los EE. UU.

CONSEJO DE MINISTROS

UNA COMISION INTERMINISTERIAL ESTUDIARA LAS MEDIDAS QUE EVITEN HECHOS DELICTIVOS EN LA VENTA DE VIVIENDAS

Madrid, 21. (Pyresa). — El envío a las Cortes de un proyecto de Ley de bases para la acomodación de las retribuciones de los funcionarios de Administración Local a los de la Administración Civil del Estado, y la creación de una Comisión Interministerial para estudiar medidas que eviten hechos delictivos en la venta de viviendas que no gocen de protección oficial, junto a importantes informes de diversos Ministros destacan de la larga ampliación a lo tratado en el Consejo de Ministros celebrado hoy, hecha por el titular del Departamento de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne.

Tras referirse a la adhesión de España al convenio de Viena sobre representaciones diplomáticas, el señor Fraga comentó otras cosas que se han enviado igualmente a las Cortes un proyecto de Ley sobre líneas de máxima carga en los buques. PROYECTO DE LEY DE

BASES

El señor Fraga señaló después que para dar cumplimiento a lo dispuesto en la Ley de 23 de julio de 1966, la Presidencia del Gobierno ha sometido a la consideración del Consejo, a propuesta de los Ministros de Hacienda y de la Gobernación, un proyecto de Ley de bases que se remitió a las Cortes, acomodando el régimen y las retribuciones de los funcionarios de la Administración Local a las directrices y normas que se aplica a los de la Administración Civil del Estado, atendiendo a las peculiaridades propias de las funciones encomendadas a dicho personal. OBRAS PROVINCIALES

A propuesta de la Comisión Interministerial de Planes Provinciales, el Consejo de Ministros aprobó los planes de obras de acondicionamiento y construcción de caminos vecinales en veinticuatro provincias por un importe total de 1.548 millones de pesetas. Estos planes comprenden la reparación de 4.728 kilómetros y construcción de 107 kilómetros de caminos. Todo lo cual contribuirá a mejorar notablemente la infraestructura de las comunicaciones en el ámbito rural, en las provincias respectivas.

El Consejo de Ministros aprobó también diversos expedientes de planes provinciales referentes a la ejecución de otras obras de distinta naturaleza. EXENCIONES Y

BONIFICACIONES FISCALES

El Ministro de Hacienda —destacó más tarde el señor Fraga— presentó un importante Decreto-Ley por el que se conceden exenciones y bonificaciones fiscales para estimular la reestructuración de las empresas y el mantenimiento de la inversión privada. Intentan en primer término completar el cuadro de exenciones actualmente vigentes en favor de la concentración para que ésta resulte prácticamente gratuita desde un punto de vista fiscal. Estas exenciones se aplicarán también a los casos en que se integren empresas aunque sea mediante venta por una empresa a otra de sus establecimientos o partes de aquellas. Igualmente se amplían los beneficios concedidos a las asociaciones y uniones de empresas tanto en cuanto a garantía como en cuanto a plazo para su disfrute.

Para estimular la renovación de la estructura de las empresas se conceden exenciones fiscales en favor del aumento de capital y de la emisión de obligaciones que tenga por objeto la financiación de la ampliación de sus instalaciones. A la vez, aquéllas podrán enajenar sus bienes e todo que el producto de la enajenación si se aplica a la renovación de la estructura de la misma no pague impuestos. Se crea también un fuerte estímulo a la inversión en nuevos equipos al admitir la devolución del impuesto sobre el Tráfico de las Empresas que recaiga sobre los adquirentes reales de los bienes de equipo, en cuya devolución se incluye tanto el impuesto satisfecho por la última adquisición como el correspondiente a las transmisiones anteriores del mismo bien. Se concede también la libertad de amortización para los casos de concentración e integración, así como en los de renovación de estructura de las empresas.

Naturalmente, la concesión de estos estímulos fiscales, exigen

Exenciones y bonificaciones fiscales para estimular la reestructuración de las empresas

ESPAÑA HA CONSEGUIDO UN EXTRAORDINARIO EXITO EN SUS NEGOCIACIONES CON EL MERCADO COMUN

Importantes asuntos tratados en el Consejo, celebrado ayer en El Pardo, presidido por el Caudillo

como contrapartida el decidido esfuerzo de renovación de nuestros empresarios, con el que se puede contar de antemano. RIESGOS NUCLEARES

A propuesta también del Ministro de Hacienda se presentó al Consejo un decreto por el que se aprueba el Reglamento sobre la cobertura de riesgos nucleares, que en desarrollo de la Ley de Energía Nuclear de 29 de abril de 1964, regula la responsabilidad civil de las empresas que utilizan sustancias nucleares o radioactivas. Esta medida tiene una gran importancia ante la inminente puesta en servicio de las centrales nucleares para producción de energía eléctrica, que se están construyendo en España. INVERSIONES Y VENTAS

EN BOLSA

El Ministro de Hacienda informó también al Consejo sobre las inversiones realizadas en las Bolsas españolas, por súbditos extranjeros y españoles no residentes en el territorio nacional, cuya cuantía efectiva en el primer semestre del año en curso alcanza a un importe de 3.759 millones de pesetas, que representa un aumento del 13 por ciento sobre la cifra correspondiente al mismo período del año anterior.

Las ventas en Bolsa de Valores de la misma procedencia han ascendido a 1.492 millones de pesetas, lo que representa una disminución del 20 por ciento. Por tanto, el incremento neto de este tipo de inversiones, en el período indicado, ha sido de 2.247 millones. PLAN DE «METROS»

El señor Fraga dijo después que el plan de ampliación del Ferrocarril Metropolitano de Madrid, que a propuesta del Ministro de Obras Públicas ha aprobado el Consejo, comprende la programación para construir en Madrid 55 kilómetros de nuevas líneas del Ferrocarril Metropolitano que, unidos a los 33 kilómetros en servicio y a los 11 kilómetros en construcción muy avanzada, permitirán dotar a la red del «Metro» de Madrid de una longitud aproximada a 100 kilómetros.

Por su parte, el plan de «Metro» también aprobado, de Barcelona, representa una programación para construir 48 kilómetros de nuevas líneas, que unidos a los 18 kilómetros en explotación y a los 13 kilómetros en avanzada construcción, permitirá dotar a la red del «Metro» de Barcelona de una longitud superior a los 79 kilómetros.

Asimismo, el Gobierno conoció sobre el concurso de proyectos y ejecución de las obras del Canal de Navegación Sevilla-Bonanza, dando un plazo de seis meses para la redacción de los proyectos definitivos al licitador, cuya solución técnica ha sido considerada en principio como la más favorable y adoptada, en su caso, de la pertinente resolución. BACHILLERATO Y DEPARTAMENTO DE FILOLOGIA CATALANA

FILOLOGIA CATALANA

En lo que respecta al Ministerio de Educación y Ciencia, dijo el señor Fraga que la unificación del primer ciclo de la Enseñanza Media, que afecta a los bachilleratos clásicos y el técnico, conduce a modificar las normas de la ordenación de aquella enseñanza, en cuanto se refiere a la unificación de sistemas en los institutos de uno y otro carácter, haciéndose extensible a los Institutos Técnicos las mismas modalidades de enseñanza, la posibilidad de secciones delegadas, secciones filiales y colegios adoptados, que podrán adscribirse desde ahora indistintamente a uno u otro de los Institutos. El decreto aprobado por el Consejo de Ministros, inspirado en este criterio unificador, es consecuencia obligada de

la Ley de 1967 en todo aquello que en el momento actual no afecta a particularidad de cada enseñanza ni pertenencia de profesorado.

La ordenación en Departamentos de las Facultades de Filosofía y Letras se incrementa con un Departamento más en la Universidad de Barcelona, dedicado a «Filología catalana», al que se adscriben disciplinas de dialectología catalana, gramática e historia del catalán, literatura medieval, moderna y contemporánea. El decreto aprobado recoge la petición de aquella Facultad de Filosofía y Letras, que ha de ser la sede natural de las enseñanzas e investigación a nivel superior de la lengua y literatura catalanas. FONDO DE PROTECCION

AL TRABAJO

En lo referente al Ministerio de Trabajo, el señor Fraga destacó que el Fondo Nacional de Protección al Trabajo había experimentado un considerable ingreso en este año, al aumentarse las dotaciones para este fondo que alcanzan a un total de 3.699 millones de pesetas, con un aumento de 1.900 millones sobre el año anterior. Con este motivo, se ha aprobado un plan complementario al sexto plan de inversiones del Fondo para el ejercicio de 1967, que se distribuyen, entre otros capítulos, en los siguientes: Reconversión industrial, 1.282 millones; ayuda a la emigración, 480 millones; migraciones interiores, 50 millones; formación profesional, 1.453 millones; prestaciones familiares, 280 millones; seguridad en el trabajo, 21 millones; protección a la minería, 100 millones. PROBLEMAS DEL GANADO PORCINO

El señor Fraga Iribarne, manifestó después que el Gobierno ha examinado con todo detenimiento el problema planteado por el crecimiento incesante de las existencias de canales de cerdo en poder de la Administración, al no remitir la oferta de esta clase de ganado, lo que ha dado lugar a la creación de unos excedentes considerados en un principio como coyunturales pero que van convirtiéndose en crónicos y estructurales. Este mantenimiento de la oferta de reses porcinas al órgano regulador es imputable, principalmente, a los progresos técnicos habidos en el sistema de explotación intensiva del ganado de cerda, en especial en lo referente a cerdos celticos blancos, con lo cual se ha producido una alteración sustancial en la proyección dada inicialmente al sistema de precios de garantía para el ganado porcino, establecido por decreto de 16 de febrero del corriente año, que ha perdido su condición de precios de apoyo o protección para convertirse en precios francamente estimulativos para el tipo de explotaciones antes mencionadas. Esta circunstancia obliga a modificar los precios de garantía en vigor para adaptarlos a la presente situación.

El aumento de la producción porcina y por consiguiente de su oferta, ciertamente excesiva, ha coincidido con un envilecimiento de las cotizaciones en el mercado de las grasas animales, por otra parte saturado de existencias ante la acusada contracción del consumo directo de esta clase de productos. Esta última circunstancia induce a disminuir los precios fijados en la actual escala con objeto de reducir el porcentaje de las grasas contenidas en las canales adquiridas.

MERCADO EXTERIOR

A propuesta del Ministro de Comercio, el Consejo ha impuesto la sanción de 600.000 pesetas a la firma Bernardo Vidal Royo, por adulteración de aceite de oliva.

Informó el Sr. García Monco, que en el primer semestre de 1967 las exportaciones han rebasado en 67,4 millones de dólares (igual a 11,3 por ciento) las realizadas en el mismo período del año 1966; y las importaciones en los seis primeros meses de 1967, han sido inferiores a las del mismo período de 1966, en 75,3 millones de dólares (igual a -4 por ciento).

Por último, informó sobre la marcha favorable de los ingresos de divisas en los días transcurridos del mes de julio, lo que hace suponer un superávit en dicho mes, no inferior a los cincuenta millones de dólares. RENTAS E INVERSIONES

El Ministro sin cartera y Comisario del Plan de Desarrollo, dijo cuenta al Consejo, del informe sobre la distribución de las rentas en 1966 aprobado por la Comisión de Rentas. Entre los datos que se consignan en este extenso informe, destacó el aumento de la participación de los sueldos y salarios en la renta nacional. Las rentas salariales totales aumentaron un 19,5 por ciento respecto del año 1965. La distribución por categorías profesionales de los salarios, tiende a reducir diferencias, ya que frente a un aumento del 17 por ciento del salario —hora general, el de los peones y aprendices, es del 22 por ciento.

la readaptación de sus procesos productivos a las nuevas condiciones establecidas.

El Ministro de Agricultura informó sobre el establecimiento de un Centro Superior de Postgraduados Forestales en la Escuela Superior Técnica de Ingenieros de Montes coordinada con el Programa de desarrollo de las Naciones Unidas en el que intervendrá como Agencia Ejecutiva la F.A.O. y que estará destinado principalmente a los países de habla española de Centro y Sudamérica, con personal docente de las Naciones Unidas y de España. COYUNTURA INDUSTRIAL

Por su parte, el Ministro de Industria, presentó al Consejo el informe sobre la coyuntura industrial en el pasado mes de junio, y señaló que la demanda de productos industriales en su conjunto ha continuado registrando signos de debilidad.

Ha descendido el nivel de la cartera de pedidos, en bienes de consumo, en tanto que mejora ligeramente en las de bienes de equipo e intermedios, si bien se mantienen a un nivel notablemente inferior al normal.

Continuó aumentando el nivel de stocks en toda la industria excepto en el sector de bienes de inversión que no experimenta variación con respecto al mes anterior.

Las previsiones acerca de la tendencia de la producción señalan por primera vez una detención del crecimiento a lo largo de los próximos meses mientras que los precios seguirán manteniéndose estables e incluso disminuirán para los bienes intermedios.

El sector construcción experimentó en junio una notable recuperación.

Asimismo el Consejo fue informado por el señor López Bravo sobre la infrutilización de la capacidad productiva a lo largo del segundo trimestre del año en curso.

El sector industrial, considerado en su conjunto, utilizó, por término medio, en dicho período un 80 por 100 de su capacidad productiva, frente al 81 por 100 en el primer trimestre.

A propuesta del Ministro de Industria, el Consejo aprobó una nueva política para la antracita consistente en establecer la libertad de precios de granos y granzas y adoptar medidas que garanticen el consumo regular o, en su caso, la adquisición de los clasificados inferiores de la producción de antracita, para destinarlos a centrales térmicas.

En este orden de ideas, se programará el funcionamiento de las centrales que consumen antracita con la mayor utilización posible, compatible con la economía y seguridad del sistema eléctrico.

Con el fin de que las centrales térmicas puedan adquirir la antracita a las minas, se establece un especial régimen de financiación. El Consejo espera los mejores resultados de estas medidas.

RENTAS E INVERSIONES

A propuesta del Ministro de Comercio, el Consejo ha impuesto la sanción de 600.000 pesetas a la firma Bernardo Vidal Royo, por adulteración de aceite de oliva.

Informó el Sr. García Monco, que en el primer semestre de 1967 las exportaciones han rebasado en 67,4 millones de dólares (igual a 11,3 por ciento) las realizadas en el mismo período del año 1966; y las importaciones en los seis primeros meses de 1967, han sido inferiores a las del mismo período de 1966, en 75,3 millones de dólares (igual a -4 por ciento).

Por último, informó sobre la marcha favorable de los ingresos de divisas en los días transcurridos del mes de julio, lo que hace suponer un superávit en dicho mes, no inferior a los cincuenta millones de dólares. RENTAS E INVERSIONES

El Ministro sin cartera y Comisario del Plan de Desarrollo, dijo cuenta al Consejo, del informe sobre la distribución de las rentas en 1966 aprobado por la Comisión de Rentas. Entre los datos que se consignan en este extenso informe, destacó el aumento de la participación de los sueldos y salarios en la renta nacional. Las rentas salariales totales aumentaron un 19,5 por ciento respecto del año 1965. La distribución por categorías profesionales de los salarios, tiende a reducir diferencias, ya que frente a un aumento del 17 por ciento del salario —hora general, el de los peones y aprendices, es del 22 por ciento.

HOY, PLENO DE LAS CORTES ESPAÑOLAS

SERAN SOMETIDOS SIETE PROYECTOS DE LEY

Madrid, 21. (Pyresa). — El Presidente de las Cortes Españolas, don Antonio Iturrundi, ha dado a conocer a mediodía de hoy a los informadores los oradores que intervendrán en el Pleno de las Cortes que tendrá lugar mañana sábado, a las diez y media de la mañana. En total son nueve los oradores que intervendrán en este Pleno.

ADMINISTRACION CIVIL DEL ESTADO

En defensa del dictamen de la Comisión de Defensa Nacional sobre unificación de los Cuerpos de Ingenieros Navales de la Armada e Ingenieros de Armas Navales y de los Ingenieros Navales de la Armada e Ingenieros de Electricidad de la Armada de los Cuerpos General y de Máquinas en un Cuerpo de Ingenieros de la Armada, intervendrán en primer lugar el ponente don Raimundo Fernández Cuesta, y a continuación el Ministro de Marina, Almirante don Pedro Nieto Antón.

En el dictamen sobre ordenación de la función pública en la Administración Civil de las provincias de Ifni y Sahara e integración en la Administración Civil del Estado de los funcionarios que prestan sus servicios en las mismas, intervendrá el procurador don Zella Uld Abeida; en el de ordenación de la función pública en la Administración Civil de la Comisaría General y en la Administración Autónoma de la Guinea Ecuatorial, intervendrá el procurador don Enrique Gori Molubela. PROTESTO LETRAS

REGLAMENTO DE LAS CORTES

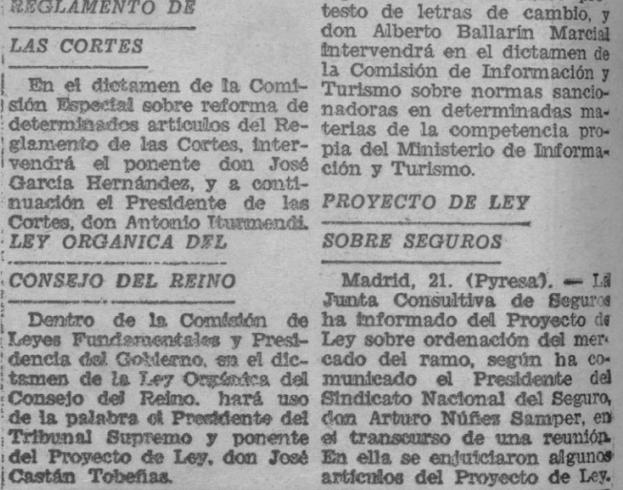
En el dictamen de la Comisión Especial sobre reforma de determinados artículos del Reglamento de las Cortes, intervendrá el ponente don José García Hernández, y a continuación el Presidente de las Cortes, don Antonio Iturrundi. LEY ORGANICA DEL

Don Manuel Batlle Vázquez intervendrá en defensa del dictamen de la Comisión de Justicia sobre modificación de determinados artículos del Código de Comercio sobre protesto de letras de cambio, y don Alberto Ballarín Marcial intervendrá en el dictamen de la Comisión de Información y Turismo sobre normas sancionadoras en determinadas materias de la competencia propia del Ministerio de Información y Turismo. PROYECTO DE LEY SOBRE SEGUROS

CONSEJO DEL REINO

Dentro de la Comisión de Leyes Fundamentales y Presidencia del Gobierno, en el dictamen de la Ley Orgánica del Consejo del Reino, hará uso de la palabra el Presidente del Tribunal Supremo y ponente del Proyecto de Ley, don José Castán Tobías.

Madrid, 21. (Pyresa). — La Junta Consultiva de Seguros ha informado del Proyecto de Ley sobre ordenación del mercado del ramo, según ha comunicado el Presidente del Sindicato Nacional del Seguro, don Arturo Núñez Samper, en el transcurso de una reunión. En ella se enjuiciaron algunos artículos del Proyecto de Ley.



LIQUIDACIONES EN ALMACENES OLIVER

El sector industrial, considerado en su conjunto, utilizó, por término medio, en dicho período un 80 por 100 de su capacidad productiva, frente al 81 por 100 en el primer trimestre. A propuesta del Ministro de Industria, el Consejo aprobó una nueva política para la antracita consistente en establecer la libertad de precios de granos y granzas y adoptar medidas que garanticen el consumo regular o, en su caso, la adquisición de los clasificados inferiores de la producción de antracita, para destinarlos a centrales térmicas. En este orden de ideas, se programará el funcionamiento de las centrales que consumen antracita con la mayor utilización posible, compatible con la economía y seguridad del sistema eléctrico. Con el fin de que las centrales térmicas puedan adquirir la antracita a las minas, se establece un especial régimen de financiación. El Consejo espera los mejores resultados de estas medidas.

Demostración de la favorable acogida que ha tenido la gran liquidación en los Almacenes Oliver, de la calle Blanquerna.

Asimismo dió cuenta de los resultados de la encuesta de salarios realizada por el Instituto Nacional de Estadística en el primer trimestre del presente año que acusa un incremento de la retribución media, por hora trabajada, de un 16,4 por ciento respecto del primer trimestre de 1966.

Respecto de la ejecución del programa de inversiones públicas durante la primera mitad del año en curso, las inversiones ejecutadas representan el 34 por ciento de los créditos disponibles y las inversiones contratadas, el 80 por ciento de dichos créditos, porcentajes superiores a los alcanzados en igual período de los años anteriores. El informe enumera las realizaciones más importantes llevadas a cabo en el semestre.

Destacó asimismo el señor Fraga que se había aprobado la creación de una Comisión Interministerial que estudiará las medidas que tiendan a evitar hechos delictivos en la venta de viviendas que no sean de protección oficial, como los que se han producido últimamente, así como otra Comisión Interministerial que

estudiará las medidas en relación con la declaración de ruinas de edificios destinados a viviendas en Sevilla. SITUACION CON EL MERCADO COMUN

Dijo más tarde el señor Fraga que el Ministro de Asuntos Exteriores había presentado un informe sobre nuestra situación en relación con el Mercado Común. Subrayó que frente a las opiniones de algunos órganos extranjeros, no existe la menor duda de que España ha conseguido un extraordinario éxito, mientras que, por ejemplo, Gran Bretaña no ha dado un paso de avance en sus negociaciones; Israel tampoco; Austria, ha tropezado con el veto italiano y el Mogreb tampoco ha avanzado. Frente a la versión de nuestros enemigos de siempre, podemos ofrecer nuestro éxito positivo en este sentido. Por último, el señor Fraga —que había recibido a los informadores unos minutos antes de las once de la noche— se refirió a los nombramientos habidos en el seno del Consejo.